Nru./No. 21,284
Prezz/Price
€7.20

# Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
## The Malta Government Gazette

Il-Ġimgħa, 12 ta' Lulju, 2024
Friday, 12th July, 2024

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

## SOMMARJU — SUMMARY

Notifikazzjonijiet tal-Gvern ..... 22,443 - 22,461
*Government Notices* ..... *22,443 - 22,461*

Avviżi tal-Pulizija ..... 22,461 - 22,470
*Police Notices* ..... *22,461 - 22,470*

Avviżi lill-Baħħara ..... 22,470 - 22,478
*Notices to Mariners* ..... *22,470 - 22,478*

Opportunitajiet ta' Impjieg ..... 22,479 - 22,562
*Employment Opportunities* ..... *22,479 - 22,562*

Avviżi tal-Gvern ..... 22,563 - 22,575
*Notices* ..... *22,563 - 22,575*

Offerti ..... 22,575 - 22,577
*Tenders* ..... *22,575 - 22,577*

Avviżi tal-Qorti ..... 22,577 - 22,598
*Court Notices* ..... *22,577 - 22,598*

## NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

**Nru. 873**

**KUMMISSJONI TAL-IMPJIEG**

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-President ta' Malta, bis-saħħa tas-setgħat mogħtija lilha bit-Taqsima 120 tal-Kostituzzjoni, ħatret mill-ġdid lil Dott. Noel Camilleri, Dott. Alessia Zammit McKeon u Dott. Roberta Lepre bħala Membri tal-Kummissjoni tal-Impjieg għal perjodu ieħor ta' tliet snin b'seħħ mid-9 ta' Lulju, 2024.

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 874**

**PUBBLIKAZZJONI TA' ATTI FIS-SUPPLIMENT**

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali li l-Atti li ġejjin huma ppubblikati fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Att Nru XXIV tal-2024 imsejjaħ l-Att tal-2024 li jemenda l-Att dwar Kunsill għall-Maltin li Jgħixu Barra minn Malta; u

Att Nru XXV tal-2024 imsejjaħ l-Att tal-2024 li jemenda l-Att dwar l-Identità tal-Ġeneru, l-Espressjoni tal-Ġeneru u l-Karatteristiċi tas-Sess.

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 875**

**L-ATT DWAR IL-KUMMISSARJU TAT-TAXXA U D-DWANA (KAP. 517)**

**Bord ta' Sorveljanza dwar ir-Remissjoni ta' Taxxa**

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija lilu f'taqsima III tal-Att dwar il-Kummissarju tat-Taxxa u d-Dwana (Kap. 517), il-Ministru għall-Finanzi għoġbu jagħmel dawn il-ħatriet kif ġej fuq il-Bord ta' Sorveljanza dwar ir-Remissjoni ta' Taxxa:

*Chairman*
Dott. John Consiglio

## GOVERNMENT NOTICES

**No. 873**

**EMPLOYMENT COMMISSION**

IT is hereby notified for general information that the President of Malta, in exercise of the powers conferred on her by Section 120 of the Constitution, has reappointed Dr Noel Camilleri, Dr Alessia Zammit McKeon and Dr Roberta Lepre as Members of the Employment Commission for a period of three years with effect from 9th July, 2024.

12th July, 2024

**No. 874**

**PUBLICATION OF ACTS IN SUPPLEMENT**

IT is notified for general information that the following Acts are published in the Supplement to this Gazette:

Act No. XXIV of 2024 entitled the Council for Maltese Living Abroad (Amendment) Act, 2024; and

Act No. XXV of 2024 entitled the Gender Identity, Gender Expression and Sex Characteristics (Amendment) Act, 2024.

12th July, 2024

**No. 875**

**COMMISSIONER FOR TAX AND CUSTOMS ACT (CAP. 517)**

**Revenue Remissions Supervisory Board**

IT is notified for general information that in exercise of the powers conferred by Part III of the Commissioner for Tax and Customs Act (Cap. 517), the Minister for Finance has made the following appointments on the Revenue Remissions Supervisory Board:

*Chairman*
Dr John Consiglio

*Membri*
Is-Sur Sergio Ebejer
Is-Sur Kevin Mifsud

Dawn il-ħatriet huma validi għall-perijodu ta' tliet snin b'seħħ mill-5 ta' Lulju, 2024.

Il-5 ta' Lulju, 2024

**Nru. 876**

**ATT DWAR L-EDUKAZZJONI**
**(KAP. 605)**

**Bord tad-Diretturi tal-Educational Matters**

NGĦARRFU b'din illi l-Bord tad-Diretturi tal-Educational Matters inħatar kif jidher hawn taħt b'seħħ mit-3 ta' Lulju, 2024, għal perjodu ta' tliet (3) snin.

*Chairperson*
Dott. Maria Schembri Meilaq

*Membri*
Is-Sa Nadienne Grogan
Is-Sur Mark Cachia
Is-Sa Anne-Marie Attard
Is-Sur George Borg

*Segretarju*
Is-Sur Ryan D'Amato

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 877**

**ĦATRA TA' AĠENT DIRETTUR ĠENERALI**
**(KUMMERĊ)**

IS-SEGRETARJU Permanenti fil-Ministeru għall-Ekonomija, l-Intrapriża u l-Proġetti Strateġiċi approva l-ħatra temporanja li ġejja:

*Members*
Mr Sergio Ebejer
Mr Kevin Mifsud

This appointment is valid for a period of three years with effect from 5th July, 2024.

5th July, 2024

**No. 876**

**EDUCATION ACT**
**(CAP. 605)**

**Educational Matters Board**

IT is hereby notified that the Educational Matters Board of Directors has been appointed as shown below with effect from 3rd July, 2024, for a period of three (3) years.

*Chairperson*
Dr Maria Schembri Meilaq

*Members*
Ms Nadienne Grogan
Mr Mark Cachia
Ms Anne-Marie Attard
Mr George Borg

*Secretary*
Mr Ryan D'Amato

12th July, 2024

**No. 877**

**APPOINTMENT OF ACTING DIRECTOR GENERAL (COMMERCE)**

THE Permanent Secretary in the Ministry for the Economy, Enterprise and Strategic Projects has approved the following Acting Appointment:

| ISEM<br>*NAME* | POST<br>*POST* | DIPARTIMENT<br>*DEPARTMENT* | DATA<br>*DATE* |
|---|---|---|---|
| Is-Sur Brian Montebello | Direttur Ġenerali<br>*Director General* | Kummerċ<br>*Commerce* | 10.7.2024 - 15.7.2024 |
| Is-Sa Michelle Bonello | Direttur Ġenerali<br>*Director General* | Kummerċ<br>*Commerce* | 16.7.2024 - 18.7.2024 |

It-12 ta' Lulju, 2024

12th July, 2024

**Nru. 878**

**KONSLU ONORARJU TA' IŻRAEL F'MALTA**

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Gvern tal-Istat ta' Iżrael ħatar lis-Sur Roger Strickland bħala Konslu Onorarju ta' Iżrael f'Malta.

L-indirizz tal-Konsolat Onorarju huwa li ġej:

3rd Floor,
Tower Business Centre
Tower Street
Swatar

Numru tal-Mobile: +356 7942 7070

Indrizz Elettroniku: (Israel_consulate@csbgroup.com)

It-12 ta' Lulju, 2024

**No. 878**

**HONORARY CONSUL OF OF ISRAEL IN MALTA**

IT is hereby notified for general information that the Government of the State of Israel has appointed Mr Roger Strickland as Honorary Consul of Israel in Malta.

The Honorary Consulate is situated at:

3rd Floor,
Tower Business Centre
Tower Street
Swatar

Mobile Number: +356 7942 7070

Email: (Israel_consulate@csbgroup.com)

12th July, 2024

**Nru. 879**

**KONSLU ONORARJU TA' MALTA F'HAIFA, IŻRAEL**

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Gvern ta' Malta ħatar lis-Sur Moran Mordehai Mano bħala Konslu Onorarju ta' Malta f'Haifa, l-Istat ta' Iżrael.

L-indirizz tal-Konsolat Onorarju huwa li ġej:

Sderot HaPalyam 2
Haifa
Israel

Numru tat-telefown: + 972-4-8606677

Indrizz Elettroniku: (maltaconsul-haifa@gov.mt)

It-12 ta' Lulju, 2024

**No. 879**

**HONORARY CONSUL OF MALTA IN HAIFA, ISRAEL**

IT is hereby notified for general information that the Government of Malta has appointed Mr Moran Mordehai Mano as Honorary Consul of Malta in Haifa, State of Israel.

The Honorary Consulate is situated at:

Sderot HaPalyam 2
Haifa
Israel

Telephone Number: + 972-4-8606677

Email: (maltaconsul-haifa@gov.mt)

12th July, 2024

**Nru. 880**

**KONSLU ONORARJU TA' MALTA F'TANĠIER, IL-MAROKK**

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Gvern ta' Malta ħatar lid-Dott Sofia Bennani bħala Konslu Onorarju ta' Malta f'Tanġier, ir-Renju tal-Marokk.

**No. 880**

**HONORARY CONSUL OF MALTA IN TANGIER, MOROCCO**

IT is hereby notified for general information that the Government of Malta has appointed Dr Sofia Bennani as Honorary Consul of Malta in Tangier, the Kingdom of Morocco.

L-indirizz tal-Konsolat Onorarju huwa li ġej:

Aymana C Residence
Grenade Avenue
5th Floor No. 92
Tangier
Morocco

Numru tat-telefown: +212 661 79 35 11

Indirizz Elettroniku: (maltaconsul.tangier@gov.mt)

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 881**

**DEPUTAT SEGRETARJU EŻEKUTTIV TAL-KUNSILL LOKALI**

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-persuna msemmija hawn taħt ġiet appuntata Deputat Segretarju Eżekuttiv ta' dak il-Kunsill b'seħħ mill-1 ta' Lulju, 2024 sal-31 ta' Diċembru, 2024:

| *Kunsill Lokali* | *Deputat Segretarju Eżekuttiv* |
|---|---|
| Ħal Lija | Dorianne Bonnici Bondin |

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 882**

**SEGRETARJU EŻEKUTTIV TAL-KUNSILL LOKALI**

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-persuna msemmija hawn taħt ġiet appuntata Segretarju Eżekuttiv ta' dak il-Kunsill b'seħħ mill-1 ta' Diċembru, 2023:

| *Kunsill Lokali* | *Segretarju Eżekuttiv* |
|---|---|
| Ta' Kerċem | Silvio Xerri |

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 883**

**SEGRETARJU EŻEKUTTIV TAL-KUNSILL LOKALI**

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-persuna msemmija hawn taħt ġiet appuntata Segretarju Eżekuttiv ta' dak il-Kunsill b'seħħ mid-19 ta' Ġunju, 2024:

The Honorary Consulate is situated at:

Aymana C Residence
Grenade Avenue
5th Floor No. 92
Tangier
Morocco

Telephone Number: +212 661 79 35 11

Email: (maltaconsul.tangier@gov.mt)

12th July, 2024

**No. 881**

**LOCAL COUNCIL DEPUTY EXECUTIVE SECRETARY**

IT is hereby notified for general information that the following person has been appointed Deputy Executive Secretary of that Local Council with effect from 1st July, 2024 till the 31st December, 2024:

| *Local Council* | *Deputy Executive Secretary* |
|---|---|
| Ħal Lija | Dorianne Bonnici Bondin |

12th July, 2024

**No. 882**

**LOCAL COUNCIL EXECUTIVE SECRETARY**

IT is hereby notified for general information that the following person has been appointed Executive Secretary of that Local Council with effect from 1st December, 2023:

| *Local Council* | *Executive Secretary* |
|---|---|
| Ta' Kerċem | Silvio Xerri |

12th July, 2024

**No. 883**

**LOCAL COUNCIL EXECUTIVE SECRETARY**

IT is hereby notified for general information that the following person has been appointed Executive Secretary of that Local Council with effect from 19th June, 2024:

*Kunsill Lokali* *Segretarju Eżekuttiv*

Tas-Sliema Pierre Paul Portelli

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 884**

**ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)**

**Nomina ta' Nutar Delegat/Konservatur**

NGĦARRFU b'dan illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtijin bl-artikolu 20 tal-Att dwar il-Professjoni u Arkivji Nutarili, il-Qorti ta' Reviżjoni Nutarili nnominat lin-Nutar Dott. Emma Amato bħala nutar delegat u konservatur tal-atti tan-Nutar Dott. Pierre Cassar u dan għall-perjodu bejn l-4 ta' Lulju, 2024 u s-17 ta' Lulju, 2024.

Illum it-Tlieta, 9 ta' Lulju, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

**Nru. 885**

**AVVIŻ GĦALL-GĦANIJIET TAL-ATT TAL-1996 DWAR GWARDJANI PRIVATI U UFFIĊJALI TAL-KOMUNITÀ (KAP. 389)**

IL-KUMMISSARJU tal-Pulizija, skont l-artikoli 7 u 8 tal-Att tal-1996 dwar Gwardjani Privati u Uffiċjali tal-Komunità, b'din jgħarraf li rċieva dawn l-applikazzjonijiet kif imsemmija hawn taħt:

*Local Council* *Executive Secretary*

Tas-Sliema Pierre Paul Portelli

12th July, 2024

**No. 884**

**NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)**

**Appointment of Notary Delegate/Keeper**

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 20 of the Notarial Profession and Notarial Archives Act, the Court of Revision of Notarial Acts has appointed Notary Dr Emma Amato to be notary delegate and keeper of the Acts for Notary Dr Pierre Cassar for the period between 4th July, 2024 and 17th July, 2024.

Today Tuesday, 9th July, 2024

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

**No. 885**

**NOTICE IN TERMS OF THE PRIVATE GUARDS AND COMMUNITY OFFICERS (CAP. 389)**

THE Commissioner of Police, in terms of articles 7 and 8 of the Private Guards and Community Officers Act 1996, hereby notifies that the following applications as mentioned hereunder have been received:

Applikazzjoni ghal-liċenzja bħala Gwardjani Privat
*Application for licence of a Private Guard*

| Isem u kunjom<br>*Name and Surname* | Nru. tal-Karta tal-Identità<br>*Identity Card No.* | Indirizz<br>*Address* |
|---|---|---|
| Raymond Bordieri | 724857M | 60, Raymir, Triq il-Blajjiet, Marsaskala |
| Mark Galea | 500677M | 26, Triq tal-Ħofra, Ħaż-Żabbar |
| Warren Sciberras | 443690M | 73, Triq il-Vitorja, Birkirkara |
| Mark Agius | 427869M | 214, Bini tal-Gvern, Flat 5, Triq il-Kunċizzjoni, L-Imsida |
| Wilhelmina Falzon | 8684M | 101, Sydney Mans, Flat 2, Triq San Mikiel, Il-Fgura |
| Romina Galea | 323472M | 2 April, Triq Ġużè Maria Camilleri, Il-Ħamrun |
| Maria Lourdes Scicluna | 464265M | Binja San Klement, Flat 19, Triq Ġużi Abela, Iż-Żejtun |

| | | |
|---|---|---|
| Cettina Busuttil | 364672M | 45, Sunrise, Triq in-Nassaba, Ħal Safi |
| Balram Gurung | 397439A | 14, Cartell, Flat 9, Triq iċ-Ċervjola, Marsaskala |
| Akshay Kirar | 318393A | 60, Maple, Triq il-Farinal, Il-Mosta |
| Olsi Xhafa | 270449A | Carmen, Flat 12, Triq Gulju, San Pawl il-Baħar |
| Joseph Apap | 330052M | Kennedy Grove, Flat 1, Triq il-Wileġ, San Pawl il-Baħar |
| Karen Teuma | 314381M | 64, The Pearl, Triq tal-Ħofra, Ħaż-Żabbar |
| Rebecca Farrugia | 133290M | Marigold, Flat 4, Triq il-Parroċċa, Il-Fgura |
| Claudine Micallef | 301678M | 65, Mike, Triq San Tumas, Il-Fgura |
| Mary Caruana Gauci | 252073M | 2, Binja Qala, Ent. A, Flat 4, Triq il-Fieres, Ħal Tarxien |
| Carmel Farrugia | 713660M | App 21 ta' Settembru 1964, Blk A, Flat 9, Triq il-Prinjoli, Santa Luċija |
| Samantha Bugeja | 197577M | 3, Trejqet San Ġorġ Preca, Pembroke |
| Wayne Best | 416506L | 15, Sacra, Triq l-Ortolan, Il-Mosta |
| Thaies Azzopardi | 109406L | Blk B, Flat 22, Triq il-Ħawħa, San Ġwann |
| Ismael El Mehdy | 19905 H | Blk I, Bieb B, Flat 6, Triq taċ-Ċawla, Ir-Rabat, Għawdex |
| Emanuela Galea | 489071M | Binja K, Ent. D, Flat 8, Misraħ il-Qalbiena Maltin, Ħaż-Żabbar |
| Jessica Vassallo | 387991M | 177, Casa Vassallo, Triq Luqa Briffa, Il-Gżira |
| Yam Kumari Thapa Magar | 178545A | Bradville, Flat 14, Triq Oscar Zammit, L-Imsida |
| Mohammad Al Mahmoud | 378357A | 2, St Gerald, Flat 4, Triq Bordin, Tal-Pietà |
| Ognjen Stevanovic | 444679A | Calypso, Flat 1, Telgħet Gwardamanġa, Tal-Pietà |
| Viktor Paunovic | 234790A | 114, St Joseph, Triq il-Belt Valletta, Raħal Ġdid |
| Maria Dolores Grech | 378965M | 10, Edward, Flat 4, Triq Nuzzo, Il-Ħamrun |
| Anika Spiteri | 163103L | Fort Mans, Flat 2, Triq Santa Duminka, Ħaż-Żabbar |
| Joseph Ellul | 345578M | 1, Fior Del Carmel, Flat 1, Vjal l-Indipendenza, Iż-Żurrieq |
| Silvio Bondin | 572584M | 40, Mon De Lis, Triq E. Attard Bezzina, Iż-Żejtun |
| John Mary Peter Farrugia | 423994M | 52A, Chambord, Triq San Edwardu, Ħal Qormi |
| Lucy Muthoni Mwaura | 396400A | Princess Court, Blk B, Flat 4, Triq il-Karmnu, San Ġiljan |
| Stefan Draskovic | 182269A | 43, Crystal Palace, Triq Dun Karlu Zimech, In-Nadur Għawdex |
| Nader Omar Farhat | 282365A | Blueberry Crt, Blk D, Mais 15, Triq F. S. Caruana, Birkirkara |
| Prashanth Thalari | 392675A | Seaview Apts, Flat 16, Triq San Ġorġ, San Ġiljan |
| Ravinder Kumar | 420074A | King's Cross, Flat 3, Triq San Ġorġ, Il-Gżira |
| Salem Atia | 119994A | Daffodil Crt, Blk 53, Flat 6, Triq l-14 ta' Novembru, Santa Venera |
| Abdunaser Ali Taher | 112337A | Wilġa Flats, Flat B5, Triq il-Wilġa, San Ġiljan |
| Charlo Mifsud | 19778M | 107, Holy Ghost, Triq il-Bugħarbiel, Iż-Żejtun |
| Titania Psaila Jovanovic | 261280M | Summerfield, Blk B, Flat 14, Triq Annetto Caruana, San Pawl il-Baħar |
| Francis Borg | 193576M | 18, Triq Miggiani, Il-Ħamrun |
| Josephine Dia Camilleri | 311869M | Sunshine Crt, Flat 4, Triq il-Qawra, San Pawl il-Baħar |
| John Spiteri | 140172M | 339, Sant'Antnin, Triq il-President Anton Buttigieg, Iż-Żejtun |

| | | |
|---|---|---|
| Carlo Aroni | 212519A | 14, Rita Flats, Flat 2, Triq is-Soll, Santa Venera |
| Sunil Babu Beera | 322870A | 109, Holy Mary, Flat 5, Triq San Benedittu, Ħal Kirkop |
| Janis Sciberras | 472882M | 18, Triq Miggiani, Il-Ħamrun |
| Ravindra Raj Chaudhary | 385658A | 38, Triq Santu Rokku, Ħal Qormi |
| Himanshu | 399046A | 19, Sunflower Crt, Flat 10, Triq il-Ħġejjeġ, San Pawl il-Baħar |
| Sandro Muscat | 196276M | Décor Carmeli, Triq Anġlu Mangion, Ħal Tarxien |
| Miguel Zammit | 123990M | 6, Flat 6, Triq is-Sirena, L-Isla |
| Oluwabunmi Daniel Babatunde | 446921A | 8, Coralle, Triq l-Almeridja, Birkirkara |
| Ramandeep Singh | 195624A | 57, April Showers, Flat 2, Triq C. De Brocktorff, L-Imsida |
| Owen Catania | 96899M | 97, Triq Azzopardi, Il-Marsa |
| Roban Masih | 262303A | 17, 4, Triq Isouard, Il-Marsa |
| Aarati Ashikari | 338697A | 2, Giorgio Crt, Flat 3, Triq il-Qampiena, Birkirkara |

Kull persuna tista', fi żmien xahar mill-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż, toġġezzjona bil-miktub lill-Kummissarju dwar il-ħruġ ta' dawn il-liċenzi għal xi waħda mir-raġunijiet imsemmija fl-artikolu 10 tal-Att tal-1996 dwar Gwardjani Privati u Uffiċjali tal-Komunità, li huma:

(a) meta l-applikant jew xi uffiċjali tal-applikant jew persuna oħra li jkollha kontroll effettiv tas-servizzi li jkunu se jiġu pprovduti mill-applikant.

(i) tkun instabet ħatja f'Malta jew xi mkien ieħor ta' xi delitt kontra s-sigurtà tal-Istat, jew ta' xi offiża volontarja fuq il-persuna jew ta' xi delitt kontra proprjetà jew kontra l-fiduċja pubblika jew ta' xi delitt gravi ieħor; jew

(ii) tkun iddikjarata falluta jew meta l-qagħda finanzjarja tagħha tkun prekarja jew xort'oħra tagħmel lill-applikant mhux adatt; jew

(iii) tkun tkeċċiet mill-pulizija jew mill-forzi armati jew mis-servizz tal-ħabs minħabba xi reat jew xi nuqqas ieħor fl-imġiba; jew(b) dwar xi tagħrif li jkun ta' interess pubbliku; jew

(iv) tkun uffiċjal pubbliku jew membru tal-Pulizija jew Forzi Armati jew tas-servizz tal-ħabs; jew

(b) dwar xi tagħrif li jkun ta' interess pubbliku; jew

(c) meta l-applikant ma jkollux il-kwalifiki meħtieġa kif jista' jkun preskritt bl-Att jew taħtu.

It-12 ta' Lulju, 2024

Any person may, within one month from the publication of this notice, object in writing to the Commissioner about the issue of the above licences on any of the grounds listed in section 10 of the Private Guards and Community Officers Act 1996, which are:

(a) where the applicant or any officer of the applicant or any person who has an effective control of the services to be provided by the applicant.

(i) has been convicted in Malta or elsewhere of any crime against the safety of the state, or of any crime of voluntary harm or injury to any person or any crime against property or public trust or any other serious crime; or

(ii) has been declared bankrupt or his financial position is precarious or otherwise renders the applicant unsuitable; or

(iii) has been discharged from the police or armed forces or the prison services because of any offence or other misbehaviour; or

(iv) is a public officer or a member of the police or armed forces or the prison services; or

(b) when information is available which is in the public interest; or

(c) where the applicant does not possess the necessary qualifications as may be prescribed by or under the Act.

12th July, 2024

**Nru. 886**

**AĠENZIJA GĦAL INFRASTRUTTURA MALTA**

**Tlestija tal-Formazzjoni tat-Triq u Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ**

BIS-SAĦĦA tal-Artikolu tmintax (18) tal-Avviż Legali 291 tal-2018, l-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tavża bl-intenzjoni tagħha illi tlesti l-formazzjoni ta':

Triq il-Lewż, Il-Gudja (indikat fuq il-paġna 22,451).

Triq Widnet il-Bahar, Iż-Żurrieq (indikat fuq il-paġna 22,452).

Kull persuna illi skont il-liġi għandha l-obbligu li tifforma din it-triq (inkluż billi takkwista l-art neċessarja għall-istess formazzjoni) għandha sa ħmistax-il (15) jum mid-data tal-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż sabiex twettaq l-obbligi tagħha skont il-liġi. Fin-nuqqas, l-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tgħaddi sabiex tagħmel l-istess xogħol ta' formazzjoni hi stess skont is-saħħa lilha mogħtija mil-liġi u a spejjeż tal-persuni li huma legalment obbligati jiffurmaw it-triq.

L-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tgħarraf li bejn it-19 ta' Lulju, 2024 u t-30 ta' Marzu, 2025, se tkun qed tibda xogħlijiet fi Triq il-Lewż, Il-Gudja. L-aċċess għall-vetturi u l-parkeġġ f'din it-triq jistgħu jkunu ristretti waqt ċerti xogħlijiet. Tabelli awtorizzati minn Transport Malta biex jinfurmaw lill-pubbliku li ma jistax isir parkeġġ jitwaħħlu fil-post konċernat qabel ma jidħlu fis-seħħ tali restrizzjonijiet tal-parkeġġ.

L-Aġenzija għal Infrastruttura Malta tgħarraf li bejn it-19 ta' Lulju, 2024 u it-30 ta' Marzu, 2025, se tkun qed tibda xogħlijiet fi Triq Widnet il-Baħar, Iż-Żurrieq. L-aċċess għall-vetturi u l-parkeġġ f'din it-triq jistgħu jkunu ristretti waqt ċerti xogħlijiet. Tabelli awtorizzati minn Transport Malta biex jinfurmaw lill-pubbliku li ma jistax isir parkeġġ jitwaħħlu fil-post konċernat qabel ma jidħlu fis-seħħ tali restrizzjonijiet tal-parkeġġ.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż u t-tabelli relatati fuq il-post biex ma jsirx parkeġġ, ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

Aktar informazzjoni jew għajnuna jistgħu jinkisbu permezz ta' ittra elettronika lil (info.im@infrastructuremalta.com).

It-12 ta' Lulju, 2024

**No. 886**

**AGENCY FOR INFRASTRUCTURE MALTA**

**Completion of Road Formation and Traffic and Parking Suspension**

IN virtue of Article eighteen (18) of Legal Notice 291 of 2018, the Agency for Infrastructure Malta hereby gives official notice of its intention to complete the formation of:

Triq il-Lewż, Gudja (indicated on site plan on page 22,451).

Triq Widnet il-Baħar, Żurrieq (indicated on site plan on page 22,452).

Any person who is obliged by law to form said road (including by acquiring land necessary for the same formation) has fifteen (15) days from the date of the publication of this notice within which to comply with his obligations at law. In default, the Agency for Infrastructure Malta shall itself proceed with the formation of this road in accordance with its powers at law and at the expense of those persons whose obligation it is to form the road.

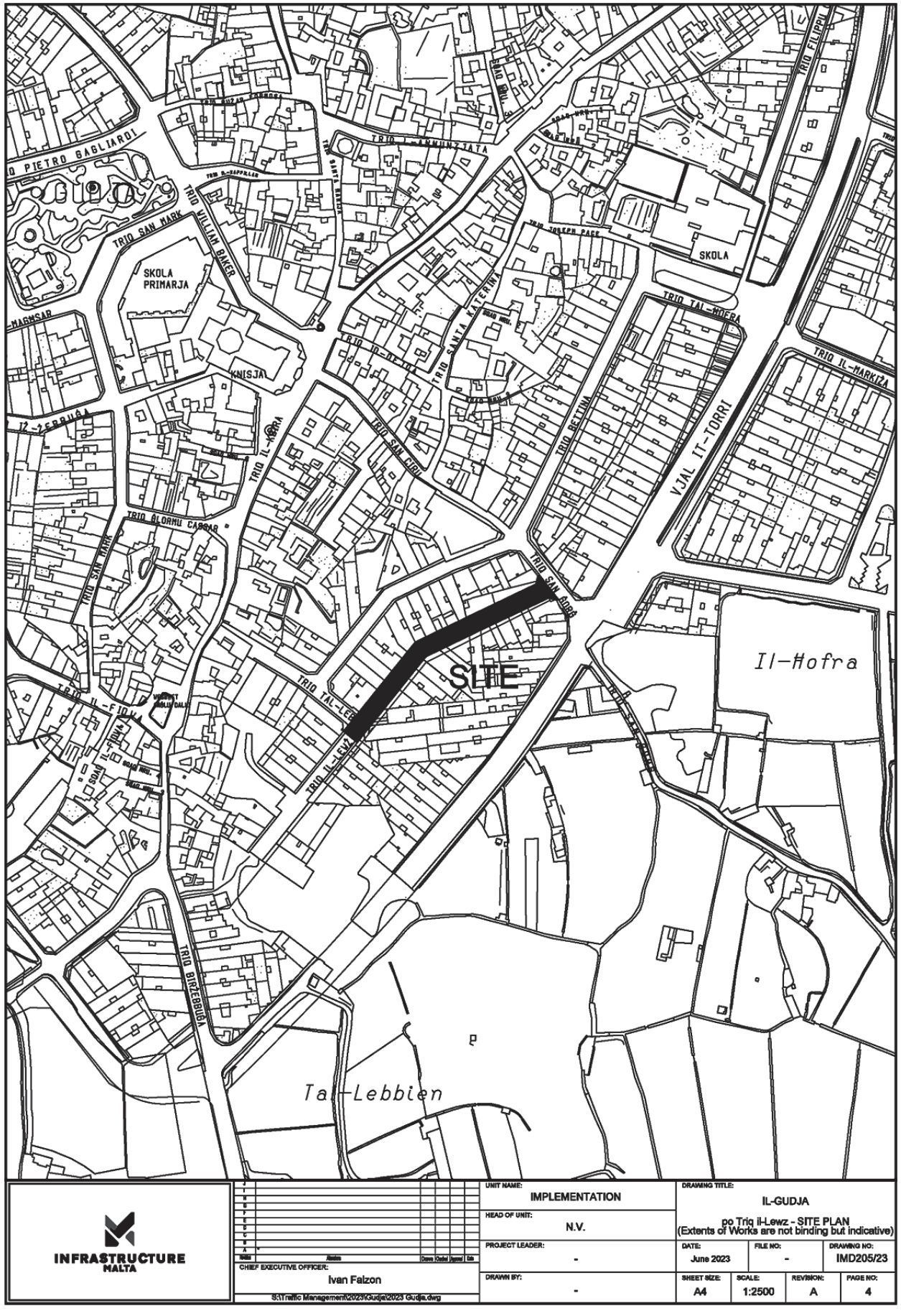
The Agency for Infrastructure Malta notifies that between 19th July, 2024 and 30th March, 2025, it will be starting road works in Triq il-Lewż, Gudja. Vehicular access and on-street parking in this road may be restricted during certain works. 'No parking' signs authorised by Transport Malta will be affixed on site before such parking restrictions come in force.

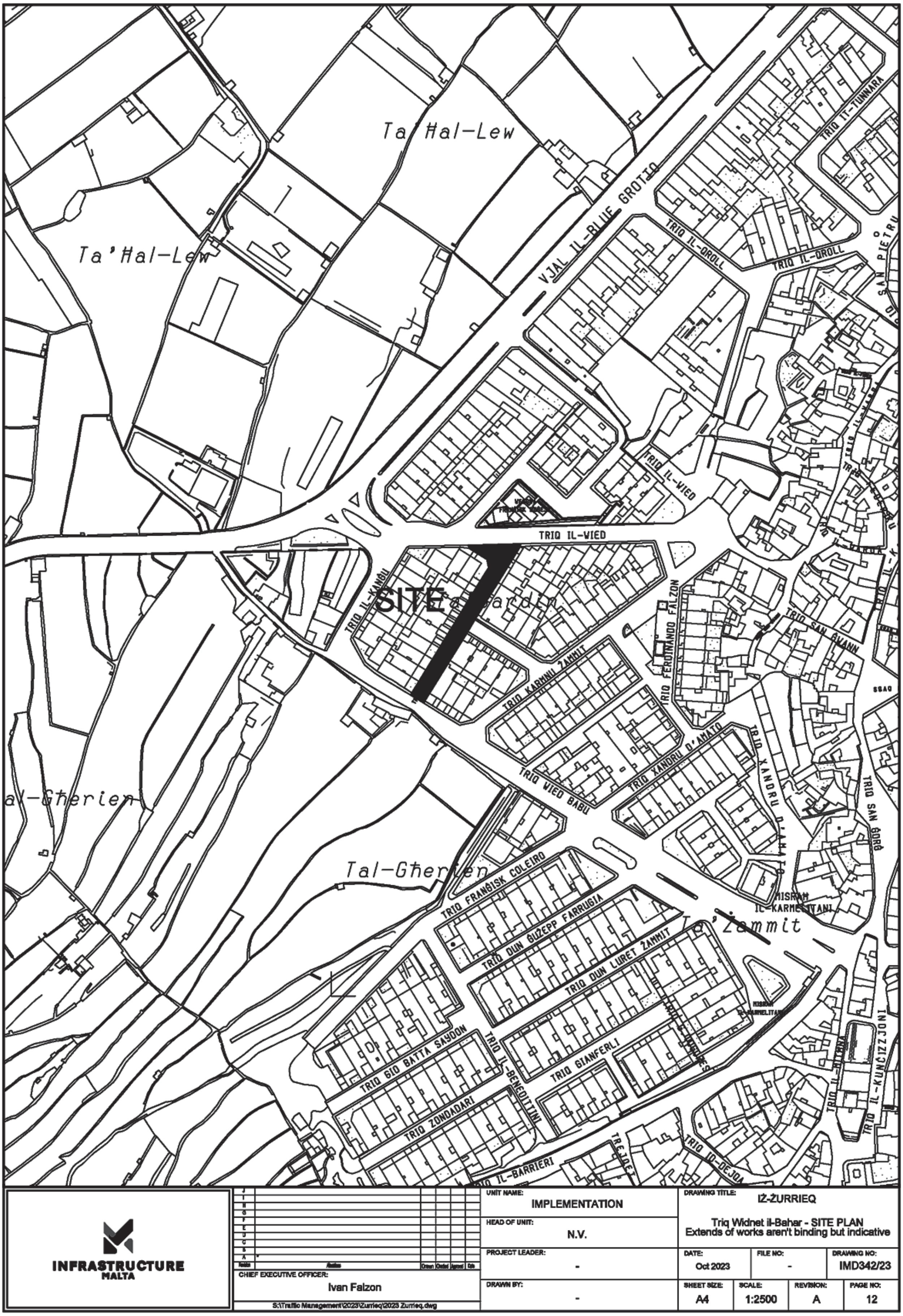
The Agency for Infrastructure Malta notifies that between 19th July, 2024 and 30th March, 2025, it will be starting road works in Triq Widnet il-Baħar, Żurrieq. Vehicular access and on-street parking in this road may be restricted during certain works. 'No parking' signs authorised by Transport Malta will be affixed on site before such parking restrictions come in force.

Vehicles found in contravention to the order of this notice and to the related 'no parking' signs on site are liable to be towed.

Further information or assistance may be obtained by email to (info.im@infrastructuremalta.com).

12th July, 2024


SITE
Il-Hofra
Ta'-Lebbien
SKOLA PRIMARJA
SKOLA
KNISJA
TRIQ SAN MARK
TRIQ WILLIAM BAKER
TRIQ IL-KBIRA
TRIQ SAN GORG
TRIQ IL-MARKIZA
TRIQ BIRZEBBUGA
VJAL IT-TORRI
INFRASTRUCTURE MALTA
UNIT NAME: IMPLEMENTATION
HEAD OF UNIT: N.V.
PROJECT LEADER: -
DRAWN BY: -
CHIEF EXECUTIVE OFFICER: Ivan Falzon
S:\Traffic Management\2023\Gudja\2023 Gudja.dwg
DRAWING TITLE: IL-GUDJA
pp Triq il-Lewz - SITE PLAN
(Extents of Works are not binding but indicative)
DATE: June 2023
FILE NO: -
DRAWING NO: IMD205/23
SHEET SIZE: A4
SCALE: 1:2500
REVISION: A
PAGE NO: 4


Ta'Hal-Lew
Ta'Hal-Lew
VJAL IL-BLUE GROTTO
TRIQ IT-TUNNARA
TRIQ IL-QROLL
TRIQ IL-QROLL
TRIQ IL-WIED
TRIQ IL-WIED
SITE
TRIQ IL-KANGU
TRIQ FERDINANDO FALZON
TRIQ KARMNU ŻAMMIT
TRIQ SAN ĠWANN
TRIQ WIED BABU
TRIQ XANDRU D'AMATO
TRIQ XANDRU D'AMATO
TRIQ SAN ĠORĠ
al-Għerien
Tal-Għerien
TRIQ FRANĠISK COLEIRO
TRIQ DUN ĠUŻEPP FARRUĠIA
TRIQ DUN LURET ŻAMMIT
Ta'Żammit
MISRAĦ IL-KARMELITANI
TRIQ ĠIO BATTA SAYDON
TRIQ IL-BENEDITTINI
TRIQ GIANFERLI
TRIQ ZONDADARI
TRIQ IL-BARRIERI
TRIQ IL-KUNĊIZZJONI
INFRASTRUCTURE MALTA
CHIEF EXECUTIVE OFFICER:
Ivan Falzon
S:\Traffic Management\2023\Zurrieq\2023 Zurrieq.dwg
UNIT NAME:
IMPLEMENTATION
HEAD OF UNIT:
N.V.
PROJECT LEADER:
-
DRAWN BY:
-
DRAWING TITLE:
IŻ-ŻURRIEQ
Triq Widnet il-Baħar - SITE PLAN
Extends of works aren't binding but indicative
DATE:
Oct 2023
FILE NO:
-
DRAWING NO:
IMD342/23
SHEET SIZE:
A4
SCALE:
1:2500
REVISION:
A
PAGE NO:
12

**Nru. 887**

**ELEZZJONI KAŻWALI 2024**
**IN-NADUR**

**Dikjarazzjoni tar-Riżultat ta' Elezzjoni Każwali**

AĦNA, li ffirmajna isimna hawn taħt, Kummissjonarji Elettorali fl-Elezzjoni Każwali ta' Kunsillier, li saret fid-9 ta' Lulju, 2024, biex jimtela l-post li tbattal minn Cardona Corey, Kunsillier għal-lokalità hawn fuq imsemmija, hawnhekk ngħarrfu illi l-poloz tal-votazzjoni fil-pakkett issiġillat tal-Kunsillier li l-post tiegħu tbattal ġew eżaminati u trasferiti skont il-liġi lill-kandidat nominat validament u li r-riżultat huwa kif jidher hawn taħt:

**No. 887**

**CASUAL ELECTION 2024**
**IN-NADUR**

**Declaration of Result of a Casual Election**

WE, the undersigned, Electoral Commissioners at the Casual Election of a Councillor, held on the 9th day of July, 2024, to fill the seat vacated by Cardona Corey, an elected Councillor for the said locality, do hereby give notice that the ballot papers in the sealed parcel of the vacating Councillor were duly examined and transferred according to the validly nominated candidate and that the result is as shown hereunder:

Numru ta' voti fil-Pakkett *Number of votes in Parcel* } **418**

Numru ta' Kunsilliera li għandhom jiġu eletti *Number of Councillors to be elected* } **1**

Kwota *Quota* } **209**

| Isem tal-Kandidat *Name of Candidate* | Għadd 1 *1st Count* |
|---|---|
| | Voti *Votes* |
| **PARTIT LABURISTA** | |
| PORTELLI JEAN PAUL | 227E |
| VELLA JOSEPH | 165 |
| Voti Mhux Trasferibbli *Non-Transferable Papers* | 26 |
| Total *Total* | 418 |

AĦNA hawnhekk ngħarrfu illi PORTELLI JEAN PAUL ġie elett Kunsillier għal-lokalità msemmija hawn fuq.
*WE do hereby declare that was elected Councillor for the above-mentioned locality.*

Id-data tal-lum, id-9 jum ta' Lulju, 2024
*Dated this 9th day of July, 2024*

JOE CAMILLERI
Kummissjonarju Elettorali Prinċipali
*Chief Electoral Commissioner*

M. AZZOPARDI M. CALLUS V. DALLI R. DIMECH D. GALEA
M. PORTELLI S. SANT V. SCERRI A. SCIBERRAS J. SCICLUNA

Kummissjonarji Elettorali
*Electoral Commissioners*

**Nru. 888**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-MELLIEĦA**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 248 tal-5 ta' Marzu, 2004, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fil-Mellieħa', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

**No. 888**

**NUMBERING OF DOORS AT IL-MELLIEĦA**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 248 dated 5th March, 2004, under the title 'Renumbering of doors at Il-Mellieħa', the following amendments in **bold** should be made.

**IL-MELLIEĦA**

**1. TRIQ L-ETNA**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Kbira

*Left side entering from Triq il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Heliotrope | 285 |
| Vista Apartments | 287 |
| Garaxx | 289 |
| Renhill | 291 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Kbira

*Right side entering from Triq il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 285, Heliotrope | 285 |
| **Vista Suites (Flettijiet)** | **287** |
| **Garaxx** | **287A** |
| 289 (Garaxx) | 289 |
| 291, Renhill | 291 |

It-12 ta' Lulju, 2024

12th July, 2024

**Nru. 889**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-MELLIEĦA**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 687 tat-8 ta' Ġunju, 2018, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fil-Mellieħa', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

**No. 889**

**NUMBERING OF DOORS AT IL-MELLIEĦA**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 687 dated 8th June, 2018, under the title 'Numbering of doors at Il-Mellieħa', the following amendments in **bold** should be made.

**IL-MELLIEĦA**

**TRIQ IL-MITĦNA L-QADIMA**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Ġorġ Borg Olivier

*Left side entering from Triq Ġorġ Borg Olivier*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garaxx | 69 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Ġorġ Borg Olivier

*Right side entering from Triq Ġorġ Borg Olivier*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* | Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|---|---|
| Garaxx | 71 | | |
| Lourdes | 73 | | |
| Bieb bla numru (Flettijiet) | 75 | | |

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* | Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|---|---|
| 69 (Garaxx) | 69 | | |
| **Garaxx** | **71** | | |
| **73, Lourdes House (Flettijiet)** | **73** | | |
| 75 (Flettijiet) | 75 | | |

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 890**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-MOSTA**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 785 tal-14 ta' Settembru, 2001, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fil-Mosta', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

12th July, 2024

**No. 890**

**NUMBERING OF DOORS AT IL-MOSTA**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 785 dated 14th September, 2001, under the title 'Renumbering of doors at Il-Mosta', the following amendments in **bold** should be made.

**IL-MOSTA**

**42. TRIQ IL-MIDBAĦ**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Vjal il-Qalbiena Mostin

*Left side entering from Vjal il-Qalbiena Mostin*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Vjal il-Qalbiena Mostin

*Right side entering from Vjal il-Qalbiena Mostin*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garaxx | 16 |
| Garaxx | 18 |
| 105, Il-Warda | 20 |
| Garaxx | 22 |
| 104, Tiki | 24 |
| 103, Charlann | 26 |

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 16, **Beauty Link (Ħanut)** | 16 |
| **18 (Garaxx)** | **18** |
| **20, Il-Warda (Flettijiet)** | **20** |
| **22 (Garaxx)** | **22** |
| **24, Tiki (Flettijiet)** | **24** |
| 26, Charlann | 26 |

**Nru. 891**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-MOSTA**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 120 tal-31 ta' Jannar, 2023, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fil-Mosta', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

**No. 891**

**NUMBERING OF DOORS AT IL-MOSTA**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 120 dated 31st January, 2023, under the title 'Numbering of doors at Il-Mosta', the following amendments in **bold** should be made.

**IL-MOSTA**

**1. TRIQ IL-PONT**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Bażilika

*Left side entering from Triq il-Bażilika*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Bażilika

*Right side entering from Triq il-Bażilika*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 88 | 86 |
| Garaxx | 88 |
| 90A | 90 |
| 92D, Coral | 92 |

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 86 | 86 |
| **Bieb bla numru (Flettijiet)** | **88** |
| **Garaxx** | **90** |
| 92, Coral | 92 |

It-12 ta' Lulju, 2024

12th July, 2024

**Nru. 892**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-MOSTA**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 107 tas-17 ta' Frar, 1995, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fil-Mosta', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

**No. 892**

**NUMBERING OF DOORS AT IL-MOSTA**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 107 dated 17th February, 1995, under the title 'Renumbering of doors at Il-Mosta', the following amendments in **bold** should be made.

**IL-MOSTA**

**TRIQ SANTU ROKKU**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Dawret il-Wied

*Left side entering from Triq Dawret il-Wied*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 36, Settembrina | 69 |
| 35, Notre Nid | 71 |
| Garaxx | 73 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Dawret il-Wied

*Right side entering from Triq Dawret il-Wied*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* | Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|---|---|
| Garaxx | 75 | | |
| 34 | 77 | | |

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* | Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|---|---|
| 69, Settembrina | 69 | | |
| **Garaxx** | **71** | | |
| **Clover Heights (Flettijiet)** | **73** | | |
| 75 (Garaxx) | 75 | | |
| 77 | 77 | | |

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 893**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIN-NAXXAR**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 1153 tas-17 ta' Settembru, 2019, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fin-Naxxar', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

12th July, 2024

**No. 893**

**NUMBERING OF DOORS AT IN-NAXXAR**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 1153 dated 17th September, 2019, under the title 'Numbering of doors at In-Naxxar', the following amendments in **bold** should be made.

**IN-NAXXAR**

**1. TRIQ ANDREA DEBONO**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Jean Houel

*Left side entering from Triq Jean Houel*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Bini qed jinbena | 67 |
| Garaxx | 69 |
| Classic | 71 |
| Daħla għall-garaxxijiet | 73 |
| Les Mirage | 75 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Jean Houel

*Right side entering from Triq Jean Houel*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* | Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|---|---|
| 67 | 67 | | |
| **Daħla għall-garaxxijiet** | **69** | | |
| **Bieb bla numru** | **69A** | | |
| **The Peak (Flettijiet)** | **71** | | |
| 73 (Daħla għall-garaxxijiet) | 73 | | |
| 75, Les Mirage | 75 | | |

It-12 ta' Lulju, 2024

12th July, 2024

**Nru. 894**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'BURMARRAD, SAN PAWL IL-BAĦAR**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 800 tat-30 ta' Awwissu, 2011, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien f'San Pawl il-Baħar', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

**No. 894**

**NUMBERING OF DOORS AT BURMARRAD, SAN PAWL IL-BAĦAR**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 800 dated 30th August, 2011, under the title 'Renumbering of doors at San Pawl il-Baħar', the following amendments in **bold** should be made.

**BURMARRAD, SAN PAWL IL-BAĦAR**

**1. TRIQ BURMARRAD**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Bidnija

*Left side entering from Triq il-Bidnija*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Ħanut | 121 |
| 89 | 123 |
| 88 | 125 |
| Garaxx | 127 |
| Garaxx | 129 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Bidnija

*Right side entering from Triq il-Bidnija*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 121, **Frontline Pharmacy** | 121 |
| **123, Biome Munch (Ħanut)** | **123** |
| **Daħla għall-garaxxijiet** | **125** |
| 129 (Garaxx) | 129 |

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

* In-numru 127 mhux se jintuża peress li nfetħu inqas bibien milli kien hemm mibni oriġinarjament

It-12 ta' Lulju, 2024

12th July, 2024

**Nru. 895**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'SAN PAWL IL-BAĦAR**

**Emendi**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 493 tas-6 ta' Ġunju, 2006, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien f'San Pawl il-Baħar', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

**No. 895**

**NUMBERING OF DOORS AT SAN PAWL IL-BAĦAR**

**Amendments**

WITH reference to Government Notice No. 493 dated 6th June, 2006, under the title 'Renumbering of doors at San Pawl il-Baħar', the following amendments in **bold** should be made.

**SAN PAWL IL-BAĦAR**

**14. TRIQ IL-PREISTORJA**

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq l-Imġiebaħ

*Left side entering from Triq l-Imġiebaħ*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq l-Imġiebaħ

*Right side entering from Triq l-Imġiebaħ*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| White Pearl | 18 |
| Garaxx | 20 |
| Sit bla bini | 22 |
| Sit bla bini | 24 |
| White Terrace | 26 |

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* | Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|---|---|
| | | Spessart | 28 |
| | | Garaxx | 30 |
| | | 30 | 32 |
| | | Garaxx | 34 |
| | | 31 | 36 |

għandhom jinqraw
*should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* | Isem/Numru Qadim<br>*Name/Old Number* | Numru ġdid<br>*New Number* |
|---|---|---|---|
| | | 18, White Pearl | 18 |
| | | 20 (Garaxx) | 20 |
| | | **The Olive Tree (Flettijiet)** | **22** |
| | | **Bieb bla numru** | **24** |
| | | **Garaxx** | **24A** |
| | | **26, L-Għabex (Flettijiet)** | **26** |
| | | **28** | **28** |
| | | **Garaxx** | **30** |
| | | **The Haven (Flettijiet)** | **32** |
| | | **Garaxx** | **34** |
| | | 36 | 36 |

It-12 ta' Lulju, 2024

**Nru. 896**

**MINISTERU GĦALL-AGRIKOLTURA, IS-SAJD U D-DRITTIJIET TAL-ANNIMALI**

**Kategorizzazzjoni tal-Bdiewa**

SKONT l-artikolu 3 tar-Regolamenti tal-2024 dwar il-Kategorizzazzjoni tal-Bdiewa (L.S. 639.10), id-Direttur tal-Agrikoltura b'dan jgħarraf is-Sistema ta' Kategorizzazzjoni u Parametri Referenzjarji Relatati.

**Azjendi agrikoli mhux kummerċjali**

Azjendi agrikoli bi produzzjoni standard ta' inqas minn erbat elef ewro (€4,000) fis-sena għandhom jitqiesu bħala azjendi agrikoli mhux kummerċjali u msejħa bdiewa Kategorija 1.

**Azjendi agrikoli kummerċjali**

Azjendi agrikoli amministrati minn bidwi bi produzzjoni standard ta' erbat elef ewro (€4,000) jew aktar fis-sena, għandhom jitqiesu bħala azjendi kummerċjali, u għandhom jiġu kkategorizzati skont Tabella 1 (Kategorizzazzjoni tal-Azjendi tal-Uċuħ tar-Raba') u Tabella 2 (Kategorizzazzjoni

12th July, 2024

**No. 896**

**MINISTRY FOR AGRICULTURE, FISHERIES AND ANIMAL RIGHTS**

**Categorisation of Farmers**

IN terms of article 3 of the Categorisation of Farmers Regulations, 2024 (S.L. 639. 10), the Director of Agriculture hereby notifies the Categorisation System and Related Benchmarks.

**Non-commercial agricultural holdings**

Agricultural holdings with a standard output of less than four thousand euro (€4,000) per annum shall be considered as non-commercial agriculture holdings and referred to as Category 1 farmers.

**Commercial agricultural holdings**

Agricultural holdings managed by a farmer with a standard output of four thousand euro (€4,000) or more per annum, shall be considered as commercial holdings, and shall be categorised according to Table 1 (Categorisation of Crop Holding) and Table 2 (Categorisation of Livestock Holdings),

tal-Azjendi tal-Bhejjem), li tindika l-parametri skont ir-regolament 3 tar-Regolamenti dwar il-Kategorizzazzjoni tal-Bdiewa, 2024, L.S. 639.10.

Fil-każ ta' azjendi li għandhom kemm bhejjem kif ukoll uċuħ tar-raba', imsejħa azjendi ta' attività mħallta, għandhom isiru razzjonalizzazzjonijiet mid-Direttorat tal-Agrikoltura biex jagħtu kont ta' tali sitwazzjonijiet kif suppost.

indicating the benchmarks in terms of regulation 3 of the Categorisation of Farmers Regulations, 2024, S.L. 639.10

In the case of holdings having both livestock and crop, referred to as mixed activity holdings, rationalisations shall be made by the Agriculture Directorate to properly account for such situations.

**Tabella 1: Kategorizzazzjoni tal-Azjendi tal-Uċuħ tar-Raba'**

**Table 1: Categorisation of Crop Holdings**

| **Kategorija tal-uċuħ tar-raba'** ***Crop Category*** | **Introjtu Annwali (€)** ***Annual Income (€)*** | | **Żona (ettaru)** ***Area (Ha)*** | **Produzzjoni Standard (€) *** ***Standard Output* (€)*** | |
|---|---|---|---|---|---|
| | **Minimu** ***Minimum*** | **Massimu** ***Maximum*** | | **Minimu** ***Minimum*** | **Massimu** ***Maximum*** |
| Kategorija 1<br>*Category 1* | Ażjendi mhux kummerċjali<br>*Non-Commercial holdings* | | | 0<br>*0* | 3,999<br>*3,999* |
| Kategorija 2<br>*Category 2* | | 11,104<br>*11,104* | <=1.5<br>*<=1.5* | 4,000<br>*4,000* | 14,000<br>*14,000* |
| Kategorija 3<br>*Category 3* | 11,105<br>*11,105* | 16,000<br>*16,000* | >1.5 <=5<br>*>1.5 <=5* | 14,001<br>*14,001* | 47,000<br>*47,000* |
| Kategorija 4<br>*Category 4* | 16,001<br>*16,001* | 21,525<br>*21,525* | >5 <=9<br>*>5 <=9* | 47,001<br>*47,001* | 84,000<br>*84,000* |
| Kategorija 5<br>*Category 5* | 21,526<br>*21,526* | | >9<br>*>9* | 84,001<br>*84,001* | |

**Tabella 2: Kategorizzazzjoni tal-Azjendi tal-Bhejjem**

**Table 2: Categorisation of Livestock Holdings**

| **Kategorija tal-Bhejjem** ***Livestock Category*** | **Introjtu Annwali (€)** ***Annual Income (€)*** | | **Unità tal-Bhejjem (LSU)** ***Livestock Unit (LSU)*** | **Produzzjoni Standard * (€)** ***Standard Output* (€)*** | |
|---|---|---|---|---|---|
| | **Minimu** ***Minimum*** | **Massimu** ***Maximum*** | | **Minimu** ***Minimum*** | **Massimu** ***Maximum*** |
| Kategorija 1<br>*Category 1* | Ażjendi mhux kummerċjali<br>*Non-Commercial holdings* | | | 0<br>*0* | 3,999<br>*3,999* |
| Kategorija 2<br>*Category 2* | | 11,104<br>*11,104* | <= 23<br>*<= 23* | 4,000<br>*4,000* | 44,000<br>*44,000* |
| Kategorija 3<br>*Category 3* | 11,105<br>*11,105* | 16,000<br>*16,000* | >23<=28<br>*>23<=28* | 44,001<br>*44,001* | 53,000<br>*53,000* |
| Kategorija 4<br>*Category 4* | 16,001<br>*16,001* | 21,525<br>*21,525* | >28<= 33<br>*>28<= 33* | 53,001 63,999<br>*53,001 63,999* | 64,000<br>*64,000* |
| Kategorija 5<br>*Category 5* | 21,526<br>*21,526* | | >33<br>*>33* | 64,001<br>*64,001* | |

*Il-produzzjoni standard ta' prodott agrikolu (uċuħ tar-raba' jew bhejjem), imqassar bħala SO, hija l-valur monetarju medju tal-produzzjoni agrikola bi prezzijiet tal-prodotti meta jitilqu mir-razzett, f'ewro għal kull ettaru jew kull annimal.

*The standard output of an agricultural product (crop or livestock), abbreviated as SO, is the average monetary value of the agricultural output at farm-gate price, in euro per hectare or per head of livestock.

**Nru. 897**

**ATT DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA) (KAP. 46)**

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi, fid-data li tidher hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet tal-artikolu 14 tal-imsemmi Att kif ġej:

| Data<br>*Date* | Deheb Pur<br>Gramma<br>*Pure Gold*<br>*Grams* | Fidda Pura<br>Gramma<br>*Pure Silver*<br>*Grams* |
|---|---|---|
| 12.7.2024 | €70.652 | €0.922 |

It-12 ta' Lulju, 2024

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

**Nru. 165**

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 101/97 it-toroq li jidhru hawn taħt se jiġu kklassifikati bħala tow zones, hekk kif indikat.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li l-passaġġ u t-twaqqif ta' vetturi huwa pprojbit fit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

**Is-Siġġiewi**

Nhar il-Ħadd, 14 ta' Lulju, 2024, mis-7.00 a.m. sad-8.45 a.m., minn Triq il-Buskett, Triq l-Imnarja, Triq il-Kbira u Triq Ħal Tartarini.

**Ħal Qormi**

Nhar it-Tnejn, 15 ta' Lulju, 2024, mis-7.00 p.m, sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, fil-11.59 p.m., minn Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja u Triq il-Kbira;

Nhar it-Tlieta, 16 ta' Lulju, 2024, mill-10.00 a.m. sal-11.30 p.m., minn Triq il-Ħabbież u Triq il-Mejjiela;

Nhar il-Ħamis, 18 ta' Lulju, 2024, minn nofsinhar, sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, fil-11.59 p.m., minn Pjazza tal-Gran Mastru Narbona;

Nhar is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024, mill-5.30 p.m. sal-11.59 p.m., minn Triq il-Qasam Sperimentali (Ħal Farruġ);

**No. 897**

**GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ACT (CAP. 46)**

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that, on the date shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consul for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of article 14 of the said Act as follows:

| Data<br>*Date* | Deheb Pur<br>Gramma<br>*Pure Gold*<br>*Grams* | Fidda Pura<br>Gramma<br>*Pure Silver*<br>*Grams* |
|---|---|---|
| 12.7.2024 | €70.652 | €0.922 |

12th July, 2024

POLICE NOTICE

**No. 165**

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Legal Notice 101/97 the streets listed hereunder are to be classified as tow zones on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder is prohibited on the dates and times indicated.

**Siġġiewi**

On Sunday, 14th July, 2024, from 7.00 a.m. till 8.45 a.m. through Triq il-Buskett, Triq l-Imnarja, Triq il-Kbira and Triq Ħal Tartarini.

**Ħal Qormi**

On Monday, 15th July, 2024, from 7.00 p.m., till Sunday, 21st July, 2024, at 11.59 p.m., through Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja and Triq il-Kbira;

On Tuesday, 16th July, 2024, from 10.00 a.m. till 11.30 p.m., through Triq il-Ħabbież and Triq il-Mejjiela;

On Thursday, 18th July, 2024, from noon, till Sunday, 21st July, 2024, at 11.59 p.m., through Pjazza tal-Gran Mastru Narbona;

On Saturday, 20th July, 2024, from 5.30 p.m. till 11.59 p.m., through Triq il-Qasam Sperimentali (Ħal Farruġ);

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, mid-9.00 a.m. sat-3.00 p.m., minn Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Ġdida, Triq San Bastjan u Triq il-Kbira;

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sal-11.00 p.m., minn Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Ġdida, Triq San Bastjan u Triq il-Kbira.

**Ħal Tarxien**

Kull moviment vekulari (passaġġ u parkeġġ) huwa pprojbit f'dawn id-dati u hinijiet hawn taħt:

Nhar il-Ħadd, 14 ta' Lulju, 2024 mis-7.00 a.m. sa nofsinhar minn Triq Birbixkilla u Misraħ is-Suq.

Mill-Ħadd, 14 ta' Lulju, 2024 sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024 ħadd ma jista' jipparkja mill-4.00 p.m. sas-2.00 a.m. f'Misraħ is-Suq.

Mill-Erbgħa, 17 ta' Lulju, 2024 sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, mid-9.00 a.m. sa nofsillejl, minn Triq il-Palma minn Triq Tal-Barrani sa Triq il-Knisja. Triq tibqa' magħluqa sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024. Mill-4.00 p.m. sa nofsillejl minn Triq il-Kbira u Misraħ is-Suq se jingħalaq,

Transport pubbliku se jiġi affettwat;

Nhar l-Erbgħa, 17 ta' Lulju, 2024, mid-9.00 a.m. se tingħalaq Triq il-Palma minn Triq Tal-Barrani sa Triq il-Knisja. Triq tibqa' magħluqa sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024. Vetturi tat-trasport pubbliku mhux se jkun possibbli li jgħaddu mill-qalba tal-lokal;

Nhar il-Ħamis, 18 ta' Lulju, 2024, il-ġurnata kollha, minn Triq il-Palma minn Triq Tal-Barrani sa Triq il-Knisja. Triq tibqa' magħluqa sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024. Mill-5.00 p.m. sas-1.00 a.m. minn Triq il-Kbira minn Triq il-Palma lejn Misraħ is-Suq, Triq Paola (ħdejn il-Knisja),

Transport pubbliku se jiġi affettwat;

Nhar il-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024, mill-5.00 p.m., se tingħalaq Triq il-Kbira minn Triq il-Palma, direzzjoni lejn Misraħ is-Suq. Vetturi tat-trasport pubbliku mhux se jkun possibbli li jgħaddu mill-qalba tal-lokal;

Nhar il-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024, il-ġurnata kollha, minn Triq il-Palma minn Triq Tal-Barrani sa Triq il-Knisja. Triq tibqa' magħluqa sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024. Mid-9.00 a.m. sal-4.00 a.m. minn Triq il-Kbira minn Triq il-Palma lejn Misraħ is-Suq, Triq Paola (ħdejn il-Knisja),

Transport pubbliku se jiġi affettwat;

Nhar is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024, mill-5.00 p.m., se tingħalaq Triq il-Kbira minn Triq il-Palma, direzzjoni lejn Misraħ is-Suq.

On Sunday, 21st July, 2024, from 9.00 a.m. till 3.00 p.m., through Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Ġdida, Triq San Bastjan and Triq il-Kbira;

On Sunday, 21st July, 2024, from 4.00 p.m. till 11.00 p.m., through Triq San Bartilmew, Triq il-Vitorja, Triq Ġdida, Triq San Bastjan and Triq il-Kbira.

**Ħal Tarxien**

Any vehicular movement (transit and parking) is prohibited on these dates and times:

On Sunday, 14th July, 2024 from 7.00 a.m. till noon through Triq Birbixkilla and Misraħ is-Suq.

From Sunday, 14th July, 2024 till Sunday, 21st July, 2024 no parking is allowed from 4.00 p.m. till 2.00 a.m. in Misraħ is-Suq.

From Wednesday, 17th July, 2024 till Sunday, 21st July, 2024, from 9.00 a.m. till midnight, through Triq il-Palma from Triq Tal-Barrani till Triq il-Knisja. Street remains closed till Sunday, 21st July, 2024. From 4.00 p.m. till midnight through Triq il-Kbira and Misraħ is-Suq will be closed,

Public transport will be affected;

On Wednesday, 17th July, 2024, from 9.00 a.m., Triq il-Palma will be closed from Triq Tal-Barrani till Triq il-Knisja. Street remains closed till Sunday, 21st July, 2024. Public transport vehicles will not be allowed to pass through the locality's centre;

On Thursday, 18th July, 2024, all day, through Triq il-Palma from Triq Tal-Barrani till Triq il-Knisja. Street remains closed till Sunday, 21st July, 2024. From 5.00 p.m. till 1.00 a.m. through Triq il-Kbira from Triq il-Palma towards Misraħ is-Suq, Triq Paola (near the church),

Public transport will be affected;

On Friday, 19th July, 2024, from 5.00 p.m., Triq il-Kbira will be closed from Triq il-Palma, direction towards Misraħ is-Suq. Public transport vehicles will not be allowed to pass through the locality's centre;

On Friday, 19th July, 2024, all day, through Triq il-Palma from Triq Tal-Barrani till Triq il-Knisja. Street remains closed till Sunday, 21st July, 2024. From 9.00 a.m. till 4.00 a.m. through Triq il-Kbira from Triq il-Palma towards Misraħ is-Suq, Triq Paola (near the church),

Public transport will be affected;

On Saturday, 20th July, 2024, from 5.00 p.m., Triq il-Kbira will be closed from Triq il-Palma, direction towards Misraħ

Vetturi tat-trasport pubbliku mhux se jkun possibbli li jgħaddu mill-qalba tal-lokal;

Nhar is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024, il-ġurnata kollha, minn Triq il-Palma minn Triq Tal-Barrani sa Triq il-Knisja. Triq tibqa' magħluqa sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024. Mill-5.00 p.m. sa nofsillejl minn Triq il-Kbira minn Triq il-Palma lejn Misraħ is-Suq, Triq Paola (ħdejn il-Knisja),

Transport pubbliku se jiġi affettwat;

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, il-ġurnata kollha, minn Triq il-Palma minn Triq Tal-Barrani sa Triq il-Knisja. Mill-4.00 p.m. sa nofsillejl minn Misraħ is-Suq, Triq Paola, Vjal Simmons, Triq Santa Marija u Triq il-Kbira sal-Knisja,

Transport pubbliku se jiġi affettwat;

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m., vetturi tat-trasport pubbliku, mhux se jkollhom aċċess jgħaddu minn Ħal Tarxien. Minħabba il-purċissjoni, se jingħalqu Misraħ is-Suq, Triq Paola, Vjal Simmons, Triq Santa Marija (minn Triq A. Randon il-fuq), Triq il-Kbira u ħdejn il-Knisja.

**Marsaskala**

Minn nhar is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024, fis-2.00 p.m., sal-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, f'nofsillejl, minn Triq il-Knisja, (it-triq tal-każin tal-Banda u triq bi drittha li ma tinfed għal imkien);

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq Dun Frans Bianco;

Nhar it-Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq iż-Żonqor u s-simenta fi Triq iż-Żonqor;

Nhar it-Tlieta, 23 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq iż-Żonqor u s-simenta fi Triq iż-Żonqor;

Nhar l-Erbgħa, 24 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq iż-Żonqor u s-simenta fi Triq iż-Żonqor;

Nhar il-Ħamis, 25 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq iż-Żonqor u s-simenta fi Triq iż-Żonqor;

Nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq iż-Żonqor u s-simenta fi Triq iż-Żonqor, Triq ix-Xatt, Triq Sant'Anna, Pjazza Dun Tarċis Agius u Triq Dun Frans Bianco;

Nhar is-Sibt, 27 ta' Lulju, 2024, mill-5.00 a.m. 'il quddiem, minn Triq iż-Żonqor u s-simenta fi Triq iż-Żonqor, u s-simenta ta' quddiem is-Summer Nights fi Triq ix-Xatt;

is-Suq. Public transport vehicles will not be allowed to pass through the locality's centre;

On Saturday, 20th July, 2024, all day, through Triq il-Palma from Triq Tal-Barrani till Triq il-Knisja. Street remains closed till Sunday, 21st July, 2024. From 5.00 p.m. till midnight through Triq il-Kbira from Triq il-Palma to Misraħ is-Suq, Triq Paola (near the church),

Public transport will be affected;

On Sunday, 21st July, 2024, all day, through Triq il-Palma from Triq Tal-Barrani till Triq il-Knisja. From 4.00 p.m. till midnight through Misraħ is-Suq, Triq Paola, Vjal Simmons, Triq Santa Marija and Triq il-Kbira till the church,

Public transport will be affected;

On Sunday, 21st July, 2024, from 4.00 p.m., public transport vehicles will not have access to Ħal Tarxien. Due to the procession Misraħ is-Suq, Triq Paola, Vjal Simmons, Triq Santa Marija (from Triq A. Randon upwards), Triq il-Kbira and near the church will be closed.

**Marsaskala**

From Saturday, 20th July, 2024, at 2.00 p.m., till Sunday, 28th July, 2024, at midnight, through Triq il-Knisja, (band club street and the dead end street next to it);

On Sunday, 21st July, 2024, from 4.00 p.m. till midnight, through Triq Dun Frans Bianco;

On Monday, 22nd July, 2024, from 4.00 p.m. till midnight, through Triq iż-Żonqor and the cemented part in Triq iż-Żonqor;

On Tuesday, 23rd July, 2024, from 4.00 p.m. till midnight, through Triq iż-Żonqor and the cemented part in Triq iż-Żonqor;

On Wednesday, 24th July, 2024, from 4.00 p.m. till midnight, through Triq iż-Żonqor and the cemented part in Triq iż-Żonqor;

On Thursday, 25th July, 2024, mill-4.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq iż-Żonqor and the cemented part in Triq iż-Żonqor;

On Friday, 26th July, 2024, from 4.00 p.m. till 1.00 a.m., through Triq iż-Żonqor and the cemented part in Triq iż-Żonqor, Triq ix-Xatt, Triq Sant'Anna, Pjazza Dun Tarċis Agius and Triq Dun Frans Bianco;

On Saturday, 27th July, 2024, from 5.00 a.m. onwards, through Triq iż-Żonqor and the cemented part in Triq iż-Żonqor, and the cemented part in front of Summer Nights in Triq ix-Xatt;

Nhar is-Sibt, 27 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. 'il quddiem, minn Triq Dun Frans Bianco, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq ix-Xatt, Triq Sant'Anna u Triq iż-Żonqor;

Nhar il-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, mill-10.00 a.m. 'il quddiem, minn Triq Sant'Anna, Pjazza Dun Tarċis Agius u Triq il-Knisja;

Nhar il-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. 'il quddiem, minn Triq Dun Frans Bianco, Triq San Ġorġ, Triq iż-Żonqor, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq La Sengle, Triq il-Bużbież, Triq San Ġwakkin, Triq Sant'Anna, Triq Sant'Antnin, Pjazza Mifsud Bonnici u Triq ix-Xatt.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-12 ta' Lulju, 2024

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

**Nru. 166**

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 94/97 it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklassifikati bħala Żoni ta' Rmonk fid-dati u l-ħinijiet kif indikat hawn taħt.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

**San Ġiljan**

Nhar it-Tlieta, 23 ta' Lulju, 2024, mit-3.00 p.m. sal-11.30 p.m., toroq ta' rmonk f'Tas-Sliema minn Triq Sant' Elena;

Minn nhar it-Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m., sal-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, sal-11.45 p.m., tul dawn ir-rotot, it-trasport pubbliku se jkun affettwat; toroq ta' rmonk f'Tas-Sliema – l-ewwel żewġ parkeġġi fi Triq Santa Marija kantuniera ma' Triq Manwel Dimech, Tas-Sliema, u l-ewwel żewġ parkeġġi fi Triq Manwel Dimech kantuniera ma' Triq Santa Marija, Tas-Sliema, u Telgħet San Ġiljan, San Ġiljan;

Nhar il-Ħadd, 30 ta' Lulju, 2024, purċissjoni mis-2.00 p.m. sal-11.00 p.m., toroq ta' rmonk f'Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Ċensu Tabone (minn ħdejn is-City of London Bar), Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Camenzuli, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant'Elena, Triq Manwel Dimech u Pjazza tal-Balluta.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-12 ta' Lulju, 2024

On Saturday, 27th July, 2024, from 4.00 p.m. onwards, through Triq Dun Frans Bianco, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq ix-Xatt, Triq Sant'Anna and Triq iż-Żonqor;

On Sunday, 28th July, 2024, from 10.00 a.m. onwards, through Triq Sant'Anna, Pjazza Dun Tarċis Agius and Triq il-Knisja;

On Sunday, 28th July, 2024, from 4.00 p.m. onwards, through Triq Dun Frans Bianco, Triq San Ġorġ, Triq iż-Żonqor, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq La Sengle, Triq il-Bużbież, Triq San Ġwakkin, Triq Sant'Anna, Triq Sant'Antnin, Pjazza Mifsud Bonnici and Triq ix-Xatt.

Vehicles found in contravention to the order of this notice will be liable to be towed.

12th July, 2024

POLICE NOTICE

**No. 166**

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of L.N. 94/97 the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones as indicated hereunder on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended or deviated on the dates and times indicated.

**St Julian's**

On Tuesday, 23rd July, 2024, from 3.00 p.m. till 11.30 p.m., towing zones in Tas-Sliema through Triq Sant'Elena;

From Monday, 22nd July, 2024, from 4.00 p.m., till Sunday, 28th July, 2024, till 11.45 p.m., in the following routes, public transport will be affected; towing zones in Tas-Sliema – first two parkings in Triq Santa Marija corner with Triq Manwel Dimech, Tas-Sliema, and first two parkings in Triq Manwel Dimech corner with Triq Santa Marija, Tas-Sliema, and Telgħet San Ġiljan, St Julian's;

On Sunday, 30th July, 2024, procession from 2.00 p.m. till 11.00 p.m., towing zones in Tas-Sliema and St Julian's through Triq Ċensu Tabone (from near City of London Bar), Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Camenzuli, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant'Elena, Triq Manwel Dimech and Pjazza tal-Balluta.

Vehicles found in contravention to the order of this notice are liable to be towed.

12th July, 2024

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

**Nru. 167**

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

**Birkirkara**

Nhar il-Ħamis, 18 ta' Lulju, 2024, mis-6.30 p.m. sad-9.30 p.m. minn Triq Tumas Fenech, Triq Għar il-Ġobon, Triq San Ġiljan, Triq Santu Rokku, Pjazza Sant'Elena, Triq il-Kbira u Triq il-Wied,

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat;

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, mis-6.30 p.m. sal-11.30 p.m. minn Triq il-Wied u Triq in-Naxxar,

Trasport pubbliku se jkun affettwat.

**San Ġiljan**

Nhar it- Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024, marċ mis-6.00 p.m. sal-11.15 p.m., toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minnTriq Ċensu Tabone (minn ħdejn is-City of London Bar), Pjazza tal-Balluta, Triq Manwel Dimech, Telgħet San Ġiljan, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Birkirkara, Triq il-Qalb Imqaddsa, Triq is-Sorijiet, Triq il-Qalb Imqaddsa, Sqaq l-Imrabat, Triq Bonavita, Triq il-Ballut, Triq Camenzuli, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku u Triq Sant' Elena;

Nhar it-Tlieta, 23 ta' Lulju, 2024, mis-7.30 p.m. sal-11.30 p.m., toroq magħluqa Tas-Sliema minn Triq Sant' Elena;

Nhar l-Erbgħa, 24 ta' Lulju, 2024, marċ mis-7.30 p.m. sa nofsillejl, toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Ċensu Tabone, Pjazza Balluta, Triq is-Sur Fons, Triq Scicluna, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq San Enriku u Triq Sant' Elena;

Nhar il-Ħamis, 25 ta' Lulju, 2024, marċ mit-8.00 p.m. sal-11.30 p.m., toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Alfred Gauci, Trejqet il-Bajja, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal-Balluta, Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq Camenzuli, Triq San Enriku u Triq Sant'Elena;

Nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024, marċ mit-8.00 p.m. sas-1.00 a.m., toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Sant'Elena, Triq San Enriku, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq it-Torri, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal-Balluta u Triq Manwel Dimech;

POLICE NOTICE

**No. 167**

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles from the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and times indicated.

**Birkirkara**

On Thursday, 18th July, 2024, from 6.30 p.m. till 9.30 p.m., through Triq Tumas Fenech, Triq Għar il-Ġobon, Triq San Ġiljan, Triq Santu Rokku, Pjazza Sant'Elena, Triq il-Kbira and Triq il-Wied,

Public transport will not be affected;

On Sunday, 21st July, 2024, from 6.30 p.m. till 11.30 p.m., through Triq il-Wied and Triq in-Naxxar,

Public transport will be affected.

**St Julian's**

On Monday, 22nd July, 2024, band march from 6.00 p.m. till 11.15 p.m., closed streets tas-Sliema and St Julian's through Triq Ċensu Tabone (from near City of London Bar), Pjazza tal-Balluta, Triq Manwel Dimech, Telgħet San Ġiljan, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Birkirkara, Triq il-Qalb Imqaddsa, Triq is-Sorijiet, Triq il-Qalb Imqaddsa, Sqaq l-Imrabat, Triq Bonavita, Triq il-Ballut, Triq Camenzuli, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku and Triq Sant' Elena;

On Tuesday, 23rd July, 2024, from 7.30 p.m. till 11.30 p.m., closed streets Tas-Sliema through Triq Sant' Elena;

On Wednesday, 24th July, 2024, band march from 7.30 p.m. till midnight, closed streets Tas-Sliema and St Julian's through Triq Ċensu Tabone, Pjazza Balluta, Triq is-Sur Fons, Triq Scicluna, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq San Enriku and Triq Sant' Elena;

On Thursday, 25th July, 2024, band march from 8.00 p.m. till 11.30 p.m., closed streets Tas-Sliema and St Julian's through Triq Alfred Gauci, Trejqet il-Bajja, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal-Balluta, Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Patri Marjanu Vella, Triq Sant'Anġlu, Triq Camenzuli, Triq San Enriku and Triq Sant'Elena;

On Friday, 26th July, 2024, band march from 8.00 p.m. till 1.00 a.m., closed streets Tas-Sliema and St Julian's through Triq Sant'Elena, Triq San Enriku, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq it-Torri, Triq Ċensu Tabone, Pjazza tal-Balluta and Triq Manwel Dimech;

Nhar is-Sibt, 27 ta' Lulju, 2024, purċissjoni mill-5.30 p.m. sas-6.30 p.m., toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Ċensu Tabone u Triq it-Torri;

Nhar is-Sibt, 27 ta' Lulju, 2024, marċ mit-7.45 p.m. sal-11.45 p.m., toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Ċensu Tabone u Pjazza tal-Balluta;

Nhar il-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, marċ mill-10.00 a.m. sat-3.00 p.m., toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Manwel Dimech, Pjazza tal-Balluta, Triq Ċensu Tabone, Triq it-Torri, Triq il- Kulleġġ l-Antik, Triq Gafar u Triq Sant'Elena;

Nhar il-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, purċissjoni mis-6.30 p.m. sal-11.30 p.m., toroq magħluqa Tas-Sliema u San Ġiljan minn Triq Ċensu Tabone (minn ħdejn is-City of London Bar),Triq il-Kbira, Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik,Triq Patri Marjanu Vella, Triq Camenzuli, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant'Elena, Triq Manwel Dimech u Pjazza tal-Balluta.

Trasport pubbliku se jkun affettwat.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-12 ta' Lulju, 2024

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

**Nru. 168**

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont il-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.05 u l-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.13, it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklasifikati bħala Żoni ta' Rmonk kif indikat hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan jista' jagħti l-każ li ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

**L-Isla**

Nhar is-Sibt, 13 ta' Lulju, 2024, minn nofsinhar sal-4.00 p.m., minn Triq il-Vitorja.

Trasport pubbliku se jkun affettwat minn nofsinhar sal-4.00 p.m.

**Ta' Kerċem**

Nhar it-Tlieta, 16 ta' Lulju, 2024, mis-6.00 p.m. sal-10.30 p.m., minn Triq San Niklaw.

On Saturday, 27th July, 2024, procession from 5.30 p.m. till 6.30 p.m., closed streets Tas-Sliema and St Julian's through Triq Ċensu Tabone and Triq it-Torri;

On Saturday, 27th July, 2024, band march from 7.45 p.m. till 11.45 p.m., closed streets Tas-Sliema and St Julian's through Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik, Triq Ċensu Tabone and Pjazza tal-Balluta;

On Sunday, 28th July, 2024, band march from 10.00 a.m. till 3.00 p.m., closed streets Tas-Sliema and St Julian's through Triq Manwel Dimech, Pjazza tal-Balluta, Triq Ċensu Tabone, Triq it-Torri, Triq il- Kulleġġ l-Antik, Triq Gafar and Triq Sant'Elena;

On Sunday, 28th July, 2024, procession from 6.30 p.m. till 11.30 p.m., closed streets Tas-Sliema and St Julian's through Triq Ċensu Tabone (from near City of London Bar),Triq il-Kbira, Triq it-Torri, Triq il-Kulleġġ l-Antik,Triq Patri Marjanu Vella, Triq Camenzuli, Triq Sant'Anġlu, Triq San Enriku, Triq Sant'Elena, Triq Manwel Dimech and Pjazza tal-Balluta.

Public transport will be affected.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

12th July, 2024

POLICE NOTICE

**No. 168**

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Subsidiary Legislation 65.05 and Subsidiary Legislation 65.13, the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones.

In virtue of Section 52 (1) of the Traffic Regulations (Chapter 65). The Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder may be prohibited on the dates and times indicated.

**Senglea**

On Saturday, 13th July, 2024, from noon till 4.00 p.m., through Triq il-Vitorja.

Public transport will be affected from noon till 4.00 p.m.

**Ta' Kerċem**

On Tuesday, 16th July, 2024, from 6.00 p.m. till 10.30 p.m., through Triq San Niklaw.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

**Birkirkara**

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024, mill-4.00 p.m. sal-11.30 p.m., minn Triq il-Karmnu.

Trasport pubbliku se jkun affettwat.

**Iż-Żebbuġ, Għawdex**

Bejn nhar it-Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024, fit-8.00 a.m., u l-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, fit-8.00 p.m., minn Triq il-Batterija.

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

**Il-Belt Valletta**

Nhar il-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, mis-6.00 a.m. sal-4.00 p.m., minn Triq il-Merkanti bejn Triq San Nikola u Triq San Duminku;

Nhar l-Erbgħa, 31 ta' Lulju, 2024, mill-5.00 a.m. sa nofsillejl, minn Triq il-Merkanti bejn Triq San Nikola u Triq San Kristofru, Triq ir-Repubblika bejn Triq San Kristofru u Triq l-Arċisqof;

Nhar il-Ħamis, l-1 ta' Awwissu 2024, mill-5.00 a.m. sa nofsillejl, minn Triq San Nikola bejn Triq l-Ifran u Triq San Ġużepp, Triq San Ġużepp kollha u Triq il-Funtana kollha;

Nhar il-Ġimgħa, 2 ta' Awwissu, 2024, mit-3.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq il-Merkanti bejn Triq San Nikola u Triq San Duminku, Triq ir-Repubblika bejn Triq San Kristofru u Pjazza San Ġorġ;

Nhar is-Sibt, 3 ta' Awwissu, 2024, mis-6.00 a.m. sat-8.00 p.m., minn Triq il-Merkanti bejn Triq San Nikola u Triq San Kristofru, Triq San Duminku minn Triq il-Merkanti sa Triq ir-Repubblika u Triq ir-Repubblika minn Triq San Duminku sa Pjazza San Ġorġ;

Nhar il-Ħadd, 4 ta' Awwissu, 2024, mis-1.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq il-Merkanti bejn Triq San Nikola u Triq San Kristofru, Triq San Duminku bejn Triq il-Mekanti u Triq ir-Repubblika, Triq ir-Repubblika minn Triq San Duminku sa Pjazza San Ġorġ.

It-trasport pubbliku (Valletta Circular Bus) jista' ikun affettwat.

L-għeluq tat-toroq isir skont il-bżonn.

**Il-Ħamrun**

Nhar il-Ħadd, 4 ta' Awwissu, 2024, mill-5.00 p.m. sas-7.00 p.m., minn Triq id-Duka ta' Edinburgh, Triq San Gejtanu, Triq

Public transport may also be affected.

**Birkirkara**

On Sunday, 21st July, 2024, from 4.00 p.m. till 11.30 p.m., through Triq il-Karmnu.

Public transport will be affected.

**Żebbuġ, Gozo**

Between Monday, 22nd July, 2024, at 8.00 a.m., and Sunday, 28th July, 2024, at 8.00 p.m., through Triq il-Batterija.

Public transport may also be affected.

**Valletta**

On Sunday, 28th July, 2024, from 6.00 a.m. till 4.00 p.m., through Triq il-Merkanti between Triq San Nikola and Triq San Duminku;

On Wednesday, 31st July, 2024, from 5.00 a.m. till midnight, through Triq il-Merkanti between Triq San Nikola and Triq San Kristofru, Triq ir-Repubblika between Triq San Kristofru and Triq l-Arċisqof;

On Thursday, 1st August, 2024, from 5.00 a.m. till midnight, through Triq San Nikola between Triq l-Ifran and Triq San Ġużepp, all of Triq San Ġużepp and all of Triq il-Funtana;

On Friday, 2nd August, 2024, from 3.00 p.m. till midnight, through Triq il-Merkanti between Triq San Nikola and Triq San Duminku, Triq ir-Repubblika between Triq San Kristofru and Pjazza San Ġorġ;

On Saturday, 3rd August, 2024, from 6.00 a.m. till 8.00 p.m., through Triq il-Merkanti between Triq San Nikola and Triq San Kristofru, Triq San Duminku from Triq il-Merkanti till Triq ir-Repubblika and Triq ir-Repubblika from Triq San Duminku till Pjazza San Ġorġ;

On Sunday, 4th August, 2024, from 1.00 p.m. till midnight, through Triq il-Merkanti between Triq San Nikola and Triq San Kristofru, Triq San Duminku between Triq il-Mekanti and Triq ir-Repubblika, Triq ir-Repubblika from Triq San Duminku till Pjazza San Ġorġ.

Public transport (Valletta Circular Bus) may be affected.

Closure of streets will be done as required.

**Ħamrun**

On Sunday, 4th August, 2024, from 5.00 p.m. till 7.00 p.m., through Triq id-Duka ta' Edinburgh, Triq San Gejtanu,

Atocia, Triq Ħal Qormi, Triq Cordina Perez u Strada Rjali għal Knisja Parrokkjali. M'hemmx bżonn clearance;

Nhar it-Tnejn, 5 ta' Awwissu, 2024, mill-5.30 p.m. sas-7.00 p.m., minn Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Anton Buttigieg, Triq Vitorja, Triq Santa Marija, Triq San Ġwann, Triq Tumas Caruana Demajo, Triq il-Kbira San Ġużepp għal Knisja Parrokkjali. M'hemmx bżonn clearance;

Nhar it-Tnejn, 5 ta' Awwissu, 2024, mis-6.30 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq il-Kbira San Ġużepp quddiem il-Każin tal-Banda, Triq Ċensu Borg, Triq Villambrosa, Triq id-Duka ta' Edinburgh, Triq il-Vittorja, Triq Giovanni Barbara, Triq San Gejtanu, Triq Santa Marija, Triq San Ġwann, Triq Tumas Caruana Demajo u lura sal-Każin tal-Banda. M'hemmx bżonn clearance;

Nhar it-Tlieta, 6 ta' Awwissu, 2024, mis-1.30 p.m. sas-7.30 p.m., minn Triq Tumas Caruana Demajo. Hemm bżonn clearance;

Nhar l-Erbgħa, 7 ta' Awwissu, 2024, mis-6.30 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq il-Kbira San Ġużepp quddiem il-Każin tal-Banda, Triq Anton Buttigieg, Triq San Franġisk, Triq Barbara u lura sal-każin. M'hemmx bżonn clearance;

Nhar il-Ġimgħa, 9 ta' Awwissu, 2024, mit-3.00 p.m. sas-2.00 a.m., minn Triq Blata l-Bajda, Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Schembri u Triq San Tumas u lura sal-Każin tal-Banda. Hemm bżonn clearance fi Triq il-Kbira San Ġużepp;

Nhar is-Sibt, 10 ta' Awwissu, 2024, mill-5.30 p.m. sas-7.30 p.m., minn Triq il-Kbira San Ġużepp u lura għall-knisja parrokkjali. M'hemmx bżonn clearance;

Nhar is-Sibt, 10 ta' Awwissu, 2024, mis-6.00 p.m. sas-2.00 a.m., minn Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Fra Diegu, Triq Eldorado, Triq Brighella, Triq Santu Wistin, Triq il-Kbira San Ġużepp sa Triq il-Kanun u lura sal-Każin tal-Banda. Hemm bżonn clearance;

Nhar il-Ħadd, 11 ta' Awwissu, 2024, mit-8.30 a.m. sal-4.45 p.m., minn Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Santa Marija, Triq San Gejtanu, Triq Ħal Qormi u Triq il-Kbira San Ġużepp sal-Każin tal-Banda. Hemm bżonn clearance;

Nhar il-Ħadd, 11 ta' Awwissu, 2024, mill-4.00 p.m. sal-11.30 p.m., mill-knisja parrokkjali għal Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Santa Marija, Triq San Gejtanu, Triq Atocia, Triq Ħal Qormi, Pjazza San Pawl, Triq il-Kbira San Ġużepp kantuniera ma' Triq Schembri, Triq Schembri sa quddiem il-Ħamrun Liberty u lura minn Triq il-Kbira San Ġużepp għall-knisja parrokkjali. Hemm bżonn clearance;

Nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Awwissu, 2024, mill-10.15 p.m. sal-11.15 p.m., minn Triq il-Kbira San Ġużepp. Hemm bżonn għeluq;

Triq Atocia, Triq Ħal Qormi, Triq Cordina Perez and Strada Rjali to parish church. No clearance needed;

On Monday, 5th August, 2024, from 5.30 p.m. till 7.00 p.m., through Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Anton Buttigieg, Triq Vitorja, Triq Santa Marija, Triq San Ġwann, Triq Tumas Caruana Demajo, Triq il-Kbira San Ġużepp to parish church. No clearance needed;

On Monday, 5th August, 2024, from 6.30 p.m. till 1.00 a.m., through Triq il-Kbira San Ġużepp in front of the Band Club, Triq Ċensu Borg, Triq Villambrosa, Triq id-Duka ta' Edinburgh, Triq il-Vittorja, Triq Giovanni Barbara, Triq San Gejtanu, Triq Santa Marija, Triq San Ġwann, Triq Tumas Caruana Demajo and back to the Band Club. No clearance needed;

On Tuesday, 6th August, 2024, from 1.30 p.m. till 7.30 p.m., through Triq Tumas Caruana Demajo. Clearance needed;

On Wednesday, 7th August, 2024, from 6.30 p.m. till 1.00 a.m., through Triq il-Kbira San Ġużepp in front of the Band Club, Triq Anton Buttigieg, Triq San Franġisk, Triq Barbara and back to the Band Club. No clearance needed;

On Friday, 9th August, 2024, from 3.00 p.m. till 2.00 a.m., through Triq Blata l-Bajda, Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Schembri and Triq San Tumas and back to the Band Club. Clearance needed in Triq il-Kbira San Ġużepp;

On Saturday, 10th August, 2024, from 5.30 p.m. till 7.30 p.m., through Triq il-Kbira San Ġużepp and back to the parish church. No clearance needed;

On Saturday, 10th August, 2024, from 6.00 p.m. till 2.00 a.m., through Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Fra Diegu, Triq Eldorado, Triq Brighella, Triq Santu Wistin, Triq il-Kbira San Ġużepp till Triq il-Kanun and back to the Band Club. Clearance needed;

On Sunday, 11th August, 2024, from 8.30 a.m. till 4.45 p.m., through Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Santa Marija, Triq San Gejtanu, Triq Ħal Qormi and Triq il-Kbira San Ġużepp back to the Band Club. Clearance needed;

On Sunday, 11th August, 2024, from 4.00 p.m. till 11.30 p.m., from the parish church to Triq il-Kbira San Ġużepp, Triq Santa Marija, Triq San Gejtanu, Triq Atocia, Triq Ħal Qormi, Pjazza San Pawl, Triq il-Kbira San Ġużepp corner with Triq Schembri, Triq Schembri till in front of Ħamrun Liberty and back from Triq il-Kbira San Ġużepp to the parish church. Clearance needed;

On Friday, 26th August, 2024, from 10.15 p.m. till 11.15 p.m., through Triq il-Kbira San Ġużepp. Closure needed;

Minn nhar it-Tnejn, 5 ta' Awwissu, 2024 sal-Ħadd, 11 ta' Awwissu, 2024, se jiġu riservati 4 postijiet ta' parkeġġ ħdejn il-BOV fi Triq il-Kbira San Ġużepp.

Għeluq u clearance ta' toroq u trasport pubbliku se jkun affettwat.

**Il-Birgu**

Nhar il-Ħadd, 14 ta' Lulju, 2024 mis-6.00 p.m. sal-11.59 p.m. minn Triq id-Disejn.

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat.

**Il-Kalkara**

Mill-Ġimgħa, 12 ta' Lulju, 2024 fis-2.00 p.m. sas-Sibt, 13 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Misraħ Arċisqof Gonzi,

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat;

Mit-Tlieta, 16 ta' Lulju, 2024 fis-2.00 p.m. sal-Erbgħa, 17 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Triq Patist Borda, Pjazza Sagra Familja, Triq ir-Rinella, Triq is-Sibi, Triq Santu Rokku, Triq il-Konvoj ta' Santa Marija, Triq Antonio Falzon, Triq il-Ħbit mill-Ajru, Triq Porsella Flores, Triq San Leonardo, Pjazza Santu Rokku, Triq il-Kapuċċini u Misraħ Arċisqof Gonzi,

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat mis-2.00 p.m. 'il quddiem;

Nhar l-Erbgħa, 17 ta' Lulju, 2024 fis-2.00 p.m. sal-Ħamis, 18 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Triq Patist Borda, Triq Rinella, Triq Sibi, Triq Rinella taċ-Ċentru Parrokkjali, Triq Luqqata, Triq Sienja, Triq is-Salvatur, Pjazza Sagra Familja, Triq San Lawrenz u Misraħ Arċisqof Gonzi,

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat;

Mill-Ħamis, 18 ta' Lulju, 2024 fis-1.00 p.m. sal-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Triq Malta Rebbieħa, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq il-Kapuċċini, Triq San Lawrenz, Triq Ġanni Raymondo, Triq Anġlu Agius, Triq Sienja, Triq il-Ġir u Triq Marina,

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat mid-9.00 p.m. 'il quddiem;

Mill-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024 fis-2.00 p.m. sas-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Triq Rinella, Triq Sienja, Triq is-Salvatur, Pjazza Sagra Familja, Triq Giovanni Ricasoli, Triq Ġanni Riamondo, Triq San Lawrenz, Triq il-Kapuċċini, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq San Mikiel, Triq is-Salvatur u Triq Malta Rebbieħa,

From Monday, 5th August, 2024 till Sunday, 11th August, 2024, 4 parking spaces are going to be reserved near BOV in Triq il-Kbira San Ġużepp.

Closure and clearance of streets and public transport will be affected.

**Vittoriosa**

On Sunday, 14th July, 2024 from 6.00 p.m. till 11.59 p.m. through Triq id-Disejn.

Public transport will not be affected.

**Kalkara**

From Friday, 12th July, 2024 at 2.00 p.m. till Saturday, 13th July, 2024 at 3.00 a.m. through Misraħ Arċisqof Gonzi,

Public transport will not be affected;

From Tuesday, 16th July, 2024 at 2.00 p.m. till Wednesday, 17th July, 2024 at 3.00 a.m. through Triq Patist Borda, Pjazza Sagra Familja, Triq ir-Rinella, Triq is-Sibi, Triq Santu Rokku, Triq il-Konvoj ta' Santa Marija, Triq Antonio Falzon, Triq il-Ħbit mill-Ajru, Triq Porsella Flores, Triq San Leonardo, Pjazza Santu Rokku, Triq il-Kapuċċini and Misraħ Arċisqof Gonzi,

Public transport may also be affected from 2.00 p.m. onwards;

On Wednesday, 17th July, 2024 from 2.00 p.m. till Thursday, 18th July, 2024 at 3.00 a.m. through Triq Patist Borda, Triq Rinella, Triq Sibi, Triq Rinella taċ-Ċentru Parrokkjali, Triq Luqqata, Triq Sienja, Triq is-Salvatur, Pjazza Sagra Familja, Triq San Lawrenz and Misraħ Arċisqof Gonzi,

Public transport will not be affected;

From Thursday, 18th July, 2024 at 1.00 p.m. till Friday, 19th July, 2024 at 3.00 a.m. through Triq Malta Rebbieħa, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq il-Kapuċċini, Triq San Lawrenz, Triq Ġanni Raymondo, Triq Anġlu Agius, Triq Sienja, Triq il-Ġir and Triq Marina,

Public transport may also be affected from 9.00 p.m. onwards;

From Friday, 19th July, 2024 at 2.00 p.m. till Saturday, 20th July, 2024 at 3.00 a.m. through Triq Rinella, Triq Sienja, Triq is-Salvatur, Pjazza Sagra Familja, Triq Giovanni Ricasoli, Triq Ġanni Riamondo, Triq San Lawrenz, Triq il-Kapuċċini, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq San Mikiel, Triq is-Salvatur and Triq Malta Rebbieħa,

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat mis-8.00 p.m. 'il quddiem;

Mis-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024 fis-2.00 p.m. sal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Triq Marina, Triq Malta Rebbieħa, Triq il-Kappuċċini, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq ir-Rinella, Triq Mons. Lorenzo Gonzi, Wesgħat l-10 ta' Diċembru 1897, Triq is-Salvatur u Triq ir-Rinella,

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat mit-3.00 p.m. 'il quddiem;

Mill-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024 fis-6.00 a.m. sat-Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Triq Lorenzo Gonzi, Triq is-Salvatur, Triq Patist Borda, Triq ir-Rinella, Triq San Mikiel, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq Mro. Lorenzo Gonzi, Wesgħa l-10 ta' Diċembru 1897, Triq Luigi Pisani, Pjazza Sagra Familja, Triq il-Kapuċċini, Triq San Lawrenz, Triq Ġanni Raimondo, Triq Giovanni Ricasoli, Triq is-Sienja u Triq ix-Xatt,

Trasport pubbliku jista' jkun affettwat mill-5.00 p.m. 'il quddiem;

Sat-Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024 fit-3.00 a.m. minn Pjazza Sagra Familja, Triq Malta Rebbieħa u Triq ir-Rinella,

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 72 tal-2024**

*Iffilmjar minn lokalitajiet differenti – SAGA*

Id-Direttorat tal-Portijiet u Jottijiet, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara u l-operaturi kollha tal-bastimenti tal-baħar li l-attivitajiet tal-iffilmjar se jsiru f'lokalitajiet differenti bejn l-Erbgħa, 17 ta' Lulju, 2024 u l-Ħadd, 11 ta' Awwissu, 2024.

L-iffilmjar se jsir fid-dati u l-ħinijiet elenkati f'kull lokalità li ġejja.

Fil-Kalanka – Kalkara (Smart City)

L-iffilmjar huwa skedat li jsir bejn l-Erbgħa, 17 ta' Lulju, 2024 u l-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024, bejn is-7.00 a.m. u s-7.00 p.m., mill-punt A, kif muri fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Public transport may also be affected from 8.00 p.m. onwards;

From Saturday, 20th July, 2024 at 2.00 p.m. till Sunday, 21st July, 2024 at 3.00 a.m. through Triq Marina, Triq Malta Rebbieħa, Triq il-Kappuċċini, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq ir-Rinella, Triq Mons. Lorenzo Gonzi, Wesgħat l-10 ta' Diċembru 1897, Triq is-Salvatur and Triq ir-Rinella,

Public transport may also be affected from 3.00 p.m. onwards;

From Sunday, 21st July, 2024 at 6.00 a.m. till Monday, 22nd July, 2024 at 3.00 a.m. through Triq Lorenzo Gonzi, Triq is-Salvatur, Triq Patist Borda, Triq ir-Rinella, Triq San Mikiel, Misraħ Arċisqof Gonzi, Triq Mro. Lorenzo Gonzi, Wesgħa l-10 ta' Diċembru 1897, Triq Luigi Pisani, Pjazza Sagra Familja, Triq il-Kapuċċini, Triq San Lawrenz, Triq Ġanni Raimondo, Triq Giovanni Ricasoli, Triq is-Sienja and Triq ix-Xatt,

Public transport may also be affected from 5.00 p.m. onwards;

Till Monday, 22nd July, 2024 at 3.00 a.m. through Pjazza Sagra Familja, Triq Malta Rebbieħa and Triq ir-Rinella,

Public transport will not be affected.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 72 of 2024**

*Filming from different localities – SAGA*

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies all mariners and sea vessel operators that filming activities will take place at different localities between Wednesday, 17th July, 2024 and Sunday, 11th August, 2024.

Filming will take place on the listed dates and time at each of the following locality.

At Kalanka – Kalkara (Smart City)

Filming is scheduled to be carried out between Wednesday, 17th July, 2024 and Friday, 19th July, 2024, between 7.00 a.m. and 7.00 p.m., from point A, as shown in the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

| | *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 53'.666 | 014° 32'.150 |

Fil-Laguna tal-Qroll – Limiti tal-Mellieħa (L-Aħrax)

L-iffilmjar huwa skedat li jsir bejn l-Erbgħa, 24 u s-Sibt, 27 ta' Lulju, 2024, bejn is-7.00 a.m. u s-7.00 p.m., kif muri fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

| | *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|---|
| B | 35° 59'.891 | 014° 22'.067 |

Iffilmjar fuq il-baħar – Madwar Malta

L-iffilmjar ta' madwar 5NM mill-kosta Maltija se jsir fid-dati msemmija hawn fuq.

Matul il-ġranet u l-ħin imsemmija hawn fuq, għas-sigurtà tal-għawwiema u l-għaddasa, il-baħħara huma avżati biex joqogħdu attenti u jinnavigaw bil-mod (mingħajr rima).

Qed jintalab orizzont mhux ostakolat. Konsegwentement, il-kaptani u l-operaturi ta' bastimenti li jgħaddu minn dawn iż-żoni m'għandhomx jirmiġġaw jew jitfgħu l-ankra u għandhom jibqgħu għaddejjin.

Il-baħħara li jbaħħru fil-viċinanzi taż-żona indikata fid-dati u l-ħinijiet imsemmija għandhom iżommu għassa fuq VHF Channel 12/16 u għandhom jikkoperaw mal-ekwipaġġ tal-iffilmjar u/jew kwalunkwe uffiċjal tal-infurzar fiż-żoni.

Kull struzzjoni maħruġa fuq VHF channel 12/16 minn Valletta VTS għandha tiġi mħarsa.

Charts affettwati: BA 211A, 177, 194, 2537, 2538

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 73 tal-2024**

*Tneħħija ta' debris u xogħlijiet tal-konkos f'Qui-Si-Sana – Tas-Sliema*

Id-Direttorat tal-Portijiet u tal-Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara u lill-pubbliku ġenerali li se jitneħħa d-debris u jsir xogħol tal-konkos f'Qui-Si-Sana – Tas-Sliema, fiż-żona ffurmata billi tgħaqqad A sa B u x-xatt ta' bejniethom, kif muri bl-aħmar fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Ix-xogħlijiet min crane-barge se jibdew nhar it-Tnejn, 15 ta' Lulju, 2024, u mistennija jitlestew sal-Ġimgħa, 2 ta' Awwissu, 2024.

| | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 53'.666 | 014° 32'.150 |

At Coral Lagoon – Limits of Mellieħa (L-Aħrax)

Filming is scheduled to be carried out between Wednesday, 24th and Saturday, 27th July, 2024, between 7.00 a.m. and 7.00 p.m., as shown in the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

| | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| B | 35° 59'.891 | 014° 22'.067 |

At sea filming – Around Malta

Filming at around 5NM from the Maltese coast will take place on the above-mentioned dates.

During the days and time mentioned above, for the safety of the swimmers and divers, mariners are advised to keep a sharp lookout and navigate at slow speed (no wake).

A clear background/clear horizon, is being requested. Consequently, Masters and operators of vessels transiting these areas, shall not moor or drop anchor and must remain underway.

Mariners navigating in the vicinity of the indicated area on the mentioned dates and time are to keep watch on VHF Channel 12/16 and are to cooperate with the filming crew and/or any enforcement officers in the areas.

Any instructions issued on VHF channel 12/16 by Valletta VTS are to be complied with.

Charts affected: BA 211A, 177, 194, 2537, 2538

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 73 of 2024**

*Clearing of debris and concrete works at Qui-Si-Sana – Sliema*

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners and the general public that clearing of debris and some concrete works at Qui-Si-Sana – Tas-Sliema, will be carried out within the area formed by joining A to B and the intermediate coastline, as shown in red on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

The works from the crane-barge will commence on Monday, 15th July, 2024, and are expected to be completed by Friday, 2nd August, 2024.

Nhar it-Tlieta, 9 ta' Lulju, 2024, se titpoġġa silt curtain mill-punti A sa B kif muri fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), minħabba xi xogħol se jsir min-naħa tal-art. Distanza ta' sigurtà, ta' mill-inqas 10m mis-silt curtain, għandha tinżamm f'kull ħin.

| *Pożizzjoni* | *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 54'.506 | 14° 30'.714 |
| B | 35° 54'.496 | 14° 30'.722 |

Ix-xogħlijiet se jsiru bl-użu ta' crane-barge li jkun irmiġġat iċċentrat fuq il-pożizzjoni li ġejja:

| *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|
| 35° 54'.506 | 14° 30'.732 |

Uħud mix-xogħlijiet se jsiru minn bugħaddasa li se jkunu qed itajru l-Bandiera tal-Kodiċi Internazzjonali tas-Sinjali 'A'.

Il-baħħara u l-operaturi tal-bastimenti għandhom jinnavigaw b'kawtela u b'veloċità baxxa (mingħajr rima) meta jkunu fil-viċinanza. Huma għandhom jikkoperaw mal-kuntrattur fuq il-post.

Il-baħħara għandhom josservaw l-istruzzjonijiet maħruġa fuq VHF Channel 12 u/jew 16 minn Valletta VTS.

Chart affettwata: BA 177

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 74 tal-2024**

*Emenda għal Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 30 tal-2024 – Il-Bajja ta' San Ġorġ – San Ġiljan*

B'referenza għal Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 30 tal-2024.

Id-Direttorat tal-Portijiet u Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara u lis-sidien ta' bastimenti li ż-żona tal-għawwiema fil-Bajja ta' San Ġorġ – San Ġiljan (Figura 29) kif muri fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt) ġiet emendata.

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 30 tal-2024 għandu jiġi emendat skont dan.

L-informazzjoni l-oħra kollha msemmija f'Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 30 tal-2024 se tibqa' valida.

A silt curtain will be laid from points A to B as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), on Tuesday, 9th July, 2024, due to some work being done from the land side. A safety distance, of at least 10m from the silt curtains, shall be maintained at all times.

| *Position* | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 54'.506 | 14° 30'.714 |
| B | 35° 54'.496 | 14° 30'.722 |

The works will be carried out with the use of a crane-barge which will be moored centred on the following position:

| *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|
| 35° 54'.506 | 14° 30'.732 |

Some of the works will be carried out by scuba divers who will be displaying the International Code of Signals Flag 'A'.

Mariners and vessel operators are to navigate with caution and at slow speed (no wake) when in the vicinity. They are to co-operate with the contractor on site.

Mariners are to comply with instructions issued on VHF channel 12 and/or 16 by Valletta VTS.

Chart affected: BA 177

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 74 of 2024**

*Amendment to Local Notice to Mariners No. 30 of 2024 - Il-Bajja ta' San Ġorġ – St Julian's*

Reference is made to Local Notice to Mariners No. 30 of 2024.

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners and owners of vessels that the swimmer zone area in Il-Bajja ta San Ġorġ – St Julian's (Figure 29) as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt) has been amended.

Local Notice to Mariners No. 30 of 2024 is to be amended accordingly.

All the other information mentioned in Local Notice to Mariners No. 30 of 2024 will remain valid.

Chart affettwata: BA 211

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 75 tal-2024**

*Wirja tan-Nar – Festa ta' San Ġużepp – Il-Kalkara – 2024*

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, javża lill-baħħara li se jsir logħob tan-nar mill-Kalkara Creek (punt A), il-Bajja tar-Rinella (punt B) u minn barkun irmiġġat lil hinn minn Bighi (punt Y), kif jidher fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), mill-pożizzjonijiet approssimattivi fid-dati u l-ħinijiet kif ġej:

| *Pożizzjoni* | *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 53'.297 | 014° 31'.538 |
| B | 35° 53'.582 | 014° 31'.252 |
| Y | 35° 53'.582 | 014° 31'.610 |

F'Kalkara Creek miż-żona magħrufa bħala 'Taħt is-Swar tal-Posta ta' Kastilja u ta' Aragona' (punt A):

Nhar is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024, mill-10.00 p.m. sal-11.30 p.m.

Fil-Bajja tar-Rinella, il-Kalkara (punt B):

Nhar il-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024, mit-8.00 a.m. sat-8.10 a.m., minn nofsinhar sa 12.10 p.m. u mit-8.30 p.m. sal 11.00 p.m.

Minn barkun irmiġġat lil hinn minn Bighi (punt Y)

Is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024, mil-10.00 p.m. sal-11.30 p.m.

Il-baħħara għandhom jinnutaw li l-barkun se jkun irmiġġat fil-Moll tal-Kalkara fil-Bajja tar-Rinella nhar il-Ħamis, 18 ta' Lulju, 2024, waranofsinhar, u l-logħob tan-nar jitgħabba fuqha matul il-lejl.

Nhar il-Ġimgħa 19 ta' Lulju, 2024, il-barkun imbagħad jiġi rmunkat mill-Bajja tar-Rinella sal-punt Y, kif jidher fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Nhar is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024, il-logħob tan-nar se jinħaraq bejn l-10.00 p.m. u l-11.30 p.m. Il-barkun jista' jibqa' f'din il-pożizzjoni sat-Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024, meta jiġi rmunkat lura lejn it-tarzna tiegħu.

Chart affected: BA 211

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 75 of 2024**

*Fireworks Display – Feast of St Joseph – Kalkara – 2024*

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that fireworks will be let off from Kalkara Creek (point A), Rinella Bay (point B) and from a barge moored off Bighi (point Y), as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), from the approximate positions on the dates and times as follows:

| *Position* | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 53'.297 | 014° 31'.538 |
| B | 35° 53'.582 | 014° 31'.252 |
| Y | 35° 53'.582 | 014° 31'.610 |

In Kalkara Creek from the area known as 'Taħt is-Swar tal-Posta ta' Kastilja u ta' Aragona' (point A):

On Saturday, 20th July, 2024, from 10.00 p.m. till 11.30 p.m.

In Rinella Bay, Kalkara (point B):

On Friday, 19th July, 2024, from 8.00 a.m. till 8.10 a.m., from noon till 12.10 p.m. and from 8.30 p.m. till 11.00 p.m.

From a barge moored off Bighi (point Y)

On Saturday, 20th July, 2024, from 10.00 p.m. till 11.30 p.m.

Mariners are to note that the barge will be moored at Kalkara Quay in Rinella Bay on Thursday, 18th July, 2024, in the afternoon, and fireworks will be loaded onto it during the night.

On Friday, 19th July, 2024, the barge will then be towed from Rinella Bay to point Y, as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

On Saturday, 20th July, 2024, the fireworks will be let off between 10.00 p.m. and 11.30 p.m. The barge may remain in this position up to Monday, 22nd July, 2024, when it will be towed back to its shipyard.

Peress li l-barkun se jibqa' fil-pożizzjoni fil-punt Y mill-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024 sat-Tnejn, 22 ta' Lulju, 2024, se jkun qed jesibixxi dwal.

Fid-dawl ta' dan ta' hawn fuq, il-baħħara għandhom jagħtu spazju wiesa' ta' 100 metru miż-żona magħrufa bħala 'Taħt is-Swar tal-Posta ta' Kastilja u ta' Aragona' fil-Kalkara Creek (punt A), għandhom ukoll jagħtu spazju wiesa' ta' 200 metru mill-Bajja tar-Rinella, il-Kalkara (punt B) u mill-barkun ta' barra Bighi (punt Y), kif jidher fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Il-bastimenti kollha f'raġġ ta' 100 metru mill-punt A u raġġ ta' 200 metru mill-punt B għandhom jitneħħew fid-dati u l-ħinijiet tal-wiri imsemmija hawn fuq.

Transport Malta ma taċċetta l-ebda responsabbiltà għal kwalunkwe ħsara kkawżata mill-wirjiet tan-nar lil xi bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu, kemm jekk dak il-bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu jitħallew fiż-żona ta' sigurtà, jew barra dik iż-żona ta' sigurtà, mill-punt minn fejn jinħaraq il-logħob tan-nar.

Il-baħħara kollha għandhom josservaw kwalunkwe struzzjonijiet mogħtija fuq VHF Channel 12 u/jew 16, minn Valletta VTS u minn kull uffiċjal tal-infurzar fuq il-post.

Chart affettwata: BA 177

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 76 tal-2024**

*Wirja tan-Nar – Festa tal-Madonna tal-Karmnu – Il-Belt Valletta*

Id-Direttorat tal-Portijiet u tal-Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara li se ssir wirja ta' logħob tan-nar b'rabta mal-festa tal-Madonna tal-Karmnu mill-punti A u B f'Manoel Island kif jidher fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt) fid-dati u l-ħinijiet li ġejjin:

| *Pożizzjoni* | *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 54'.145 | 014° 30'.356 |
| B | 35° 54'.246 | 014° 30'.260 |

Nhar it-Tnejn, 15 ta' Lulju, 2024, mill-11.45 a.m. sa nofsinhar, mis-6.30 p.m. sas-7.00 p.m. u mill-10.30 p.m. sal-11.00 p.m. u mill-10.45 p.m. sal-11.15 p.m.;

Nhar it-Tlieta, 16 ta' Lulju, 2024, mit-8.00 a.m. sat-8.15 a.m., min-nofsinhar sal-12.15 p.m., mis-7.00 p.m. sas-7.30 p.m. u mid-9.00 p.m. sad-9.30 p.m.

Since the barge will remain in position at point Y from Friday, 19th July, 2024 to Monday 22nd July, 2024, it will be exhibiting lights.

In view of the above, mariners are to give a wide berth of 100 meters from the area known as 'Taħt is-Swar tal-Posta ta' Kastilja u ta' Aragona' in Kalkara Creek (point A), they are also to give a wide berth of 200 meters from Rinella Bay, Kalkara (point B) and from the barge off Bighi (point Y), as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

All vessels within 100 metres radius from point A and 200 metres radius from point B are to be removed on the above-mentioned dates and times of the displays.

Transport Malta will accept no liability whatsoever for any damage caused by the firework displays to any vessel and her ancillary equipment, whether such vessel and her ancillary equipment are left within the safety zone, or outside such safety zone, from the point from which the fireworks are let off.

All mariners are to comply with any instructions given on VHF Channel 12 and/or 16, by Valletta VTS and by any enforcement personnel on site.

Chart affected: BA 177

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 76 of 2024**

*Fireworks Display – Feast of Our Lady of Mount Carmel – Valletta*

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that fireworks display in connection with the feast of Our Lady of Mount Carmel will be let off from points A and B on Manoel Island as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt) on the following date and times:

| *Position* | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 54'.145 | 014° 30'.356 |
| B | 35° 54'.246 | 014° 30'.260 |

On Monday 15th July 2024, from 11.45 a.m. until noon, from 6.30 p.m. till 7.00 p.m., from 10.30 p.m. until 11.00 p.m. and from 10.45 p.m. until 11.15 p.m.;

On Tuesday, 16th July, 2024, from 8.00 a.m. until 8.15 a.m., from noon until 12.15 p.m., from 7.00 p.m. until 7.30 p.m., and from 9.00 p.m. until 9.30 p.m.

Il-baħħara għandhom iżommu distanza sigura ta' mill-inqas 200 metru mill-pożizzjoni indikata.

Kwalunkwe dgħajjes irmiġġati jew ankrati fiż-żona kif murija fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt) għandhom jitneħħew matul id-dati u l-ħinijiet imsemmija hawn fuq.

Transport Malta ma taċċetta l-ebda responsabbiltà għal kwalunkwe ħsara kkawżata mill-wirjiet tan-nar lil xi bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu, kemm jekk tali bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu jitħallew fiż-żona ta' sigurtà ta' 200m, jew barra dik iż-żona ta' sigurtà, mill-punt minn fejn jittella l-logħob tan-nar.

Il-baħħara kollha għandhom josservaw kwalunkwe struzzjonijiet mogħtija fuq VHF Channel 12 u/jew 16, minn Valletta VTS, waqt li jidħlu u jinnavigaw bejn il-Port ta' Marsamxett u l-Port il-Kbir.

Pożizzjonijiet riferiti lil WGS 84 DATUM

Chart affettwata: BA 177

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 77 tal-2024**

*Emenda għal Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 30 tal-2024 – Żoni riservati għall-għawwiema f'Malta u Għawdex – 2024 – Il-Bajja tal-Mellieħa*

Qed issir referenza għal Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 30 tal-2024.

Id-Direttorat tal-Portijiet u tal-Yachting, Transport Malta, javża lill-baħħara u lis-sidien tal-bastimenti li minħabba l-periklu li jaqgħa debris u xogħlijiet relatati li qed isiru fuq il-Mellieħa Bay Hotel, iż-żona tal-għawwiema fil-Mellieħa Bay, iffurmata billi tgħaqqad il-punti 16A, 16B. , 16C, 16D u x-xatt ta' bejniethom, kif muri fuq Figura 16 fiċ-chart li tinsab fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), inkluża l-launching lane, mhux se jiġu installati.

Iż-żona mhux se tibqa' kklassifikata bħala żona tal-għawwiema iżda minflok klassifikata bħala Żona ta' Ebda Dħul minħabba r-riskji assoċjati, jiġifieri l-ebda għawwiema jew bastimenti ma jitħallew jidħlu.

Minħabba dan ta' hawn fuq iż-Żona ta' Ebda Dħul se tkun indikata b'ħabel li jingħaqad mal-punti 16A, 16B, 16C u 16D u li se jinżammu fil-wiċċ permezz ta' sufruni bojod sakemm iddum ir-restrizzjoni.

Mariners are to keep a safe distance of at least 200 metres from the position indicated.

Any boats berthed or anchored within the area shown on the attached chart are to be removed during the above-mentioned dates and times.

Transport Malta will accept no liability whatsoever for any damage caused by the firework displays to any vessel and her ancillary equipment, whether such vessel and her ancillary equipment are left within the 200m safety zone, or outside such safety zone, from the point from which the fireworks are let off.

All mariners are to comply with any instructions given on VHF Channel 12 and/or 16, by Valletta VTS, while entering and navigating between Marsamxett Harbour and Grand Harbour.

Positions referred to WGS 84 DATUM

Chart affected: BA 177

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 77 of 2024**

*Amendment to Local Notice to Mariners No. 30 of 2024 – Zones reserved for swimmers in Malta and Gozo – 2024 – Mellieħa Bay*

Reference is made to Local Notice to Mariners No. 30 of 2024.

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners and owners of vessels that due to the danger from falling debris and related works being carried out on the Mellieħa Bay Hotel, the swimmer zone at Mellieħa Bay, formed by joining the points 16A, 16B, 16C, 16D and the intermediate coastline, as shown in Figure 16 on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), including the launching lane, will not be installed.

The area, will no longer be classed as a swimmer zone but instead classed as a No Entry Area due to the associated risks, meaning no swimmers or vessels are allowed to enter.

Due to the above the No Entry Area will be indicated by a rope joining the points 16A, 16B, 16C and 16D and which will be kept afloat by white marker floats for the duration of the restriction.

Din ir-restrizzjoni se tidħol fis-seħħ b'mod immedjat u tibqa' sal-Erbgħa, 30 ta' April, 2025.

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 54 tal-2024 huwa b'dan ikkanċellat.

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 30 tal-2024 għandu jiġi emendat skont dan.

L-informazzjoni l-oħra kollha msemmija f'Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 30 tal-2024 se tibqa' valida.

Chart affettwata: BA 211

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 78 tal-2024**

*Logħob tan-nar – Festa ta' Sant'Anna – Marsaskala*

Id-Direttorat tal-Portijiet u Yachting, Transport Malta, jgħarraf li wirjiet tal-logħob tan-nar se jinħarqu minn pontuni rmiġġati fin-naħa ta' ġewwa tal-Bajja ta' Marsaskala. Il-pontuni se jkunu rmiġġati bejn żewġ punti A u B kif jidher fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Il-pontuni se jitqiegħdu fil-pożizzjoni nhar is-Sibt, 27 ta' Lulju, 2024, fil-11.00 a.m., u se jitneħħew nhar il-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, wara l-wirja.

| *Pożizzjoni* | *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 51'.863 | 014° 33'.793 |
| B | 35° 51'.832 | 014° 33'.762 |

Il-logħob tan-nar se jinħaraq fid-dati u l-ħinijiet li ġejjin:

Nhar is-Sibt, 27 ta' Lulju, 2024, mill-11.00 p.m. sal-11.30 p.m., u nhar il-Ħadd, 28 ta' Lulju, 2024, mill-10.00 p.m. sal-10.30 p.m.

Il-bastimenti fiż-żona mmarkati bl-aħmar, kif jidher fuq iċ-chart li tinsab fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), għandhom jitneħħew. L-operaturi tal-bastimenti kollha u l-għawwiema huma avżati biex joqogħdu 'l bogħod mill-pontuni matul il-ġranet u l-ħinijiet kollha msemmija hawn fuq waqt li l-pontuni huma fil-pożizzjoni.

Transport Malta ma taċċetta l-ebda responsabbiltà għal kwalunkwe ħsara kkawżata mill-logħob tan-nar lil xi bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu, kemm jekk tali bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu jitħallew fiż-żona indikata, jew barra dik iż-żona.

This restriction will be in force with immediate effect and until Wednesday, 30th April, 2025.

Local Notice to Mariners No. 54 of 2024 is hereby cancelled.

Local Notice to Mariners No. 30 of 2024 is to be amended accordingly.

All the other information mentioned in Local Notice to Mariners No. 30 of 2024 will remain valid.

Chart affected: BA 211

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 78 of 2024**

*Fireworks Displays – Feast of St Anne – Marsaskala*

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies that firework displays will be let off from pontoons moored at the inner part of Marsascala Bay. The pontoons will be moored between the two points A and B as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

The pontoons will be put in position on Saturday, 27th July, 2024, at 11.00 a.m., and will be removed on Sunday, 28th July, 2024, after the display.

| *Position* | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 51'.863 | 014° 33'.793 |
| B | 35° 51'.832 | 014° 33'.762 |

Fireworks will be let off on the following dates and times:

On Saturday, 27th July, 2024, from 11.00 p.m. till 11.30 p.m., and on Sunday, 28th July, 2024, from 10.00 p.m. till 10.30 p.m.

Vessels within the area in red, as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), are to be removed. All vessel operators and bathers are warned to always keep clear from the pontoons during the above-mentioned days and while the pontoons are in position.

Transport Malta will accept no liability whatsoever for any damage caused by the firework displays to any vessel and her ancillary equipment, whether such vessel and her ancillary equipment are left within the indicated area, or outside such area.

Il-bastimenti kollha li jinnavigaw fl-iktar parti ta' ġewwa tal-Bajja ta' Wied il-Għajn għandhom jipproċedu b'kawtela u b'veloċità baxxa u għandhom jagħtu spazju wiesa' lill-pontunijiet, fiż-żewġ ġranet imsemmija.

Charts affettwati: BA 36, 2538

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 79 tal-2024**

*Tneħħija u rikostruzzjoni ta' pont tat-triq fil-Fossa fil-Port ta' Marsamxett*

Id-Direttorat tal-Portijiet u Yachting, Transport Malta, javża lill-baħħara u lill-pubbliku ġenerali li se jitneħħa u jinbena mill-ġdid il-pont tat-triq li jwassal għall-boat chamber fil-Fossa fil-Port ta' Marsamxett.

Ix-xogħlijiet se jibdew nhar it-Tnejn, 15 ta' Lulju, 2024, u mistennija jitlestew sal-Erbgħa, 31 ta' Lulju, 2024.

Se tiġi stabbilita żona tax-xogħol iffurmata bil-linji immaġinarji li jgħaqqdu l-punti A, B, C u D u ġewwa ċ-chamber, kif muri bl-aħmar fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

| *Pożizzjoni* | *Latitudni (N)* | *Longitudni (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 54'.111 | 014° 30'.971 |
| B | 35° 54'.127 | 014° 30'.935 |
| C | 35° 54'.146 | 014° 30'.991 |
| D | 35° 54'.140 | 014° 30'.998 |

Se titqiegħed silt curtain fiż-żona msemmija hawn fuq skont fejn ikun qed isir ix-xogħol.

Il-baħħara għandhom jinnutaw li minħabba dawn ix-xogħlijiet il-passaġġ ġewwa u barra mill-boat chamber se jkun ristrett u l-ebda għadis/għawm ma jkun permess fiż-żona tul ix-xogħlijiet.

Ix-xogħlijiet se jsiru l-aktar mill-art. Bugħaddasa li se jassistu fix-xogħlijiet ikunu qed itajru l-Bandiera tal-Kodiċi Internazzjonali tas-Sinjali 'A'.

Il-baħħara u l-operaturi tal-bastimenti għandhom jinnavigaw b'kawtela u b'veloċità baxxa (mingħajr rima) meta jkunu fil-viċinanza. Huma għandhom jikkoperaw mal-kuntrattur fuq il-post.

Il-baħħara għandhom josservaw l-istruzzjonijiet maħruġa fuq VHF Channel 12 u/jew 16 minn Valletta VTS.

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 65 tal-2024 huwa b'dan ikkanċellat.

All vessels navigating in the innermost part of Marsaskala Bay are to proceed with caution and at a slow speed and they are to give a wide berth to the pontoons, on both given days.

Charts affected: BA 36, 2538

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 79 of 2024**

*Removal and reconstruction of road bridge at Il-Fossa in Il-Port ta' Marsamxett*

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners and the general public that the removal and reconstruction of the road bridge leading to the boat chamber at Il-Fossa in Il-Port ta' Marsamxett, will be carried out.

The works will commence on Monday, 15th July, 2024, and are expected to be completed by Wednesday, 31st July, 2024.

A work area formed by the imaginary lines joining the points A, B, C and D and the inside the chamber, as shown in red on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), will be established.

| *Position* | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 54'.111 | 014° 30'.971 |
| B | 35° 54'.127 | 014° 30'.935 |
| C | 35° 54'.146 | 014° 30'.991 |
| D | 35° 54'.140 | 014° 30'.998 |

A silt curtain will be laid within the above-mentioned area depending on where work is being carried out.

Mariners are to note that due to these works passage in and out of the boat chamber will be restricted and no diving/swimming will be allowed within the area throughout the duration of the works.

The works will be carried out mostly from land. Scuba divers who will assisting in the works, will be displaying the International Code of Signals Flag 'A'.

Mariners and vessel operators are to navigate with caution and at slow speed (no wake) when in the vicinity. They are to co-operate with the contractor on site.

Mariners are to comply with instructions issued on VHF channel 12 and/or 16 by Valletta VTS.

Local Notice to Mariners No. 65 of 2024 is hereby cancelled.

Chart affettwata: BA 177

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 80 tal-2024**

*Wirja tan-Nar - Festa ta' San Ġużepp, l-Imsida – 2024*

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, javża lill-baħħara li ser jittellaw Chinese Cakes/Stoppini u logħob tan-nar tal-art minn armar fuq iż-żewġ naħat ta' Ġnien Ġużè Ellul Mercer, minn punt A u punt B (kif muri fuq is-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt)), fid-dati u l-ħinijiet li ġejjin.

| | *Latitudni (T)* | *Longitudni (L)* |
|---|---|---|
| A | 35° 53'.755 | 014° 29'.421 |
| B | 35° 53'.735 | 014° 29'.429 |

Nhar il-Ħadd, 14 ta' Lulju, 2024 mit-8.00 a.m. sat-8.15 a.m., mill-11.45 a.m. sa nofsinhar u mit-7.45 p.m. sat-8.00 p.m.

Nhar is-Sibt, 20 ta' Lulju, 2024 mis-6.30 p.m. sas-7.00 p.m., mill-11.00 p.m. sal-11.30 p.m. u minn nofsillejl san-00.30 a.m. tal-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024

Nhar il-Ħadd, 21 ta' Lulju, 2024 mis-7.00 p.m. sas-7.30 p.m. u mill-10.45 p.m. sal-11.15 p.m.

Il-kaptana u s-sidien ta' bastimenti li jkunu rmiġġati fiż-żoni ta' sikurezza billi jingħaqdu l-punti Y, Z u l-linja tal-kosta intermedja, iż-żona murija bl-aħmar fuq is-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), għandhom ineħħu l-bastimenti tagħhom matul id-dati u l-ħinijiet imsemmija hawn fuq.

| | *Latitudni (T)* | *Longitudni (L)* |
|---|---|---|
| Y | 35° 53'.740 | 014° 29'.441 |
| Z | 35° 53'.756 | 014° 29'.434 |

Transport Malta ma taċċetta l-ebda responsabbiltà għal kwalunkwe ħsara kkawżata mill-wirjiet tan-nar lil xi bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu, kemm jekk tali bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu jitħallew fiż-żona tas-sigurtà, jew barra dik iż-żona tas-sigurtà.

Il-baħħara kollha għandhom jikkonformaw ma' kwalunkwe struzzjonijiet mogħtija fuq VHF Channel 12 u/jew 16, minn Valletta VTS u minn kwalunkwe uffiċjali tal-infurzar fuq il-post.

Chart Affettwata: BA 177

It-12 ta' Lulju, 2024

Chart affected: BA 177

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Local Notice to Mariners No. 80 of 2024**

*Fireworks Display - Feast of St. Joseph, Msida – 2024*

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that Chinese Cakes/Stoppini and ground fireworks will be let off from scaffolding at both sides of Ġnien Ġużè Ellul Mercer, from point A and point B (as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt)), on the following dates and times.

| | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| A | 35° 53'.755 | 014° 29'.421 |
| B | 35° 53'.735 | 014° 29'.429 |

On Sunday, 14th July, 2024 from 8.00 a.m. till 8.15 a.m., from 11.45 a.m. till noon and from 7.45 p.m. till 8.00 p.m.

On Saturday, 20th July, 2024 from 6.30 p.m. till 7.00 p.m., from 11.00 p.m. till 11.30 p.m. and from midnight till 00.30 a.m. on Sunday, 21st July, 2024

On Sunday, 21st July, 2024 from 7.00 p.m. till 7.30 p.m and from 10.45 p.m. till 11.15 p.m.

Masters and owners of vessels that are berthed within the safety zones formed by joining the points Y, Z and the intermediate coastline, area shown in red on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), are to remove their vessels during the above-mentioned dates and times.

| | *Latitude (N)* | *Longitude (E)* |
|---|---|---|
| Y | 35° 53'.740 | 014° 29'.441 |
| Z | 35° 53'.756 | 014° 29'.434 |

Transport Malta will accept no liability whatsoever for any damage caused by the firework displays to any vessel and her ancillary equipment, whether such vessel and her ancillary equipment are left within the safety zone, or outside such safety zone.

All mariners are to comply with any instructions given on VHF Channel 12 and/or 16, by Valletta VTS and by any enforcement officers on site.

Chart Affected: BA 177

12th July, 2024

MINISTERU GĦALL-WIRT NAZZJONALI,
L-ARTI U L-GVERN LOKALI

**Post ta' Assistant Manager (Geograhic Information System) fil-Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager (Geographic Information System) fl-Information Management Unit fi ħdan il-Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta'Assistant Manager (Geographic Information System) li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġib biltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii) (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236 fis-sena, li jiżdied bi €354 fis-sena sa massimu ta' €23,360.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2024 hija ekwivalenti għal €22,642.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €24,894, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(iii) (b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, titla' fi Skala 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532) fis-sena 2024 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għall-ħlas ta' allowance tal-klassi ta' €500, suġġett għal xogħol sodisfaċenti.

2.7 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien

MINISTRY FOR THE NATIONAL HERITAGE,
THE ARTS AND LOCAL GOVERNMENT

**Post of Assistant Manager (Geographic Information System) in the Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Permanent Secretary, Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government, invites applications for the post of Assistant Manager (Geographic Information System) in the Information Management Unit within the Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager (Geographic Information System) for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to, €21,236 per annum, rising by annual increments of €354 up to a maximum of €23,360.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532) in the year 2024 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 Appointees will also be entitled to the payment of an annual class allowance of €500, subject to satisfactory performance.

2.7 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere

ieħor fil-qasam tal-Geographic Information System, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.8 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.9 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

a. Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager (Geographic Information System) jinkludu li:

i. Juża l-kompjuter sabiex jagħmel xogħol fuq database u GIS software, applikazzjonijiet bħal ECDL, ArcGIS, QGIS, Microsoft Access, u software ieħor użat mill-Information Management Unit;

ii. Jagħmel referenzi ġeografiċi tad-data eżistenti fil-Unit (referenzar tad-data eżistenti f'sistema ta' kordinati assoluti);

iii. Jassisti lill-Information Management Unit biex jikkordina u jipprepara applikazzjonijiet għall-aħjar użu ta' analiżi u studji ta' fattibiltà għat-twaqqif tas-sistemi tal-GIS fi ħdan il-Ministeru.

iv. Jassisti fl-iżvilupp ta' data ġeografika u spazjali li tissodisfa r-rekwiżiti fl-Information Management Unit;

v. Jagħmel korsijiet ta' taħriġ fid-disinn spazjali, GIS, GPS, eċċ., kif jista' jkun meħtieġ;

vi. Jassisti lill-Information Management Unit fiż-żamma għall-kontroll tal-kwalità tad-direttorji tad-data tal-geodata;

in Geographic Information System, in accordance with established vacancies.

2.8 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.9 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023 and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

a. Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3. The job duties for the post of Assistant Manager (Geographic Information System) include:

i. Uses the computer, and works with Database and GIS software and applications, such as ECDL, ArcGIS, QGIS, Microsoft Access and other software used by the Information Management Unit;

ii. Geo-references existing data at the Information Management Unit (references existing data into an absolute co-ordinate system);

iii. Assists the IMU in coordinating and prepare applications for best use of analysis and feasibility studies for setting up of GIS systems within the Ministry;

iv. Assists in developing geographic and spatial datasets to meet Information Management Unit's requirements;

v. Participates in training courses in spatial design, GIS, GPS, etc., as necessary;

vi. Assists the Information Management Unit in maintaining quality control and data directories of geodata;

vii. Jassisti lill-Information Management Unit fil-ġbir u l-manteniment ta' data ġeografika skont l-esiġenzi tal-Unit (aġġornamenti tas-sistema, aġġornament kontrattwali, eċċ.);

viii. Jaħdem fuq it-tkabbir ta' disinn u żvilupp u ġestjoni ta' database, u preparazzjoni ta' attivitajiet ta' disseminazzjoni;

ix. Juża l-Microsoft Access skont il-bżonn;

x. Jassisti lill-Information Management Unit, fil-preparazzjoni ta' preżentazzjonijiet ta' kwalità għolja dwar is-suġġett, inkluż użu tajjeb tal-Microsoft Power Point u preżentazzjonijiet oħra mid-data provduta mis-superjuri tiegħu/tagħha;

xi. Jassisti lill-Information Management Unit fl-iġġenerar, il-ġabra u t-trasferiment tad-data kollha f'sistema li biha jkun jista' jintraċċa l-istess data;

xii. Jattendi kif meħtieġ u jżomm aġġornat mal-programmi varji fuq GIS tas-Servizz Pubbliku bħal Sintegram inklużi kwalunkwe żviluppi, possibbiltajiet ta' taħriġ bl-użu ta' tagħmir li jkun kondiviż. L-informazzjoni miksuba għandha tkun disseminata fil-Unit;

xiii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

vii. Assists the Information Management Unit in collating and maintaining geographic datasets to meet the Unit's requirements (Updating the system, contractual updates, etc.);

viii. Expands further database design development and management and prepares dissemination activities;

ix. Makes use of Microsoft Access as necessary;

x. Assists the Information Management Unit in preparing High Quality, Microsoft Power Point presentations, other presentations from data provided by his/her superiors;

xi. Assists the Information Management Unit in generating, collating and transferring all data to a tracking system;

xii. Attends, as necessary and keeps updated with various Public Service GIS programmes/projects such as the Sintegram process including any developments, training possibilities, make use of shared equipment. The information gained has to be disseminated within the Unit;

xiii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. kapaċi jikkomunikaw/ikunu proficjenti bil-lingwa Maltija u dik Ingliża;

ii. able to communicate in/proficient in the Maltese and English languages;

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Geomatics jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

iii. a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Geomatics or in relevant areas as determined by management.

JEW

OR

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Geomatics jew Geographic Information System jew Ġorgrafija jew Spatial Analysis jew Information Technology jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Geomatics or Geographic Information Systems or Geography or Spatial Analysis or Information Technology or in relevant areas as determined by management.

JEW

OR

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Ġeografija jew Information Technology jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: Geography or Information Technology or a recognised pertinent comparable qualification.

JEW

OR

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti: Ġeografija jew Information Technology).

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii (a) sa 4.1 iii (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one (1) of the following subjects: Geography or Information Technology).

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 iii (a) to 4.1 iii (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/

(https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur għas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Wirt Nazzjonali, l-Arti u l-Gvern Lokali, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

**Submission of Supporting Documentation**

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director Corporate Services, Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi, A43, St Paul's Buildings, Flat 2, Triq il-Punent, Il-Belt Valletta. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (www.mhal.gov.mt) u (hr.mhal@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

**Pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Kirurġija Ġenerali u Kirurġija Vaskulari fid-Dipartiment tal-Kirurġija Ġenerali u Vaskulari fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1.1 Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Kirurġija Ġenerali u Kirurġija Vaskulari fid-Dipartiment tal-Kirurġija Ġenerali u Vaskulari fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

1.2 Il-persuna appuntata tkun responsabbli għall-ispeċjalitajiet kirurġiċi li ġejjin:

Kirurġija Ġenerali Kirurġija Vaskulari

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the Directorate of Corporate Services, A43, St Paul's Buildings, Flat 2, Triq il-Punent, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (www.mhal.gov.mt) and (hr.mhal@gov.mt).

12th July, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

**Position of Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery in the Department of General and Vascular Surgery in the Ministry for Health and Active Ageing**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1.1 The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the position of Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery in the Department of General and Vascular Surgery, Ministry for Health and Active Ageing.

1.2 The appointee shall be responsible for the following surgical specialties:

General Surgery Vascular Surgery

**Tul tal-Assenjament u Kundizzjonijiet**

2.1 Persuna magħżula tidħol f'assenjament ta' ħames (5) snin bħala Chairperson Kliniku Kirurġija Ġenerali u Kirurġija Vaskulari fid-Dipartiment tal-Kirurġija Ġenerali u Vaskulari, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

2.2 Il-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Kirurġija Ġenerali u Kirurġija Vaskulari hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sena (1).

2.3 Peress li din hi pożizzjoni marbuta ma' terminu ta' żmien fiss, il-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Kirurġija Ġenerali u Kirurġija Vaskulari tikkostitwixxi raġuni oġġettiva li taqa' taħt Regolament 7(4) tal-Liġi Sussidjarja 452.81 intitolat 'Regolamenti dwar Kuntratti ta' Servizz għal Żmien Fiss'.

2.4 Kemm Konsulent fuq kuntratt A jew kuntratt B huma eliġibbli li japplikaw u huwa d-dmir tal-bord tal-għażla li jagħżel lill-kandidat l-aktar adatt biex jimla l-pożizzjoni. Madankollu, mal-ħatra, il-persuna maħtura tkun mitluba li preferibbilment taqleb għal kuntratt A jekk tkun qed taħdem fuq kuntratt B.

2.5 Kwalunkwe persuna maħtura Chairperson Kliniku u li ma jkollhiex pożizzjoni permanenti ta' Konsulent tiġi maħtura Konsulent ipso facto.

2.6 Persuna li tkun uffiċjal pubbliku li jkollha pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku KIruġija Ġenerali u Kirurġija Vaskulari fuq bażi kuntrattwali għal żmien definit, terġa' lura għall-grad ta' Konsulent mat-tkomplija jew tmiem tal-kuntratt tagħha, dment li uffiċjal li jaqdi dmirijiet bi kredibbiltà bħala Chairperson għal żewġ (2) termini sħaħ jitpoġġa fuq bażi personali fuq skala ta' salarju li hi immedjatament ogħla mill-iskala tas-salarju sustantiv tiegħu.

2.7 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.8 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023 u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg

**Duration of assignment and Conditions**

2.1 A selected candidate will enter into a five (5) year assignment as a Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery in the Department of General and Vascular Surgery, Ministry for Health and Active Ageing.

2.2 The position of Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery is subject to a probationary period of one (1) year.

2.3 Since this is a position on a fixed term, the position of Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery constitutes an objective reason which falls under Regulation 7(4) of Subsidiary Legislation 452.81 entitled 'Contracts of Service for a Fixed Term Regulations'.

2.4 Both Consultants on Contract A or Contract B are eligible to apply, and it is the duty of the selection board to choose the most appropriate candidate to fill the position. However, upon appointment, the selected person shall be requested to preferably revert to Contract A if he/she is a Contract B holder.

2.5 Any person appointed Clinical Chairperson who does not hold a permanent Consultant post shall ipso facto be appointed Consultant.

2.6 A public officer holding the position of Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery on a contractual basis for a definite period shall revert to the Consultant grade upon completion or termination of his/her term of the contract, provided that an officer who performs creditably as a Chairperson for two (2) full terms shall be placed, on a personal basis, on the salary scale which is immediately higher than the scale of his/her substantive grade.

2.7 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.8 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023 and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment

mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

a. Il-kandidat/i magħżul/a jkun/u meħtieġ/a jimla/jimlew id-Dikjarazzjoni disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)), peress li din il-kariga/pożizzjoni (i) hija fi skala ta' salarju 5 jew ogħla.

**Salarju Marbut mal-Pożizzjoni**

3. Is-salarju marbut mal-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Kirurġija Ġenerali u Kirurġija Vaskulari huwa ekwivalenti għal Skala ta' Salarju 3 li fis-sena 2024 huwa €43,542.00.

**Dmirijiet**

4.1 Id-dmirijiet għal din il-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Kirurġija Ġeneral u Kirurġija Vaskulari jinkludu li:

i. Jiżviluppa pjan ta' servizz strateġiku minn ħamsa sa għaxar snin inkluż proposti ta' servizzi ġodda u r-riżultat ta' nefqa kapitali, iż-żieda kapitali tan-nefqa rikorrenti, kif ukoll il-bżonn tar-riżorsi umani u r-rekwiżiti tat-teknoloġija;

ii. Jipproduċi rapport annwali tad-dipartiment b'enfasi tal-kisbiet u dgħufijiet billi jirrevedi l-prestazzjoni tas-sena preċedenti;

iii. Iżomm rekord tal-għarfien, kompetenzi u esperjenzi tal-ħaddiema fil-livelli kollha;

iv. Jassigura li l-politika tal-pjan ta' ħidma għad-Dipartiment aġġornata tkun fis-seħħ skont il-ftehim settorali tal-ġurnata tal-Assoċjazzjoni Medika ta' Malta;

v. Jiffinalizza pjanijiet ta' ħidma b'kollaborazzjoni mal-konsulenti u residenti speċjalisti tad-Dipartiment skont il-politika tal-pjan ta' ħidma, fejn tali pjanijiet ta' ħidma jintbagħtu lill-Direttur Mediku għall-verifika u approvazzjoni;

vi. Iwettaq reviżjoni annwali jew biannwali tal-pjan tax-xogħol tal-Konsulenti u r-Residenti Speċjalisti fid-Dipartiment jew qabel jekk meħtieġ;

vii. Jippromovi u jissapportja taħriġ in-service biex iżomm il-kompetenzi u t-titjib tal-ħiliet;

history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

a. The selected candidate/s will be required to fill in the Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)), since this post/position (i) is in salary scales 5 or higher.

**Salary Pegged to the Position**

3. The Salary attached to the position of Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery is equivalent to Salary Scale 3 which in the year 2024 is €43,542.00.

**Duties**

4.1 The job duties for the position of Clinical Chairperson General Surgery and Vascular Surgery, include:

i. Develops a five to ten year strategic development plan of service including proposed new services and resulting capital expenditure, increase in recurrent expenditure as well as necessary human resources and technology requirements;

ii. Produces a yearly departmental report highlighting achievements and weaknesses by reviewing the performance of the previous year;

iii. Keeps record of staff knowledge, competencies and experience at all levels;

iv. Ensures that an updated job plan policy for the department is in place in line with the current Medical Association of Malta sectoral agreement;

v. Finalises job plans in liaison with newly appointed resident specialists and consultants in line with the departmental job plan policy, following which such job plans are forwarded to the Medical Director for final vetting and approval;

vi. Carries out yearly or bi-annual job plan reviews of Consultants and RSs in the Department or earlier if needed;

vii. Promotes and supports in-service training to maintain competencies and enhancement of skills;

viii. Jippromovi l-edukazzjoni medika kontinwa biex jassigura manutenzjoni kontinwa tal-ogħla kwalità ta' kura medika possibbli, kif ukoll parteċipazzjoni fil-programmi ta' taħriġ speċjalizzat;

ix. Jikkummissjona awditjar kontinwu mill-membri tad-Dipartiment fi prattiki tax-xogħol biex itejjeb il-kwalità tal-kura u l-governanza, u jissorvelja l-iżvilupp ta' linji gwida u proċeduri;

x. Jippromovi riċerka, innovazzjoni u l-aħjar prattika u jassigura l-aqwa użu ta' riżorsi disponibbli;

xi. Iwassal lit-tim biex jipparteċipa b'mod attiv fl-akkwist u l-evalwazzjoni ta' prodotti ta' kwalità tajba li jintużaw fid-Dipartiment u jkun kapaċi jipprovdi valutazzjoni ta' riskju u feedback fuq rapporti ta' inċidenti ta' apparat mediku;

xii. Ikun mistenni li minn żmien għal żmien iwettaq taħriġ maniġerjali obbligatorju hekk kif iggwidat mill-isptar;

xiii. Jaċċetta r-responsabbiltà u jipparteċipa f'attivitajiet li jirriżultaw minn sħubija jew affiljazzjoni mal-UE u networks internazzjonali tal-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva u l-Isptar Mater Dei bħal European Reference Networks għall-Kirurġija Ġenerali u għall-Kirurġija Vaskulari;

xiv. Iwettaq kull xogħol ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif ikun meħtieġ;

xv. Iwettaq kull dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

4.2 Aktar dettalji dwar id-dmirijiet marbuta ma' din il-pożizzjoni jistgħu jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, li tista' tiġi kkuntattjata wkoll permezz ta' ittra elettronika lil (recruitment.health@gov.mt).

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

5.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet

viii. Promotes continuous medical education to ensure continuous maintenance of quality support and participation in post graduate training programs;

ix. Commissions audits by members of the Department into working practices to assess quality of care and governance and supervises the development of guidelines and procedures;

x. Promotes research, innovation and best practice and ensures the best uses of resources available;

xi. Leads the team to actively participate in the procurement and evaluation of good quality products used in the Department and be able to provide risk assessment and feedback on medical device incident reports;

xii. Be expected to undergo mandatory managerial training from time to time as guided by the hospital;

xiii. Accepts responsibility and participates in activities arising from the membership or affiliation with EU and international networks of the Ministry for Health and Active Ageing and Mater Dei Hospital such as the European Reference Networks for General Surgery and Vascular Surgery;

xiv. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xv. Undertakes any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary

4.2 Further details of the job description for the position may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, which may also be contacted by email to (recruitment.health@gov.mt).

**Eligibility Requirements**

5.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of the other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to

ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.

5.2 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandu aktar minn hekk:

(i) ikollhom isimhom imniżżel fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti jew tal-Kirurġija Ġenerali jew tal-Kirurġija Vaskulari eskluži l-Kirurġija Plastika, l-Uroloġija, il-Kirurġija Pedjatrika, l-Otorinolaringoloġija u l-Kirurġija Maxillofacial miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta; jew

employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not.

5.2 By the closing time and date of this call for applications, applicants must furthermore be:

(i) listed in the Specialist Register of either General Surgery or Vascular Surgery excluding Plastic Surgery, Urology, Paediatric Surgery, Otorhinolaryngology and Maxillofacial Surgery kept by the Medical Council of Malta; or

(ii) ikunu approvati li isimhom jitniżżel fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti jew tal-Kirurġija Ġenerali jew tal-Kirurġija Vaskulari eskluži l-Kirurġija Plastika, l-Uroloġija, il-Kirurġija Pedjatrika, l-Otorinolaringoloġija u l-Kirurġija Maxillofacial miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta; jew

(ii) approved for inclusion in the Specialist Register of either General Surgery or Vascular Surgery excluding Plastic Surgery, Urology, Paediatric Surgery, Otorhinolaryngology and Maxillofacial Surgery kept by the Medical Council of Malta; or

(iii) (a) ikollhom Ċertifikat ta' Tlestija tat-Taħriġ ta' Speċjalist (CCST) maħruġ mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta għall-ispeċjalità rilevanti li turi li l-applikant temm tali taħriġ speċjalizzat li jista' ikun preskritt jew għall-Kirurġija Ġenerali jew għall-Kirurġija Vaskulari eskluži l-Kirurġija Plastika, l-Uroloġija, il-Kirurġija Pedjatrika, l-Otorinolaringoloġija u l-Kirurġija Maxillofacial; jew

(iii) (a) in possession of a certificate of completion of Specialist Training (CCST) issued by the Specialist Accreditation Committee of Malta for the relevant specialty, which shows that the applicant has completed such specialist training as may be prescribed for either General Surgery or Vascular Surgery excluding Plastic Surgery, Urology, Paediatric Surgery, Otorhinolaryngology and Maxillofacial Surgery;

(b) ikollhom kwalifika ta' speċjalist ekwivalenti għas-CCST jew għall-Kirurġija Ġenerali jew għall-Kirurġija Vaskulari eskluži l-Kirurġija Plastika, l-Uroloġija, il-Kirurġija Pedjatrika, l-Otorinolaringoloġija u l-Kirurġija Maxillofacial li tkun maħruġa mill-awtorità kompetenti fi Stat Membru ieħor tal-Unjoni Ewropea, kif imniżżel f'parti 1 (b) tat-Tieni Skeda tal-Att dwar il-Professjonijiet tas-Saħħa ta' Malta; jew

(b) in possession of a specialist qualification equivalent to the CCST for either General Surgery or Vascular Surgery excluding Plastic Surgery, Urology, Paediatric Surgery, Otorhinolaryngology and Maxillofacial Surgery which is issued by the competent authority in another EU Member State, as listed in Part 1b of the Second Schedule of the Health Care Professions Act of Malta; or

(c) ikollhom kwalunkwe kwalifika oħra ta' speċjalist dment li din tkun akkumpanjata b'dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta, li tiddikjara li l-kwalifiki/esperjenza huma suffiċjenti sabiex tabib ikun irreġistrat mal-Kunsill Mediku ta' Malta bħala Speċjalist jew fil-Kirurġija Ġenerali jew fil-Kirurġija Vaskulari eskluži l-Kirurġija Plastika, l-Uroloġija, il-Kirurġija Pedjatrika, l-Otorinolaringoloġija u l-Kirurġija Maxillofacial.

(c) in possession of any other specialist qualification provided that this must be accompanied by a formal recognition statement by the Specialist Accreditation Committee of Malta, stating that the qualifications/experience are sufficient for a doctor to be registered with the Medical Council of Malta as a specialist in either General Surgery or Vascular Surgery excluding Plastic Surgery, Urology, Paediatric Surgery, Otorhinolaryngology and Maxillofacial Surgery.

5.3 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandu aktar minn hekk ikollhom ħames (5) snin esperjenza full-time bħala Speċjalisti jew fil-Kirurġija Ġenerali jew fil-Kirurġija Vaskulari eskluži l-Kirurġija Plastika, l-Uroloġija, il-Kirurġija Pedjatrika, l-Otorinolaringoloġija u i-Kirurġija Maxillofacial. Qed jiġi hawnhekk iċċarat li l-esperjenza ta' speċjalist titqies li ma tibdiex qabel id-data tar-reġistrazzjoni fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta, jew reġistrazzjoni ekwivalenti li tkun maħruġa mill-awtorità kompetenti fi Stat Membru ieħor tal-Unjoni Ewropea. Qed jiġi iċċarat aktar minn hekk li meta l-esperjenza tkun miksuba fuq bażi part-time jew fuq inqas minn 40 siegħa fil-ġimgħa, din tkun rikonoxxuta fuq bażi prorata.

5.3 By the closing time and date of this call for applications, applicants must furthermore have five (5) years full time experience as a Specialist in either General Surgery or Vascular Surgery excluding Plastic Surgery, Urology, Paediatric Surgery, Otorhinolaryngology and Maxillofacial Surgery. It is hereby being clarified that specialist experience will be deemed not to commence prior to the date of registration in the Specialist Register kept by the Medical Council of Malta, or equivalent registration issued by the competent authority in another EU Member State. It is furthermore being clarified that experience carried out on a part-time basis, or in any case on a basis of less that 40 hours per week, is reckoned on a pro-rata basis.

5.4 L-applikanti magħżula eliġibbli taħt paragrafu 5.2 (iii)(b) u paragrafu 5.2 (iii)(c) hawn fuq iridu jkunu mniżżla fir-Reġistru rilevanti għall-Ispeċjalisti miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta u għandhom ukoll ikunu rreġistrati bis-sħiħ mal-Kunsill Mediku ta' Malta qabel il-ħatra.

5.4 Successful candidates eligible under paragraph 5.2 (iii)(b) and paragraph 5.2(iii)(c) above must be listed in the relevant specialist Register kept by the Medical Council of Malta and must also be fully registered with the Medical Council of Malta before appointment.

5.5 Kandidati li japplikaw skont it-termini ta' paragrafu 5.2 (iii)(b) u paragrafu 5.2 (iii)(c) hawn fuq iridu jiksbu

5.5 Candidates applying in terms of paragraph 5.2 (iii)(b) and paragraph 5.2 (iii)(c) above must obtain a recognition

dikjarazzjoni ta' rikonoxximent mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta li tikkonferma li l-kwalifiki tagħhom jistgħu jitqiesu bħala ekwivalenti għaċ-Ċertifikat ta' Tlestija tat-Taħriġ ta' Speċjalist (CCST) maħruġ mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta. F'każ ta' kwalunkwe diffikultà, il-parir tal-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta għandu jkun imfittex.

Sabiex tiġi ffaċilitata r-referenza, is-sit ellettroniku tal-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta jista' jiġi kkonsultat fuq (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/msac/Pages/msac.aspx).

5.6 Kandidati li japplikaw skont it-termini ta' paragrafu 5.2 (iii)(b) jew paragrafu 5.2 (iii)(c) hawn fuq, u li jkunu meħtieġa jippreżentaw dikjarazzjoni mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti kif speċifikat f'paragrafu 5.5 għandhom jinkludu kopja ta' dik id-dikjarazzjoni mal-applikazzjoni u jippreżentaw l-oriġinali waqt l-intervista. Kandidati mhux fil-pussess ta' din id-dikjarazzjoni meħtieġa xorta jistgħu japplikaw, dment li jissottomettu kopja tad-dikjarazzjoni hekk kif din tkun għad-dispożizzjoni tagħhom u fi kwalunkwe każ mhux aktar tard mid-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet. Applikanti li jonqsu milli jippreżentaw id-dikjarazzjoni meħtieġa fi żmien il-perjodu ta' xahar għal raġunijiet lil hinn mill-kontroll tagħhom jistgħu jitolbu għal estensjoni ta' dan il-limitu ta' żmien sa xahar ieħor mill-Kap tad-Dipartiment li qed tilqa' l-applikazzjonijiet, u jindikaw b'mod ċar ir-raġunijiet għal dan id-dewmien. Talbiet għal estensjoni lil hinn minn dan il-perjodu għandhom jiġu sottomessi għall-kunsiderazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

6.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

6.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

7.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-pożizzjoni. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

7.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 5.1 sa 5.6, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

statement from the Specialist Accreditation Committee of Malta confirming that their qualifications may be considered as an equivalent to the certificate of completion of Specialist Training (CCST) issued by the Specialist Accreditation Committee of Malta. In case of any difficulty, the advice of the Specialist Accreditation Committee of Malta should be sought.

For ease of reference, the website of the Specialist Accreditation Committee of Malta may be consulted at (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/msac/Pages/msac.aspx).

5.6 Candidates applying in terms of paragraph 5.2 (iii)(b) or paragraph 5.2 (iii)(c) above and who are required to present a statement by the Specialist Accreditation Committee as specified in paragraph 5.5 should include a copy of that statement with their application and present the original at the interview. Candidates not in possession of the required statement may still apply, provided that they submit a copy of the statement as soon as it is available and, in any case, by not later than the closing date of this call for applications. Applicants who fail to present the required statement within the one-month period for reasons beyond their control may request an extension of this time limit, up to a further one month, from the Head of Department receiving the applications indicating clearly the reasons for the delay. Requests for an extension beyond this period are to be submitted for the consideration of the Public Service Commission.

**Submission of Supporting Documents**

6.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal on (https://recruitment.gov.mt).

6.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

7.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the position. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 5.1 to 5.6 have proven relevant work experience.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

8.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-People Management Division, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

8.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

8.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

8.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

9. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku; rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mill-People Management Division, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

**Submission of Applications**

8.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

8.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

8.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

8.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

9. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

Is-sit elettroniku, in-numru tal-fax u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (https://sahha.gov.mt), +356 2299 2604 u (recruitment.health@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

**Pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Speċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) fid-Dipartiment tal-Ispeċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil*.

1.1 Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Speċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika, Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) fid-Dipartiment tal-Ispeċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

1.2 Il-persuna appuntata tkun responsabbli għall-ispeċjalitajiet kirurġiċi li ġejjin:

Kirurġija Plastika
Uroloġija
Kirurġija Pedjatrika
Otorinolaringoloġija
Kirurġija Maxillofacial

**Tul tal-Assenjament u Kundizzjonijiet**

2.1 Persuna magħżula tidħol f'assenjament ta' ħames (5) snin bħala Chairperson Kliniku Speċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika, Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) fid-Dipartiment tal-Ispeċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

2.2 Il-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Speċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sena (1).

2.3 Peress li din hi pożizzjoni marbuta ma' terminu ta' żmien fiss, il-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Speċjalitajiet

The website address, fax number and email address of the receiving division are (https://health.gov.mt), +356 2299 2604 and (recruitment.health@gov.mt).

12th July, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

**Position of Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/Otorhinolaringology/Maxillofacial Surgery) in the Department of Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/ Otorhinolaringology/Maxillofacial Surgery) in the Ministry for Health and Active Ageing**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1.1 The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the position of Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/Otorhinolaringology/ Maxillofacial Surgery) in the Department of Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/ Otorhinolaringology/Maxillofacial Surgery), Ministry for Health and Active Ageing.

1.2 The appointee shall be responsible for the following surgical specialties:

Plastic Surgery
Urology
Paediatric Surgery
Otorhinolaryngology
Maxillofacial Surgery.

**Duration of Assignment and Conditions**

2.1 A selected candidate will enter into a five (5) year assignment as a Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/ Otorhinolaryngology/Maxillofacial Surgery) in the Department of Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/ Paediatric Surgery/Otorhinolaringology/Maxillofacial Surgery), Ministry for Health and Active Ageing.

2.2 The position of Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/ Otorhinolaryngology/Maxillofacial Surgery), is subject to a probationary period of one (1) year.

2.3 Since this is a position on a fixed term, the position of Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic

Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) tikkostitwixxi raguni oġġettiva li taqa' taħt Regolament 7(4) tal-Liġi Sussidjarja 452.81 intitolat 'Regolamenti dwar Kuntratti ta' Servizz għal Żmien Fiss'.

2.4 Kemm Konsulent fuq Kuntratt A jew Kuntratt B huma eliġibbli li japplikaw u huwa d-dmir tal-bord tal-għażla li jagħżel lill-kandidat l-aktar adatt biex jimla l-pożizzjoni. Madankollu, mal-ħatra, il-persuna maħtura tkun mitluba li preferibbilment taqleb għal Kuntratt A jekk tkun qed taħdem fuq Kuntratt B.

2.5 Kwalunkwe persuna maħtura Chairperson Kliniku u li ma jkollhiex pożizzjoni permanenti ta' Konsulent tiġi maħtura Konsulent ipso facto.

2.6 Persuna li tkun uffiċjal pubbliku li jkollha pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku fuq bażi kuntrattwali għal żmien definit, terġa' lura għall-grad ta' Konsulent mat-tkomplija jew tmiem tal-kuntratt tagħha, dment li uffiċjal li jaqdi dmirijiet bi kredibbilta' bħala Chairperson għal żewġ (2) termini sħaħ jitpoġġa fuq bażi personali fuq skala ta' salarju li hi immedjatament ogħla mill-iskala tas-salarju sustantiv tiegħu/tagħha.

2.7 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.8 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fis-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

a. Il-kandidat/i magħżul/a jkun/u meħtieġ/a jimla/jimlew id-Dikjarazzjoni disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20

Surgery/Urology/Paediatric Surgery/Otorhinolaryngology/Maxillofacial Surgery), constitutes an objective reason which falls under Regulation 7(4) of Subsidiary Legislation 452.81 entitled 'Contracts of Service for a Fixed Term Regulations'.

2.4 Both Consultants on Contract A or Contract B are eligible to apply, and it is the duty of the selection board to choose the most appropriate candidate to fill the position. However, upon appointment, the selected person shall be requested to preferably revert to Contract A if he/she is a Contract B holder.

2.5 Any person appointed Clinical Chairperson who does not hold a permanent Consultant post shall ipso facto be appointed Consultant.

2.6 A public officer holding the position of Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/Otorhinolaryngology/Maxillofacial Surgery) on a contractual basis for a definite period shall revert to the Consultant grade upon completion or termination of his/her term of the contract, provided that an officer who performs creditably as a Chairperson for two (2) full terms shall be placed, on a personal basis, on the salary scale which is immediately higher than the scale of his/her substantive grade.

2.7 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.8 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

a. The selected candidate/s will be required to fill in the Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.

the%20Public%20Sector.pdf)), peress li din il-kariga/pożizzjoni (i) hija fi skala ta' salarju 5 jew ogħla.

**Salarju Marbut mal-Pożizzjoni**

3. Is-salarju marbut mal-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Speċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) huwa ekwivalenti għal Skala ta' Salarju 3 li fis-sena 2024 huwa €43,542.00.

**Dmirijiet**

4.1 Id-dmirijiet għal din il-pożizzjoni ta' Chairperson Kliniku Speċjalitajiet Kirurġiċi (Kirurġija Plastika/Uroloġija/Kirurġija Pedjatrika/Otorinolaringoloġija/Kirurġija Maxillofacial) jinkludu li:

i. Jiżviluppa pjan ta' servizz strateġiku minn ħamsa sa għaxar snin inkluż proposti ta' servizzi ġodda u r-riżultat ta' nefqa kapitali, iż-żieda kapitali tan-nefqa rikorrenti, kif ukoll il-bżonn tar-riżorsi umani u r-rekwiżiti tat-teknoloġija;

ii. Jipproduċi rapport annwali tad-dipartiment b'enfasi tal-kisbiet u dgħufijiet billi jirrevedi l-prestazzjoni tas-sena preċedenti;

iii. Iżomm rekord tal-għarfien, kompetenzi u esperjenzi tal-ħaddiema fil-livelli kollha;

iv. Jassigura li l-politika tal-pjan ta' ħidma għad-Dipartiment aġġornata tkun fis-seħħ skont il-ftehim settorali tal-ġurnata tal-Assoċjazzjoni Medika ta' Malta;

v. Jiffinalizza pjanijiet ta' ħidma b'kollaborazzjoni mal-konsulenti u residenti speċjalisti tad-Dipartiment skont il-politika tal-pjan ta' ħidma, fejn tali pjanijiet ta' ħidma jintbagħtu lill-Direttur Mediku għall-verifika u approvazzjoni;

vi. Iwettaq reviżjoni annwali jew biannwali tal-pjan tax-xogħol tal-Konsulenti u r-Residenti Speċjalisti fid-Dipartiment jew qabel jekk meħtieġ;

vii. Jippromovi u jissapportja taħriġ in-service biex iżomm il-kompetenzi u t-titjib tal-ħiliet;

viii. Jippromovi l-edukazzjoni medika kontinwa biex jassigura manutenzjoni kontinwa tal-ogħla kwalità ta' kura medika possibbli, kif ukoll parteċipazzjoni fil-programmi ta' taħriġ speċjalizzat;

ix. Jikkummissjona awditjar kontinwu mill-membri tad-Dipartiment fi prattiki tax-xogħol biex itejjeb il-kwalità tal-kura u l-governanza, u jissorvelja l-iżvilupp ta' linji gwida u proċeduri;

pdf)), since this post/position (i) is in salary scales 5 or higher.

**Salary Pegged to the Position**

3. The Salary attached to the position of Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/Otorhinolaryngology/Maxillofacial Surgery), is equivalent to Salary Scale 3 which in the year 2024 is €43,542.00.

**Duties**

4.1 The job duties for the position of Clinical Chairperson Surgical Specialties (Plastic Surgery/Urology/Paediatric Surgery/Otorhinolaryngology/Maxillofacial Surgery), include:

i. Develops a five to ten year strategic development plan of service including proposed new services and resulting capital expenditure, increase in recurrent expenditure as well as necessary human resources and technology requirements;

ii. Produces a yearly departmental report highlighting achievements and weaknesses by reviewing the performance of the previous year;

iii. Keeps record of staff knowledge, competences and experience at all levels;

iv. Ensures that an updated job plan policy for the department is in place in line with the current Medical Association of Malta sectoral agreement

v. Finalises job plans in liaison with newly appointed resident specialists and consultants in line with the departmental job plan policy, following which such job plans are forwarded to the Medical Director for final vetting and approval.

vi. Carries out yearly or bi-annual job plan reviews of Consultants and RSs in the Department or earlier if needed;

vii. Promotes and supports in-service training to maintain competencies and enhancement of skills;

viii. Promotes continuous medical education to ensure continuous maintenance of quality support and participation in post-graduate training programs;

ix. Commissions audits by members of the Department into working practices to assess quality of care and governance and supervises the development of guidelines and procedures;

x. Jippromovi riċerka, innovazzjoni u l-aħjar prattika u jassigura l-aqwa użu ta' riżorsi disponibbli;

xi. Iwassal lit-tim biex jipparteċipa b'mod attiv fl-akkwist u l-evalwazzjoni ta' prodotti ta' kwalità tajba li jintużaw fid-Dipartiment u jkun kapaċi jipprovdi valutazzjoni ta' riskju u feedback fuq rapporti ta' inċidenti ta' apparat mediku;

xii. Ikun mistenni li minn żmien għal żmien iwettaq taħriġ maniġerjali obbligatorju hekk kif iggwidat mill-isptar;

xiii. Jaċċetta r-responsabbiltà u jipparteċipa f'attivitajiet li jirriżultaw minn sħubija jew affiljazzjoni mal-UE u networks internazzjonali tal-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva u l-Isptar Mater Dei bħal European Reference Networks għall-Kirurġija Plastika, Uroloġija, Kirurġija Pedjatrika, Otorinolaringoloġija u Kirurġija Maxillofacial;

xiv. Iwettaq kull xogħol ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif ikun meħtieġ;

xv. Iwettaq kull dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

4.2 Aktar dettalji dwar id-dmirijiet marbuta ma' din il-pożizzjoni jistgħu jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, li jista' jiġi kkuntattjat ukoll permezz ta' ittra elettronika lil (recruitment.health@gov.mt).

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

5.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

x. Promotes research, innovation and best practice and ensures the best uses of resources available;

xi. Leads the team to actively participate in the procurement and evaluation of good quality products used in the Department and be able to provide risk assessment and feedback on medical device incident reports;

xii. Be expected to undergo mandatory managerial training from time to time as guided by the hospital;

xiii. Accepts responsibility and participates in activities arising from the membership or affiliation with EU and international networks of the Ministry for Health and Active Ageing and Mater Dei Hospital such as the European Reference Networks for Plastic Surgery, Urology, Paediatric Surgery, Otorhinolaringology and Maxillofacial Surgery;

xiv. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her as may be required;

xv. Undertakes any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

4.2 Further details of the job description for the position may be obtained from the People Management, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, which may also be contacted by email to (recruitment.health@gov.mt).

**Eligibility Requirements**

5.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of the other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not.

5.2 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandu aktar minn hekk:

5.2 By the closing time and date of this call for applications, applicants must furthermore be:

(i) ikollhom isimhom imniżżel fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti jew tal-Kirurġija Plastika jew tal-Uroloġija jew tal-Kirurġija Pedjatrika jew tal-Otorinolaringoloġija jew tal-Kirurġija Maxillofacial esklużi tal-Kirurġija Ġeneral u tal-Kirurġija Vaskulari miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta; jew

(i) listed in the Specialist Register of either Plastic Surgery or Urology or Paediatric Surgery or Otorhinolaryngology or Maxillofacial Surgery excluding General Surgery and Vascular Surgery kept by the Medical Council of Malta; or

(ii) ikunu approvati li isimhom jitniżżel fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti jew tal-Kirurġija Plastika jew tal-Uroloġija jew tal-Kirurġija Pedjatrika jew tal-Otorinolaringoloġija jew tal-Kirurġija Maxillofacial esklużi tal-Kirurġija Ġenerali jew tal-Kirurġija Vaskulari miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta; jew

(ii) approved for inclusion in the Specialist Register of either Plastic Surgery or Urology or Paediatric Surgery or Otorhinolaryngology or Maxillofacial Surgery excluding General Surgery and Vascular Surgery kept by the Medical Council of Malta; or

(iii) (a) ikollhom Ċertifikat ta' Tlestija tat-Taħriġ ta' Speċjalist (CCST) maħruġ mill-Kumitat għall-

(iii) (a) in possession of a certificate of completion of Specialist Training (CCST) issued by the Specialist

Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta għall-ispeċjalità rilevanti li turi li l-applikant temm tali taħriġ speċjalizzat li jista' jkun preskritt jew għall-Kirurġija Plastika jew għall-Uroloġija jew għall-Kirurġija Pedjatrika jew għall-Otorinolaringoloġija jew għall-Kirurġija Maxillofacial esklużi l-Kirurġija Ġenerali jew il-Kirurġija Vaskulari; jew

(b) ikollhom kwalifika ta' speċjalist ekwivalenti għas-CCST jew għall-Kirurġija Plastika jew għall-Uroloġija jew għall-Kirurġija Pedjatrika jew għall-Otorinolaringoloġija jew għall-Kirurġija Maxillofacial esklużi l-Kirurġija Ġenerali u l-Kirurġija Vaskulari li tkun maħruġa mill-awtorità kompetenti fi Stat Membru ieħor tal-Unjoni Ewropea, kif imniżżel f'parti 1 (b) tat-Tieni Skeda tal-Atta dwar il-Professjonijiet tas-Saħħa ta' Malta; jew

(c) ikollhom kwalunkwe kwalifika oħra ta' speċjalist dment li din tkun akkumpanjata b'dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta, li tiddikjara li l-kwalifiki/esperjenza huma suffiċjenti sabiex tabib ikun irreġistrat mal-Kunsill Mediku ta' Malta bħala Speċjalist jew fil-Kirurġija Plastika jew fl-Uroloġija jew fil-Kirurġija Pedjatrika jew fl-Otorinolaringoloġija jew fil-Kirurġija Maxillofacial esklużi l-Kirurġija Ġenerali u l-Kirurġija Vaskulari.

5.3 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandu aktar minn hekk ikollhom ħames (5) snin esperjenza full-time bħala Speċjalisti jew fil-Kirurġija Plastika jew fl-Uroloġija jew fil-Kirurġija Pedjatrika jew fl-Otorinolaringoloġija jew fil-Kirurġija Maxillofacial esklużi l-Kirurġija Ġenerali u l-Kirurġija Vaskulari. Qed jiġi hawnhekk iċċarat li l-esperjenza ta' speċjalist titqies li ma tibdiex qabel id-data tar-reġistrazzjoni fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta, jew reġistrazzjoni ekwivalenti li tkun maħruġa mill-awtorità kompetenti fi Stat Membru ieħor tal-Unjoni Ewropea. Qed jiġi ċċarat ukoll aktar minn hekk li meta l-esperjenza tkun miksuba fuq bażi part-time jew fuq inqas minn 40 siegħa fil-ġimgħa, din tkun rikonoxxuta fuq bażi prorata.

5.4 L-applikanti magħżula eliġibbli taħt paragrafu 5.2 (iii)(b) u paragrafu 5.2 (iii)(c) hawn fuq iridu jkunu mniżżla fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta u għandhom ukoll ikunu rreġistrati bis-sħiħ mal-Kunsill Mediku ta' Malta qabel il-ħatra.

5.5 Kandidati li japplikaw skont it-termini ta' paragrafu 5.2 (iii)(b) u paragrafu 5.2 (iii)(c) hawn fuq iridu jiksbu dikjarazzjoni ta' rikonoxximent mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta li tikkonferma li l-kwalifiki tagħhom jistgħu jitqiesu bħala edwivalenti għaċ-Ċertifikat ta' Tlestija tat-Taħriġ ta' Speċjalist (CCST) maħruġ mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta. F'każ ta' kwalunkwe diffikultà, il-parir tal-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta għandu jkun imfittex.

Accreditation Committee of Malta for the relevant specialty, which shows that the applicant has completed such specialist training as may be prescribed for either Plastic Surgery or Urology or Paediatric Surgery or Otorhinolaryngology or Maxillofacial Surgery excluding General Surgery and Vascular Surgery; or

(b) in possession of a specialist qualification equivalent to the CCST for either Plastic Surgery or Urology or Paediatric Surgery or Otorhinolaryngology or Maxillofacial Surgery excluding General Surgery and Vascular Surgery which is issued by the competent authority in another EU Member State, as listed in Part 1b of the Second Schedule of the Healthcare Professions Act of Malta; or

(c) in possession of any other specialist qualification provided that this must be accompanied by a formal recognition statement by the Specialist Accreditation Committee of Malta, stating that the qualifications/experience are sufficient for a doctor to be registered with the Medical Council of Malta as a specialist in either Plastic Surgery or Urology or Paediatric Surgery or Otorhinolaryngology or Maxillofacial Surgery excluding General Surgery and Vascular Surgery.

5.3 By the closing time and date of this call for applications, applicants must furthermore have five (5) years full time experience as a Specialist in either Plastic Surgery or Urology or Paediatric Surgery or Otorhinolaryngology or Maxillofacial Surgery excluding General Surgery and Vascular Surgery. It is hereby being clarified that specialist experience will be deemed not to commence prior to the date of registration in the Specialist Register kept by the Medical Council of Malta, or equivalent registration issued by the competent authority in another EU Member State. It is furthermore being clarified that experience carried out on a part-time basis, or in any case on a basis of less that 40 hours per week, is reckoned on a pro-rata basis.

5.4 Successful candidates eligible under paragraph 5.2 (iii)(b) and paragraph 5.2(iii)(c) above must be listed in the relevant specialist Register kept by the Medical Council of Malta and must also be fully registered with the Medical Council of Malta before appointment.

5.5 Candidates applying in terms of paragraph 5.2 (iii)(b) and paragraph 5.2 (iii)(c) above must obtain a recognition statement from the Specialist Accreditation Committee of Malta confirming that their qualifications may be considered as an equivalent to the certificate of completion of Specialist Training (CCST) issued by the Specialist Accreditation Committee of Malta. In case of any difficulty, the advice of the Specialist Accreditation Committee of Malta should be sought.

Sabiex tiġi ffaċilitata r-referenza, is-sit ellettroniku tal-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta jista' jiġi kkonsultat fuq (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/msac/Pages/msac.aspx).

5.6 Kandidati li japplikaw skont it-termini ta' paragrafu 5.2 (iii)(b) jew paragrafu 5.2 (iii)(c) hawn fuq, u li jkunu meħtieġa jippreżentaw dikjarazzjoni mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti kif speċifikat f'paragrafu 5.5 għandhom jinkludu kopja ta' dik id-dikjarazzjoni mal-aplikazzjoni u jippreżentaw l-oriġinali waqt l-intervista. Kandidati mhux fil-pussess ta' din id-dikjarazzjoni meħtieġa xorta jistgħu japplikaw, dment li jissottomettu kopja tad-dikjarazzjoni hekk kif din tkun għad-dispożizzjoni tagħhom u fi kwalunkwe każ mhux aktar tard mid-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet. Applikanti li jonqsu milli jippreżentaw id-dikjarazzjoni meħtieġa fi żmien il-perjodu ta' xahar għal raġunijiet lil hinn mill-kontroll tagħhom jistgħu jitolbu għal estensjoni ta' din il-limitu ta' żmien sa xahar ieħor mill-Kap tad-Dipartiment li qed tilqa' l-applikazzjonijiet, u jindikaw b'mod ċar ir-raġunijiet għal dan id-dewmien. Talbiet għal estensjoni lil hinn minn dan il-perjodu għandhom jiġu sottomessi għall-konsiderazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

6.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

6.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

7.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-pożizzjoni. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

7.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 5.1 sa 5.6, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

8.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-People Management Division, Ministeru għal Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li

For ease of reference, the website of the Specialist Accreditation Committee of Malta may be consulted at (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/msac/Pages/msac.aspx).

5.6 Candidates applying in terms of paragraph 5.2 (iii)(b) or paragraph 5.2 (iii)(c) above and who are required to present a statement by the Specialist Accreditation Committee as specified in paragraph 5.5 should include a copy of that statement with their application and present the original at the interview. Candidates not in possession of the required statement may still apply, provided that they submit a copy of the statement as soon as it is available and, in any case, by not later than the closing date of this call for applications. Applicants who fail to present the required statement within the one-month period for reasons beyond their control may request an extension of this time limit, up to a further one month, from the Head of Department receiving the applications indicating clearly the reasons for the delay. Requests for an extension beyond this period are to be submitted for the consideration of the Public Service Commission.

**Submission of Supporting Documents**

6.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

6.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

7.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the position. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 5.1 to 5.6, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

8.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae completely up to date (which should include a list of qualifications held

għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

8.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

8.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

8.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

9. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku, in-numru tal-fax u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (https://sahha.gov.mt), +356 2299 2604 u (recruitment.health@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

8.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

8.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

8.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

9. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address, fax number and email address of the receiving division are (https://health.gov.mt), +356 2299 2604 and (recruitment.health@gov.mt).

12th July, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

**Pożizzjoni ta' Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum fid-Dipartiment tal-Kirurġija fi ħdan il-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-pożizzjoni ta' Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum fid-Dipartiment tal-Kirurġija fi ħdan il-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

**Tul tal-Assenjament u Kundizzjonijiet**

2.1 Persuna magħżula tidħol f'assenjament ta' tliet (3) snin bħala Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum fid-Dipartiment tal-Kirurġija fi ħdan il-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, li jista' jiġi mġedded għal perjodi oħra.

2.2 Il-pożizzjoni ta' Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sena (1).

2.3 Peress li din hi pożizzjoni time-barred, il-pożizzjoni ta' Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum tikkostitwixxi raġuni oġġettiva li taqa' taħt Regolament 7(4) tal-Liġi Sussidjarja 452.81 intitolat 'Regolamenti dwar Kuntratti ta' Servizz għal Żmien Fiss' u għaldaqstant dan jikkostitwixxi raġuni oġġettiva.

2.4 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.5 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

**Position of Resident Specialist (General Surgery) on Locum Basis in the Department of Surgery within the Ministry for Health and Active Ageing**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the position of Resident Specialist (General Surgery) on locum basis in the Department of Surgery within the Ministry for Health and Active Ageing.

**Duration of assignment and Conditions**

2.1 A selected candidate will enter into a three (3) year assignment as a Resident Specialist (General Surgery) on Locum Basis in the Department of Surgery within the Ministry for Health and Active Ageing, which may be renewed for further periods.

2.2 The position of Resident Specialist (General Surgery) on Locum Basis is subject to a probationary period of one (1) year.

2.3 Since this is a position time-barred, the position of Resident Specialist (General Surgery) on Locum Basis constitutes an objective reason which falls under Regulation 7(4) of Subsidiary Legislation 452.81 entitled 'Contracts of Service for a Fixed Term Regulations'.

2.4 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.5 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

a. Il-kandidat/i magħżul/a jkun/u meħtieġ/a jimla/jimlew id-Dikjarazzjoni disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)), peress li din il-kariga/pożizzjoni (i) hija fi skala ta' salarju 5 jew ogħla.

**Salarju Marbut mal-Pożizzjoni**

3.1 Is-salarju marbut mal-pożizzjoni ta' Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum huwa ta' Skala ta' Salarju 5, €32,533.98 fis-sena, li jiżdied b' €640.67 fis-sena sa massimu ta' €36,378.00.

Qed jiġi nnutat li s-salarju marbut mal-pożizzjoni ta' Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum hu suppliment b'allowances hekk kif speċifikat fil-ftehim settorali fis-seħħ iffirmat bejn il-Gvern ta' Malta u l-Assoċjazzjoni Medika ta' Malta (MAM) li jagħmel is-salarju kompetittiv. Talbiet għal aktar informazzjoni dwar il-pakkett ta' remunerazzjoni jew kundizzjonijiet oħra tax-xogħol jistgħu jiġu sottomessi lil (recruitment.health@gov.mt).

3.2 Il-persuna maħtura tkun tista' tagħżel li taħdem fuq bażi ta' Kuntratt A jew Kuntratt B.

**Dmirijiet**

4.1 Id-dmirijiet għal din il-pożizzjoni ta' Resident Specialist (Kirurġija Ġenerali) fuq Bażi Locum jinkludu li:

i. Ikun parti mit-tim fi ħdan id-Dipartiment tal-Kirurġija u jirrispondi liċ-Chairperson Kliniku tad-Dipartiment;

ii. Jipparteċipa fil-provediment ta' kuljum tal-kura kirurġika ta' rutina u ta' emerġenza kemm għall-outpatients kif ukoll għall-inpatients;

iii. Iwettaq dmirijiet kliniċi, li jistgħu jinkludu dmirijiet ta' billejl skont rosters stabbiliti fid-Dipartment tal-Kirurġija, skont il-ħtieġa;

iv. Jaħdem mill-qrib ma' kollegi li jkunu xogħol immedjatament qablu jew warajh biex jassigura komunikazzjoni xierqa u kontinwità tal-kura tal-pazjent u jkun meħtieġ jaħdem mill-qrib ma' impjegati ta' dipartimenti oħra biex jassigura li l-informazzjoni meħtieġa fuq il-kura tal-pazjent u l-investigazzjonijiet meħtieġa jkunu mifhuma sewwa;

v. Jagħmilha flok il-konsulenti skont il-ħtieġa;

vi. Jissorvelja staff mediku ieħor taħt ir-responsabbiltà tiegħu;

a. The selected candidate/s will be required to fill in the Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)), since this post/position (i) is in salary scales 5 or higher.

**Salary Pegged to the Position**

3.1 The Salary attached to the position of Resident Specialist (General Surgery) on Locum Basis is Salary Scale 5 that is €32,533.98 per annum, rising by an annual increments of €640.67 up to a maximum of €36,378.00.

It is being noted that the salary for the position of Resident Specialist (General Surgery) on Locum Basis is supplemented by allowances as specified by the sectoral agreement in force signed between the Government of Malta and the Medical Association of Malta (MAM) which renders the salary competitive. Requests for further information regarding the remuneration package or other working conditions may be submitted to (recruitment.health@gov.mt).

3.2 The appointee will be able to choose to work on a Contract A or Contract B basis.

**Duties**

4.1 The job duties for the position of Resident Specialist (General Surgery) on Locum Basis include:

i. Forms part of the team within the Department of Surgery and will be accountable to the Clinical Chairperson of the Department;

ii. Participates in the day to day provision of routine and emergency surgical care both for outpatients as well as for inpatients;

iii. Performs clinical duties, which may include night duties according to established rosters within the Department of Surgery, as may be required;

iv. Liaises with colleagues who are on duty immediately before or after himself/herself to ensure adequate communication and continuity of patient care and will be required to work closely with staff from other departments to ensure that necessary information on patient care and investigations required are fully understood;

v. Deputises for Consultants as necessary;

vi. Supervises other medical staff under his/her charge;

vii. Iwettaq dmirijiet ta' residential on-call skont roster imfassal għall-ħtiġiet tad-Dipartiment u jieħu deċiżjonijiet meħtieġa dwar l-immaniġġjar ta' pazjenti u jirreferi għall-Konsulent on-call għal parir kif meħtieġ u meta jkun xieraq u jmexxi rondi on-call tas-swali meta jkun għassa u jattendi l-laqgħa ta' handover wara l-għassa;

viii. Ikopri l-kollegi l-oħra f'emerġenza jew meta dawn ikunu bil-vaganza jew xi leave ieħor;

ix. Jipparteċipa fi kwalunkwe programm ta' tagħlim jew taħriġ għall-undergraduates jew postgraduates, skont il-ħtieġa, u jinvolvi ruħu fi programmi kontinwi ta' riċerka u kwalunkwe attivitajiet oħra organizzati mid-Dipartiment;

x. Jistabbilixxi mekkaniżmi xierqa biex jiżgura l-kwalità tas-servizz u verifika medika;

xi. Ikun obbligat jipparteċipa f'laqgħat u verifiki multidixxiplinarji, kif ukoll ikun suġġett għal skrutinju kull sena;

xii. Jagħmel użu mis-sistemi tat-Teknoloġija tal-Informatika li jkunu qed jintużaw fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva;

xiii. Iwettaq kull xogħol ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif ikun meħtieġ;

xiv. Iwettaq kull dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

4.2 Persuna maħtura tista' tkun meħtieġa li twettaq dmirijiet fi kwalunkwe servizz għall-kura tas-saħħa tal-Gvern ta' Malta skont id-diskrezzjoni tal-Amministrazzjoni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

5.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

vii. Performs residential on-call duties according to a roster tailored to the needs of the department and takes the necessary decisions concerning the management of patients and will refer to the Consultant on-call for advice as necessary and when appropriate and heads evening on-call ward round when on duty and attends post-duty morning handover meeting;

viii. Provides cover for other colleagues in an emergency or when on vacation or other leave;

ix. Participates in any teaching or training programme for undergraduates or postgraduates, as required, and involves himself/herself in on-going research programmes and any other activities organised by the Department;

x. Establishes appropriate mechanisms to ensure quality of service and medical audit;

xi. Be obliged to participate in multidisciplinary meetings as well as audits and be subject to appraisal every year;

xii. Makes use of the Information Technology systems which may be in operation within the Ministry for Health and Active Ageing;

xiii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiv. Carries out any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

4.2 An appointee may be required to perform duties in any of the healthcare services of the Government of Malta at the discretion of the Management.

**Eligibility Requirements**

5.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of the other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

Applikazzjonijiet jigu wkoll ikkunsidrati minn kandidati li huma ċittadini ta' pajjizi terzi u li ma jissodisfawx il-kriterji imsemmija f'paragrafu 5.1(i), dment li jissodisfaw ir-rekwiżiti imsemmija f'paragrafi 5.1(ii) sa 5.5. Il-ħatra ta' tali kandidati teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xoghol f'dawk il-kazijiet fejn hija mehtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġizlazzjoni sussidjarja.

Applications will also be considered from candidates who are third country nationals and do not satisfy the criteria set out in paragraph 5.1(i), provided that they satisfy the requirements stated in paragraphs 5.1(ii) to 5.5. The appointment of such candidates would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages.

Qed jiġi hawnhekk innutat li kandidati li mhumiex kapaċi jikkomunikaw fil-lingwa Maltija xorta jistgħu jiġu kkunsidrati sakemm il-kandidati magħżula jipprovdu evidenza ta' profiċjenza bażika fil-lingwa Maltija fi żmien sena (1) mill-ingaġġ, billi jgħaddu b'suċċess mill-eżami fil-Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 u Part 2 tal-Università ta' Malta. Il-kors li uffiċjalment iwassal għal dan l-eżami huwa l-Course in Basic Medical Maltese for the Healthcare Professions Part 1 u Part 2 immexxi mid-Dipartiment tal-Malti tal-Università ta' Malta. Resident

It is hereby being noted that candidates who are not able to communicate in the Maltese Language may still be considered as long as the selected candidate provides evidence of basic proficiency in the Maltese language within one (1) year of engagement by being successful in the examination in Basic Medical Maltese for the Healthcare Professions Part 1 and Part 2 of the University of Malta. The course officially leading to this examination is the Course in Basic Medical Maltese for the Healthcare Professions Part 1 and Part 2 run by the Department of Maltese of the

Specialists li ma jkunux kisbu dan iċ-ċertifikat fiż-żmien ta' prova jingħataw estensjoni ta' darba biex jiksbu b'suċċess dan iċ-ċertifikat. Kwalunkwe ħlas relatat mal-kors jew assessjar tiegħu jridu jiġu mħallsa mill-kandidati prospettivi magħżula. Manankollu, tali spejjeż jistgħu jintalbu lura permezz tal-Continuous Medical Education Scheme (CME).

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.

5.2 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet l-applikanti għandu aktar minn hekk:

(i) ikollhom isimhom imniżżel fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti tal-Kirurġija Ġenerali miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta; jew

(ii) ikunu approvat li isimihom jitniżżel fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti tal-Kirurġija Ġenerali miżmum mill-Kunsill ta' Malta; jew

(iii) (a) ikollhom Ċertifikat ta' Tlestija ta' Taħriġ ta' Speċjalist (CCST) maħruġ mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalist (SAC) ta' Malta għall-Kirurġija Ġenerali, li juri li l-applikant temm tali taħriġ speċjalizzat li jista' ikun mitlub għall-Kirurġija Ġenerali; jew

(b) ikollhom kwalifika ta' speċjalist ekwivalenti għas-CCST għall-Kirurġija Ġenerali li tkun maħruġa mill-Awtorità kompetenti fi Stat Membru ieħor tal-Unjoni Ewropea, kif imniżżel f' Parti 1b tat-Tieni Skeda tal-Att dwar il-Professjonijiet tas-Saħħa ta' Malta; jew

(c) ikollhom kwalunkwe kwalifika oħra ta' speċjalist dment li ma' din tinhemeż dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta, li tiddikjara li l-kwalifika/esperjenza huma suffiċjenti sabiex tabib ikun reġistrat mal-Kunsill Mediku ta' Malta bħala Speċjalist fil-Kirurġija Ġenerali.

5.3 L-applikant magħżul li jkun eliġibbli taħt paragrafu 5.2 (iii) (c) hawn fuq irid ikun imniżżel fir-Reġistru għall-Ispeċjalisti miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta u jrid ikun ukoll irreġistat bis-sħiħ mal-Kunsill Mediku ta' Malta qabel il-ħatra.

5.4 Kandidati li japplikaw skont it-termini ta' paragrafu 5.2 (iii) (b) u paragrafu 5.2 (iii) (c) hawn fuq iridu jiksbu dikjarazzjoni ta' rikonoxximent mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta li tikkonferma li

University of Malta. Resident Specialists who would have not obtained this certification within the probationary period, will be given a one time extension to successfully obtain this certification. Any related course and assessment fees are to be paid by prospective selected candidates. However, such expenses may be claimed through the Continuous Medical Education Scheme (CME).

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not.

5.2 By the closing time and date of this call for applications, applicants must furthermore be:

(i) listed in the Specialist Register of General Surgery kept by the Medical Council of Malta; or

(ii) approved for inclusion in the Specialist Register of General Surgery kept by the Medical Council of Malta; or

(iii) (a) in possession of the certificate of completion of Specialist Training (CCST) issued by the Specialist Accreditation Committee (SAC) of Malta for General Surgery, which shows that the applicant has completed such specialist training as may be prescribed for General Surgery; or

(b) in possession of a specialist qualification equivalent to the CCST for General Surgery, which is issued by the competent authority in another EU Member State, as listed in Part 1b of the Second Schedule of the Health Care Professions Act of Malta; or

(c) in possession of any other specialist qualification provided that this must be accompanied by a formal recognition statement by the Specialist Accreditation Committee of Malta, stating that the qualifications/experience are sufficient for a doctor to be registered with the Medical Council of Malta as a specialist in General Surgery.

5.3 The successful candidate eligible under paragraph 5.2 (iii) (c) above must be listed in the Specialist Register kept by the Medical Council of Malta and must also be fully registered with the Medical Council of Malta before appointment.

5.4 Candidates applying in terms of paragraph 5.2 (iii) (b) and paragraph 5.2 (iii) (c) above, must obtain a recognition statement from the Specialist Accreditation Committee of Malta confirming that their qualifications may be considered

l-kwalifiki tagħhom jistgħu jiġu kkunsidrati bħala ekwivalenti għaċ-Ċertifikat ta' Tlestija Speċjalizzata (CCST) maħruġ mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni Speċjalisti ta' Malta. F'każ ta' kwalunkwe diffikultà, il-parir tal-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta għandu jkun mitlub.

Sabiex tiġi ffaċilitata r-referenza, is-sit eletroniku tal-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta jista' jiġi kkonsultat fuq (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/msac/Pages/msac.aspx)

5.5 Kandidati li japplikaw skont it-termini ta' paragrafu 5.2 (iii) (b) jew paragrafu 5.2 (iii) (c) u li jkunu meħtieġa jippreżentaw dikjarazzjoni mill-Kumitat għall-Akkreditazzjoni ta' Speċjalisti kif speċifikat fil-paragrafu 5.4 għandhom jinkludu kopja ta' din id-dikjarazzjoni mal-applikazzjoni tagħhom u jippreżentaw l-oriġinali waqt l-intervista. Kandidati mhux fil-pussess tad-dikjarazzjoni meħtieġa xorta jistgħu japplikaw, basta jissottomettu kopja tad-dikjarazzjoni hekk kif din tkun għad-dispożizzjoni tagħhom u fi kwalunkwe każ mhux aktar tard mid-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet. Applikanti li jonqsu milli jippreżentaw id-dikjarazzjoni meħtieġa fi żmien xahar (1) għal raġunijiet lill hinn mill-kontroll tagħhom, jistgħu jitolbu għal estensjoni ta' din il-limitu ta' żmien b' xahar ieħor mill-Kap tad-Dipartiment fejn qed jintlaqgħu l-applikazzjonijiet, u jindikaw b'mod ċar ir-raġunijiet għad-dewmien. Talbiet għal estensjonijiet lil hinn minn dan il-perjodu għandhom jiġu sottomessi għall-kunsiderazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

5.6 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 5.1 sa 5.5 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

6.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/trankrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

6.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

7.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-pożizzjoni. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

7.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 5.1 sa 5.6, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

as an equivalent to the certificate of completion of Specialist Training (CCST) issued by the Specialist Accreditation Committee of Malta. In case of any difficulty, the advice of the Specialist Accreditation Committee of Malta is to be sought.

For ease of reference, the website of the Specialist Accreditation Committee of Malta may be consulted at (https://healthservices.gov.mt/en/regcounc/msac/Pages/msac.aspx)

5.5 Candidates applying in terms of paragraph 5.2 (iii) (b) or paragraph 5.2 (iii) (c) and who are required to present a statement by the Specialist Accreditation Committee as specified in paragraph 5.4 should include a copy of the statement with their application and present the original at the interview. Candidates not in possession of the required statement may still apply, provided that they submit a copy of the statement as soon as it is available and, in any case by not later than the closing date of this call for applications. Applicants who fail to present the required statement within the one-month period for reasons beyond their control may request an extension of the time limit up to a further one month, from the Head of Department receiving the applications, indicating clearly the reasons for the delay. Requests for an extension beyond this period are to be submitted for the consideration of the Public Service Commission.

5.6 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 5.1 to 5.5 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

**Submission of Supporting Documents**

6.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

6.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

7.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the position. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 5.1 to 5.6, have proven relevant work experience.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

8.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

8.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

8.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

8.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

9. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

**Submission of Applications**

8.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

8.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

8.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

8.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

9. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health, 15 Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

Is-sit elettroniku, in-numru tal-fax u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (https://sahha.gov.mt), +356 2299 2604 u (recruitment.health@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

**Post ta' Allied Health Professional (Clinical Perfusion) fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Allied Health Professional (Clinical Perfusion), biex iwettaq dmirijiet fis-Saħħa, fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sena (1).

2.2 Is-salarju ta' Allied Health Professional bid-Degree f'Livell 6 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti) huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2024 huwa ta' €24,085.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €26,532.00.

Persuna fil-grad ta' Allied Health Professional li minbarra r-rekwiżit stipulat f'paragrafu 4.1, għandu ukoll fil-pussess tiegħ uMaster's Degree f'Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti) jew PhD f'Livell 8 tal-MQF rilevanti u rikonoxxuti, jinħatar mad-dħul bħala Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100).

2.3 Persuna fil-grad ta' Allied Health Professional titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) wara sentejn (2) snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna fil-grad ta' Allied Health Professional tiġi promossa għall-grad ta' Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) wara tliet (3) snin servizz sodisfaċenti fil-grad ta' Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 9.

Persuna fil-ħatra ta' Allied Health Professional li fil-kors tad-dmirijiet tagħha tikseb Postgraduate Master's f'Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti) jew PhD f'Livell 8 tal-MQF rilevanti u

The website address, fax number and email address of the receiving division are (https://health.gov.mt), +356 2299 2604 and (recruitment.health@gov.mt).

12th July, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

**Post of Allied Health Professional (Clinical Perfusion) in the Ministry for Health and Active Ageing**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the post of Allied Health Professional (Clinical Perfusion) to perform duties at Health in the Ministry for Health and Active Ageing.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of one (1) year.

2.2 The salary for the post of Allied Health Professional with Degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits or equivalent) is Salary Scale 10, which in the year 2024 is equivalent to €24,085.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €26,532.00.

An Allied Health Professional who in addition to the requirement stipulated in paragraph 4.1, are also in possession of a relevant and recognised Postgraduate Master's Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits or equivalent) or PhD at MQF Level 8, shall on entry be immediately appointed as Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100).

2.3 An Allied Health Professional will progress to Salary Scale 9 (€25,589.02 x €447.33 - €28,273.00) on completion of two (2) years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 An Allied Health Professional will be promoted to the grade of Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00) on completion of three (3) years satisfactory service in the grade of Allied Health Professional in Salary Scale 9.

An Allied Health Professional who in the course of his/her duties obtains a relevant and recognised Postgraduate Master's Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits or equivalent) or PhD at MQF

rikonoxxuti, għandha titla' minnufih għal Skala ta' Salarju 8 bħala Senior Allied Health Professional.

2.5 Persuna fil-ħatra ta' Senior Allied Health Professional (Skala ta' Salarju 8) b'mill-inqas ħames (5) snin servizz sodisfaċenti fil-grad ta' Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8 u ċertifikat ta' tlestija b'suċċess tal-Competency Programme u Evaluation Framework (CAF) tiġi promossa għall-grad ta' Allied Health Practitioner fi Skala ta' Salarju 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00) kemm mid-data tal-otteniment tas-snin tas-servizz stipulat kif ukoll it-tlestija b'suċċess tal-CAF.

Persuna fil-ħatra ta' Senior Allied Health Professional (Skala ta' Salarju 8) fil-pussess ta' Postgraduate Master's f'Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti) jew PhD f'Livell 8 tal-MQF rilevanti u rikonoxxuti, b'mill-inqas sentejn (2) servizz sodisfaċenti bħala Senior Allied Health Professional u ċertifikat ta' tlestija b'suċċess tal-Competency Programme u Evaluation Framework (CAF), għandhom jiġu promossi fil-grad ta' Allied Health Practitioner fi Skala ta' Salarju 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00).

Fil-każ ta' uffiċjali li ma jkollhomx iċ-ċertifikat ta' tlestija b'suċċess tal-Competency Programme u Evaluation Framework mat-tlestija ta' sentejn (2) servizz sodisfaċenti fil-grad, għandu jiġi promoss għal Allied Health Practitioner bil-kundizzjoni li tikseb din iċ-ċertifikazzjoni fi żmien sena (1) mill-ħatra ta' Allied Health Practitioner fi Skala ta' Salarju 7.

Uffiċjali li jonqsu milli jippreżentaw tali ċertifikazzjoni fil-qafas ta' żmien stipulat għandhom jerġgħu lura awtomatikament għal Senior Allied Health Professional fi Skala ta' Salarju 8.

2.6 Persuna maħtura tkun intitolata għal benefiċċji oħra tali, u suġġetta għal kundizzjonijiet u obbligi oħra tali li jkunu mniżżlin fi kwalunkwe ftehim rilevanti bejn il-Gvern u l-union kompetenti.

2.7 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.8 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta'

Level 8 shall immediately progress to Salary Scale 8 as Senior Allied Health Professional.

2.5 A Senior Allied Health Professional (Salary Scale 8), with at least five (5) years satisfactory service as Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8 and certificate of successful completion of the Competency Programme and Evaluation Framework (CAF), shall be promoted to the grade of Allied Health Practitioner in Salary Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00) as from the date of satisfaction of both the stipulated years of service and the successful certification of the CAF.

A Senior Allied Health Professional (Salary Scale 8), in possession of a recognised and relevant Postgraduate Master's Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits or equivalent) or PhD at MQF Level 8 with at least two (2) years satisfactory service as Senior Allied Health Professional and certificate of successful completion of the Competency Programme and Evaluation Framework (CAF), shall be promoted to the grade of Allied Health Practitioner in Salary Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00).

In the case of officers who are not in possession of the certificate of successful completion of the Competency Programme and Evaluation Framework on the completion of two (2) years satisfactory service in the grade, shall be promoted to Allied Health Practitioner on condition that s/he obtains this certification within one (1) year from appointment of Allied Health Practitioner in Salary Scale 7.

Officers who fail to present such certification within the stipulated timeframe shall automatically revert to Senior Allied Health Professional in Salary Scale 8.

2.6 An appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government and the competent union.

2.7 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.8 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th

Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli fuq (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3.1 Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Allied Health Professional (Clinical Perfusion) jinkludu li:

i. Jippjana, iwettaq u jevalwa servizz speċifiku tal-allied health;

ii. Jippreżenta dokumentazzjoni ċara, preċiża u fil-ħin;

iii. Jikkomunika, jaħdem id f'id effettivament ma' professjonisti oħra, individwi u gruppi ta' pazjenti, familji/carers u aġenziji oħra skont il-ħtieġa;

iv. Iżomm ruħu aġġornat fuq żviluppi u modi fil-prattika ta' professjoni speċifika tal-allied health permezz ta' studju tal-letteratura kurrenti jew billi jattendi korsijiet tal-iżvilupp kontinwu tal-professjoni disponibbli u jadatta prattiki ta' xogħol skont evidenza l-aktar riċenti;

v. Iwettaq kwalunkwe dmirijiet oħra li jkunu meħtieġ mill-Allied Health Professional responsabbli b'rispons għall-esiġenzi tas-servizz;

vi. Jaderixxi mal-politiki u l-proċeduri kollha kif applikabbli lill-entità/entitatjiet fejn l-Allied Health Professional ikun ġie allokat;

vii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

viii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

3.2 Persuna maħtura tista' tkun meħtieġa li twettaq dmirijiet fi kwalunkwe servizz għall-kura tas-saħħa tal-Gvern ta' Malta skont id-diskrezzjoni tal-Amministrazzjoni.

November 2023 and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3.1 The job duties for the post of Allied Health Professional (Clinical Perfusion) include:

i. Plans, delivers and evaluates specific allied health service;

ii. Presents clear, accurate and timely documentation;

iii. Communicates and liaises effectively with other professionals, individuals and groups of patients, family/carers and other agencies as required;

iv. Keeps up to date on developments and trends in the practice of the specific allied health profession by study of the current literature or by attending continuous professional development courses available and to adapt work practices according to the latest evidence;

v. Performs any other duties which may be required by the responsible Allied Health Professional in response to the exigencies of the service;

vi. Abides by all policies and procedures as applicable to the entity/entities that the Allied Health Professional is deployed to;

vii. Undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

viii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

3.2 An appointee may be requested to perform duties in any of the health care services in the Government of Malta at the discretion of the Management.

3.3. Persuna maħtura tista' tkun meħtieġa taħdem fuq bażi ta' xift li jinkludi xogħol billejl skont rosters stabbiliti fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva. Allied Health Professionals ingaġġati fuq bażi part-time jkunu meħtieġa li jaħdmu minimu ta' 20 siegħa fil-ġimgħa u allokati f'rosters u sezzjonijiet skont l-esiġenzi tas-servizz.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

3.3 An appointee may be required to perform duties on a shift basis including night duties according to the established rosters in the Ministry for Health and Active Ageing. Allied Health Professionals engaged on part-time basis will be required to work on a minimum of 20 hours per week and deployed on a roster and section according to the exigencies of the service.

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija. Għaldaqstant, kandidati li m'humiex profiċenti fil-lingwa Maltija xorta ser jiġu kkunsidrati imma għandhom jipprovdu evidenza ta' profiċjenza bażika fil-lingwa Maltija qabel ilkonferma fil-ħatra li hi fi żmien sena mill-ingaġġ, billi jgħaddu b'suċċess mill-eżami fil-Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part tal-Università ta' Malta. Il-kors li uffiċjalment iwassal għal dan l-eżami huwa l-Course in Basic Medical Maltese for th Healthcare Profession Part 1 immexxi mid-Dipartiment tal-Malti tal-Università ta' Malta. Kwalunkwe ħlas relatat mal-kor jew assessjar tiegħu jridu jiġu mħallsa millkandidati prospettivi magħżula. Madankollu, tali spejjeż jistgħu jiġu applikati biex jitħallsu lura permezz tal-Iskema tal-Iżvilupp Kontinwu tal-Professjoni (CPD).

U

(b) profiċjenti fil-lingwa Ingliża billi:

jipprovdu, sad-data tal-intervista, evidenza li l-kwalifika primarja fl-Allied Health Profession ġiet segwita bil-lingwa Ingliża;

JEW

jipprovdu sad-data tal-intervista, ċertifikat validu tal-IELTS (International English Language Testing System) ta' band score medju ta' 6 jew ogħla f'dominji ta' komprensjoni, qari, kitba u lingwa mitkellma. Kwalifika ċċertifikata ekwivalenti għal IELTS Livell 6 (ta' band score medju ta' 6) eż. GCSE/Cambridge Grad Ċ, TOEFL (IBT): 60-8 CEFR: B2 ikunu aċċettati;

JEW

jipprovdu dokumentazzjoni li turi tal-inqas sitt (6) xhur esperjenza ta' xogħol iċċertifikata full-time bħala Allied Health Professional rreġistrata fir-Renju Unit jew fl-Irlanda jew kwalunkwe pajjiż ieħor li jitkellmu l-Ingliż fejn l-Ingliż huwa l-lingwa primarja u/jew uffiċjali.

U

iii. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Clinical Perfusion jew kwalifika ekwivalenti, rikonoxxuta, kumparabbli U jkunu f'pussess ta' ċertifikat tar-reġistrazzjoni fil-Clinical Perfusion mal-Kunsill ta' Professjonisti Kumplimentari għall-Mediċina f'Malta.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese Language. However, candidates who do not possess proficiency in the Maltese language will still be considered but have to provide evidence of basic proficient in the Maltese language before confirmation of appointment, which is within one (1) year of engagement by being successful in the examination in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 of the University of Malta. The course officially leading to this examination is the course in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession, Part 1 run by the Department or Maltese of the University of Malta. Any related course and assessment fees are to be paid by prospective selected candidates. However, such expenses may be claimed through the Continuous Professional Duties Eligibility Requirement Development Scheme (CPD).

AND

(b) be proficient in the English language by:

providing proof, by the interview date, that the primary Allied Health Professional qualification was undertaken in the English Language;

OR

providing by the interview date, a valid certificate of IELTS (International English Language Testing System) or average band score of 6 or above in the listening, reading, writing and speaking domains. A certfied equivalent qualification to IELTS (overalli band score 6) e.g. GCSE/ Cambridge: Grade C, TOEFL (IBT): 60 - 80, CEFR: B2 also be accepted;

OR

providing documentation showing at least six (6) month full-time equivalent certified work experience as registered Allied Health Professional in the United Kingdom, Ireland, or any other English-speaking country where English is the primary and/or the official language.

AND

iii. in possession of a recognised qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits or equivalent*) in Clinical Perfusion or an equivalent, recognised comparable qualification, AND in possession of a certificate of registration in Clinical Perfusion by the Council for Professions Complimentary to Medicine in Malta.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni ta' rikonoxximent formali MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain

li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications.

**Submission of Supporting Documents**

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates and/or testimonials, copies of which should be attached to the applications. Scanned copies sent electronically are acceptable. Under no circumstances should any such documents be submitted after two (2) working days from the closing date of the call for applications.

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 till 4.4, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

7.1 Applications are to be submitted for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku; rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti; pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (https://sahha.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt)

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

**Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees; renouncement of pending applications; publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website and email address of the receiving division are (https://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

12th July, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

**Post of Assistant Manager in the Ministry for Health and Active Ageing**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the Post of Assistant Manager in the Ministry for Health and Active Ageing.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Assistant Manager li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbiltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii) (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236.00 fis-sena, li jiżdied bi €354.00 fis-sena sa massimu ta' €23,360.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2024 hija ekwivalenti għal €22,642.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €24,894.00, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(iii) (b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi Skala 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) fis-sena 2024 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għall-ħlas ta' allowance tal-klassi ta' €500, suġġett għal xogħol sodisfaċenti.

2.7 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam tal-ispeċjalizzazzjoni, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.8 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.9 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.10 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to, €21,236.00 per annum, rising by annual increments of €354.00 up to a maximum of €23,360.00.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894.00, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) in the year 2024 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 Appointees will also be entitled to the payment of an annual class allowance of €500, subject to satisfactory performance.

2.7 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of specialisation, in accordance with established vacancies.

2.8 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.9 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.10 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for

ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager jinkludu li:

i. Jassisti b'mod effiċjenti fil-kordinazzjoni u l-ġestjoni tal-operazzjonijiet ta' kuljum fil-Uffiċċju tal-Amministrazzjoni;

ii. Jaqdi fid-doveri amministrattivi ġenerali u jiggwida lill-uffiċjali taħt is-superviżjoni tiegħu;

iii. Jorganizza u jattendi għal laqgħat uffiċjali, jieħu minuti, jikseb approvazzjoni tal-minuti u jsegwi d-deċiżjonijiet li jkunu ttieħdu waqt il-laqgħat;

iv. Jassisti b'mod effiċenti fil-ġbir tal-informazzjoni għal analiżi u l-kompilazzjoni ta' Key Performance Indicators,

v. Jassisti fl-interpretazzjoni ta' statistika għat-titjib tal-istrateġiji u servizzi sabiex jiġu eliminati proċeduri bla valur, u jgħin sabiex jiġu identifikti ħtiġiet tal-klijenti esterni u kif ukoll dawk interni;

vi. Jissorvelja l-uffiċjali tax-xiri u b'hekk jikkordina, jimmonitorja u jiżgura li l-akkwisti u l-manutenzjoni jsiru f'waqthom u b'mod effiċjenti;

vii. Jassisti fl-iżviluppi, il-ġestjoni u l-kisba ta' strateġiji u miri li jistgħu jitnedew minn żmien għal żmien;

viii. Jagħmel użu mill-infrastruttura tal-Teknoloġija tal-Informazzjoni u Komunikazzjoni li jkunu qed jintużaw mid-dipartiment;

Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3. The job duties for the post of Assistant Manager include:

i. Assisting in coordinating and managing day-to-day operations within the Administration Office in an efficient manner;

ii. Performing general administrative duties and guides officers under his supervision;

iii. Organising and attending official meetings as required, recording minutes, acquiring signatures, and following up on actions as required;

iv. Assisting in extracting and gathering raw data for routine analysis and subsequent collation of Key Performance Indicators,

v. Assisting in interpreting statistical data to enhance operations and services, elimination of non-value procedures, and identifying external and internal customer needs;

vi. Overseeing procurement officers to coordinate, monitor and ensure timely procurement and maintenance in and efficient manner;

vii. Assisting in the development, management and achievement of strategies and and any other activities that may be implemented from time to time;

viii. Utilising Information and Communication Technology infrastructure which may be in operation with the department;

ix. Iwettaq kull xogħol ieħor kif meħtieġ mill-kap tad-dipartiment u/jew d-delegat tiegħu/tagħha;

x. Kull dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet

ix. Undertakes any additional tasks as required by the head of department and/or his/her delegate;

x. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment

fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża;

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Business Management jew Public Administration jew Management and Leadership jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Business Management jew Public Administration jew Management and Leadership jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Ingliż jew Malti jew Sociology jew Philosophy jew Psychology jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

JEW

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti Ingliż jew Malti jew Sociology jew Philosophy jew Psychology)

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta'

licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Business Management or Public Administration or Management and Leadership or in relevant areas as determined by management.

OR

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Business Management or Public Administration or Management and Leadership or in relevant areas as determined by management.

OR

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: English or Maltese or Sociology or Philosophy or Psychology) or a recognised pertinent comparable qualification.

OR

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one (1) of the following subjects: English or Maltese or Sociology or Philosophy or Psychology).

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a

Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii (a) sa 4.1 iii (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 iii (a) to 4.1 iii (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

**Submission of Supporting Documentation**

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management Division, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Mekanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati flindirizz (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People

Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-diżpożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (http://health.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

**Post ta' Manager II fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager II biex iwettaq dmirijiet ta' Data Analytics fis-Saħħa, fi ħdan il-Ministeru għasSaħħa u l-Anzjanità Attiva.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager II huwa ta' Skala ta' Salarju 7, li fl-2024 huwa ta' €28,855.98 fis-sena, li jiżdied b'€531.17 fis-sena sa massimu ta' €32,043.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager II fi Skala ta' Salarju 7 li ikollhom Master's degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 fis-sena 2024) wara tliet (3) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving division are (http://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

12th July, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

**Post of Manager II in the Ministry for Health and Active Ageing**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the Post of Manager II to perform Data Analytics duties within the Ministry for Health and Active Ageing.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager II is Salary Scale 7, which in the year 2024 is €28,855.98 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €32,043.00.

2.4 A Manager II in Salary Scale 7 who are in a possession of a recognised Master's Degree at MQF level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) will progress to Salary Scale 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 in 2024) on completion of three (3) years service as Manager II in Salary Scale 7, subject to satisfactory performance.

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

2.5 Persuna fil-grad ta' Manager II fi Skala ta' Salarju 7 li għandha degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 talMQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 fis-sena 2024) wara sitt (6) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

2.6 Il-persuni maħtura jkunu wkoll intitolati għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 15% tas-salarju bażiku tagħhom, u ħlas ta' allowance tal-klassi annwali ta' €2,000, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.7 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam tal-ispeċjalizzazjoni skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.8 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.9 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.10 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali,

2.5 A Manager II in Salary Scale 7 who are in a possession of a recognised Bachelor's Degree at MQF level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) will progress to Salary Scale 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 in 2024) on completion of six (6) years service as Manager II in Salary Scale 7, subject to satisfactory performance.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

2.6 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 15% of their basic salary, and a payment of an annual class allowance of €2,000, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.7 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of specialisation, in accordance with established vacancies.

2.8 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.9 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.10 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to

potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager II jinkludu li:

i. B'mod indipendenti jmexxi u tikkordina proġetti relatati mad-data u proġetti oħra mill-konċepiment sat-tlestija, filwaqt li tiżgura twassil f'waqtu tar-riżultati u komunikazzjoni effettiva tas-sejbiet.

ii. Janalizza settijiet ta' data kumplessi biex jikxef treads, inkluż it-tindif, it-trasformazzjoni u l-kombinazzjoni ta' data minn diversi sorsi ta' data relatati mas-saħħa;

iii. Isolvi l-problemi tal-IT relatati mas-sistemi tad-data u d-databases fi ħdan l-unità tal-kontroll tal-infezzjonijiet. Joħloq viżwalizzazzjonijiet ta' data ċari u ta' impatt, inklużi mapep u rapporti, biex jikkomunika b'mod effettiv is-sejbiet lil udjenzi differenti;

iv. Jiġġestixxi databases, inkluż it-tindif, it-trasformazzjoni u l-analiżi ta' settijiet ta' data bl-użu ta' software statistiku biex jikxef xejriet;

v. Jutilizza programmi bħal Microsoft Excel, Python u R biex jappoġġja inizjattivi ta' sorveljanza u epidemjoloġija fi ħdan id-dipartiment;

vi. Jiddisinja u jiżviluppa formoli standardizzati għall-ġbir tad-data biex jiżgura qbid tad-data preċiż u konsistenti.

vii. Jikkordina u jappoġġja l-operazzjonijiet ta' ġestjoni tad-data ta' kuljum b'mod effiċjenti u effettiv;

viii. Jikkollabora u jipparteċipa mal-membri l-oħra tad-Dipartiment tal-Kontroll tal-Infezzjonijiet fil-kwalità u l-attivitajiet u l-inizjattivi u jżomm kuntatt mal-maniġment superjurii;

ix. Jikkontribwixxi lejn l-għanijiet tal-Governanza tad-Data;

x. Jappoġġja proġetti li jaqgħu taħt il-mandat tad-Dipartiment tal-Kontroll tal-Infezzjonijiet;

xi. Imexxi u jikkontribwixxi b'mod attiv għal inizjattivi u rekwiżiti biex iwettaq il-kompiti b'suċċess fil-ħin;

xii. Jipprovdi sorveljanza tal-ġestjoni tal-proġetti għall-inizjattivi dipartimentali u jimmonitorja l-pjanijiet ta' ħidma, inkluż il-progress u l-iskadenzi tal-proġetti assenjati u

accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3. The job duties for the post of Manager II include:

i. Independently leads and coordinates data related and other projects from conception to completion, ensuring timely delivery of results and effective communication of findings;

ii. Analyses complex datasets to uncover treads, including cleaning, transforming and combining data from various health related data sources;

iii. Troubleshoots IT issues related to data systems and databases within the infection control unit. Create clear and impactful data visualizations, including charts and reports, to effectively communicate findings to diverse audiences;

iv. Manages databases, including cleaning, transforming and analyzing datasets using statistical software to uncover trends;

v. Utilises programmes such as Microsoft Excel, Python and R to support surveillance and epidemiology initiatives within the department;

vi. Designs and develops standardized data collection forms to ensure accurate and consistent data capture;

vii. Coordinates and supports day-to-day data management operations in an efficient and effective manner;

viii. Collaborates and participates with the other members of the Infection Control Department in quality and activities and initiatives and keeps in contact with Senior Management;

ix. Contributes towards Data Governance goals;

x. Supports projects falling under the remit of the Infection Control Department;

xi. Leads and actively contributes to initiatives and requirements to successfully fulfil the tasks in a timely manner;

xii. Provides project management oversight to departmental initiatives and monitor work plans, including progress and deadlines of assigned projects and ensure

jiżgura effiċjenza massima fl-esekuzzjoni tal-proġetti għall-istandards ta' kwalità meħtieġa;

xiii. Jipprovdi pariri u rakkomandazzjonijiet dwar kwistjonijiet relatati mat-titjib tal-proċessi tax-xogħol fid-dipartiment;

xiv. Jiffaċilita l-implimentazzjoni tad-data u strateġiji relatati;

xv. Iwettaq dmirijiet ta' teħid ta' minuti fil-laqgħat dipartimentali;

xvi. Jikkomunika ma' entitajiet oħra biex jiżgura kordinazzjoni bla xkiel tal-attivitajiet u l-prijoritajiet tal-ġestjoni tad-data;

xvii. Isegwi d-deċiżjonijiet meħuda mill-Konsulent i/c Dipartiment tal-Kontroll tal-Infezzjonijiet biex jiżgura l-implimentazzjoni u jindirizza d-diffikultajiet li jiltaqgħu magħhom;

xviii. Jiżgura li d-data tkun maħżuna b'mod korrett, aġġornata, u tilħaq ir-rekwiżiti ta' kwalità u tkun konformi mar-regolamenti tal-GDPR;

xix. Iwettaq kull xogħol ieħor li l-Konsulent i/c Dipartiment tal-Kontroll tal-Infezzjonijiet jew kwalunkwe superjur ieħor jista' jiddelega lilu/lilha, kif ikun meħtieġ;

xx. Kull dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma'

maximum efficiency in the projects execution to the required quality standards;

xiii. Provides advice and recommendations on matters related to the improvement of work processes in the department;

xiv. Facilitates the implementation of data and related strategies;

xv. Performs minute-taking duties in departmental meetings;

xvi. Communicates with determined other entities to ensure a smooth coordination of data management activities and priorities;

xvii. Follow the decisions taken by the Consultant i/c Infection Control Department to ensure implementation and address encountered difficulties;

xviii. Ensures that data is correctly stored, up-to-date, and up to quality requirements and compliant with GDPR regulations.

xix. Undertakes any other tasks, which the Consultant i/c Infection Control Department or any other superior, may delegate to him/her, as may be required;

xx. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty

persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom Master's degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Data Science jew Data Analytics jew Statistics jew Digital Health jew Epidemiology jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

JEW

provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of a recognised Master's degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Data Science or Data Analytics or Statistics or Digital Health or Epidemiology or in relevant areas as determined by management.

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

OR

iv. ikollhom degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Data Science or Data Analytics or Statistics or Digital Health or Epidemiology or Computer Sciences jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment u tmien (8) snin esperjenza sodisfaċenti.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li

iv. in possession of a recognised Bachelor's Degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Data Science or Data Analytics or Statistics or Digital Health or Epidemiology or Computer Sciences or in relevant areas as determined by management and eight (8) years satisfactory experience.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1(iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

**Submission of Supporting Documentation**

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials,

kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija **s-**1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;

copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

**Submission of applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;

kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta, VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (http://health.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt).

qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving division are (http://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦALL-AMBJENT, L-ENERĠIJA U R-RIĠENERAZZJONI TAL-PORT IL-KBIR

**Post ta' Junior Legal Officer fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Direttur Ġenerali għall-Operat, f'isem is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Junior Legal Officer fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Is-salarju ta' Junior Legal Officer huwa ta' Skala ta' Salarju 9, li fis-sena 2024 huwa ta' €25,589.02 fis-sena, li jiżdied b'€447.33 fis-sena sa massimu ta' €28,273.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Junior Legal Officer tiġi promossa għall-grad ta' Legal Officer fi Skala ta' Salarju 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00 fis-sena 2024) wara sentejn (2) servizz fil-grad ta' Junior Legal Officer, dejjem jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti u sakemm ikollha minn tal-

12th July, 2024

MINISTRY FOR THE ENVIRONMENT, ENERGY AND REGENERATION OF THE GRAND HARBOUR

**Post of Junior Legal Officer in the Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director General (Operations), on behalf of the Permanent Secretary, Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, invites applications for the post of Junior Legal Officer in the Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 The salary for the post of Junior Legal Officer is Salary Scale 9, which in the year 2024 is equivalent to,€25,589.02 per annum, rising by annual increments of €447.33 up to a maximum of €28,273.00.

2.3 A Junior Legal Officer will be promoted to the grade of Legal Officer in Salary Scale 8 (€27,179.02 x €486.83 - €30,100.00 in the year 2024) on completion of two (2) years' service in the grade of Junior Legal Officer, subject to satisfactory performance and provided that the person

inqas tliet (3) snin ta' prattika legali ppruvata wara li tkun kisbet il-warrant ta' avukat.

2.4 Persuna fil-grad ta' Legal Officer titla' fi' Skala ta' Salarju 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 fis-sena 2024) wara sitt (6) snin servizz fil-grad ta' Legal Officer fi Skala ta' Salarju 8, dejjem jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tannotifika tal-ħatra.

2.6 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023 u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg millJobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

b. Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Junior Legal Officer jinkludu li:

i. Jeżerċita l-professjoni tiegħu u jwettaq dmirjiet oħra kompatibbli mal-post, inkluż li jirrappreżenta lill-Ministeru fil-Qorti/Arbitraġġ u li jirrispondi għall-ittri legali;

ii. Jassisti lis-Segretarju Permanenti u/jew ir-rappreżentant/a/i tiegħu fuq affarijiet li jkunu jeħtieġu interpretazzjoni legali;

iii. Jabbozza jew jirrevedi ftehim;

has been practising for at least three (3) proven years after obtaining the warrant of lawyer.

2.4 A Legal Officer will progress to Legal Officer in Salary Scale 7 (€28,855.98 x €531.17 - €32,043.00 in the year 2024) on completion of six (6) years' service in the grade of Legal Officer in Salary Scale 8, subject to satisfactory performance.

2.5 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.6 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023 and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

b. Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3. The job duties for the post of Junior Legal Officer include:

i. Exercises his/her profession and performs other duties compatible with the post, including representing the Ministry in Court/Arbitration and respond to legal letters;

ii. Assists the Permanent Secretary and/or his representative/s in matters requiring a legal interpretation;

iii. Drafts or revises agreements;

iv. Iħejji abbozzi ta' Liġijiet u Avviżi Legali;

v. Iwettaq xogħol relatat ma' Regolamenti, politika u dokumenti oħra tal-UE;

vi. Jiftaħ u jsegwi każijiet legali sabiex jittermina ftehim u/jew jirkupra l-fondi;

vii. Jikkollabora mal-Uffiċċju tal-Avukat tal-Istat fuq każijiet li jkunu qed jiġu segwiti mill-uffiċċju tiegħu;

viii. Jagħmel xogħol ta' riċerka legali f'oqsma li jaqgħu taħt il-portafoll tal-Ministeru;

ix. Jattendi għal laqgħat/konferenzi kemm f'Malta kif ukoll barra minn Malta;

x. Jirrappreżenta lill-Ministeru fejn u kif meħtieġ;

xi. Jikkordina xogħol legali bejn id-dipartimenti u l-entitajiet tal-Ministeru;

xii. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xiii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

iv. Prepares draft Legislation and Legal Notices;

v. Performs duties relating to EU Regulations, policies and other documents;

vi. Opens and follows legal cases to terminate agreements and/or to recover funds;

vii. Liaises with the Office of the State Advocate on cases that may be handled by that office;

viii. Performs legal research work on fields which fall under the Ministry's portfolio;

ix. Attends meetings/conferences in Malta and abroad;

x. Represents the Ministry where and as necessary;

xi. Coordinates legal work among the departments and entities of the Ministry;

xii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xiii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija kif ukoll dik Ingliża;

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. fil-pussess ta' warrant biex jippratika l-professjoni ta'avukat f'Malta.

iii. in possession of the warrant to practice the profession of advocate in Malta.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

**Submission of Supporting Documents**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur Ġenerali għall-Operat, Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director General (Operations), Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi (Attn: Assistent Direttur, Riżorsi Umani), Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera SVR 1302. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-dipartiment/diviżjoni/direttorat huma (sustainability.gov.mt) u (humanresources.meer@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦALL-AMBJENT, L-ENERĠIJA U R-RIĠENERAZZJONI TAL-PORT IL-KBIR

**Post ta' Warden (Environment) fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Id-Direttur Ġenerali għall-Operat, f'isem is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Warden (Environment) fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u r-Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Is-salarju ta' Warden (Environment) huwa ta' Skala ta' Salarju 15, li fis-sena 2024 huwa ta' €17,265.00 fis-sena, li jiżdied b'€298.00 fis-sena sa massimu ta' €19,053.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Warden (Environment) titla' fi Skala ta' Salarju 14 (€18,538.02 x €316.83 - €20,439.00 fis-sena 2024) wara ħames (5) snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna fil-grad ta' Warden (Environment) tkompli titla' fi Skala 13 (€19,867.00 x €335.50 - €21,880.00 fis-sena 2024) wara ħames (5) snin, fi Skala ta' Salarju 14, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni.

access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the Corporate Services Directorate (Attn: Assistant Director, Human Resources), Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera SVR 1302. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving department/division/directorate are (sustainability.gov.mt) and (humanresources.meer@gov.mt).

12th July, 2024

MINISTRY FOR THE ENVIRONMENT, ENERGY AND REGENERATION OF THE GRAND HARBOUR

**Post of Warden (Environment) in the Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director General (Operations) on behalf of the Permanent Secretary, Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, invites applications for the post of Warden (Environment) in the Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 The salary for the post of Warden (Environment) is Salary Scale 15, which in the year 2024 is equivalent to, €17,265.00 per annum, rising by annual increments of €298.00 up to a maximum of €19,053.00.

2.3 A Warden (Environment) will progress to Scalary Scale 14 (€18,538.02 x €316.83 - €20,439.00 in the year 2024) on completion of five (5) years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 A Warden (Environment) will further progress to Salary Scale 13 (€19,867.00 x €335.50 - €21,880.00 in the year 2024) on completion of five (5) years service, in salary scale 14, subject to satisfactory performance.

2.5 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to

Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.6 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

b. Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Warden (Environment) jinkludu li:

i. Jippromovi l-għarfien tal-bijodiversita' tas-sit taħt superviżjoni, kif ukoll il-patrimonju naturali u kulturali taż-żona;

ii. Jikkordina u jorganizza laqgħat u sezzjonijiet ta' informazzjoni għall-pubbliku;

iii. Jiddisinja u jimplimenta programmi edukattivi u rikreazzjonali, inkluż viżti fuq is-sit u żjarat gwidati għall-pubbliku ġenerali, tfal tal-iskola u gruppi oħrajn, fuq is-sit taħt superviżjoni;

iv. Jipprepara, jikkummisjona, jipproduċi u jiddistribwixxi materjal informattiv rilevanti;

v. Jiddistribwixxi biljetti lill-viżitaturi;

vi. Jimmaniġġja bejgħ, ipproċessar ta' pagamenti u żamma ta' rekords ta' dħul u nfiq;

appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.6 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

b. Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3. The job duties for the post of Warden (Environment) include:

i. Promotes awareness and knowledge of the biodiversity at site under supervision as well as the area's natural and cultural heritage;

ii. Co-ordinates and organises public information events and meetings;

iii. Designs and implements educational and recreational programmes, including site visits and guided tours at site under supervision, for the general public, school children and other interest groups;

iv. Prepares, commissions, produces and distributes relevant information materials;

v. Distributes tickets to visitors;

vi. Manages sales, processes payments and keeps records of income and expenses;

vii. Jikkontrolla l-folla;

viii. Iżomm kalendarju ta' avvenimenti, djarji u rapporti fuq il-postijiet taħt il-kustodja;

ix. Jorganizza rondi ta' sorveljanza tas-sigurtà tas-sit taħt superviżjoni;

x. Jattendi workshops/korsijiet xierqa għall-iskop ta' taħriġ kontinwu;

xi. Jattendi laqgħat għall-iskop ta' tqassim u/jew ġbir u ta' informazzjoni bżonjuża biex jitwettaq ix-xogħol;

xii. Kwalunkwe dover ieħor relatat max-xogħol skont l-istruzzjonijiet tas-superjur rispettiv;

xiii. Jikkomunika mas-superjur rispettiv biex tiġi assigurata aktar responsabbiltà;

xiv. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif jista' jkun meħtieġ;

xv. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xvi. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

vii. Controls crowds;

viii. Keeps calendars of events, diaries and reports of places under custody;

ix. Organises and carries out security surveillance patrols at site under supervision;

x. Attends appropriate workshops/courses for the purpose of ongoing training;

xi. Attends meetings for the purpose of conveying and/or gathering information required to perform functions;

xii. Any other job-related duties as instructed by the respective superior;

xiii. Liaises with the respective superior to ensure more accountability;

xiv. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xv. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xvi. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizen in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)' jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta› pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mil Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża;

iii. Fil-pussess ta' pass (mill-inqas fil-Grad 1-5), Grad C jew livell komparabbli f'Livell 3 tal-MQF jew ogħla f'ħames (5 suġġetti inklużi l-lingwa Ingliża, il-Malti u żewġ (2) suġġetti tax-Xjenza.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom National and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the Unite Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Communit Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. In possession of a pass (at least at Grade 1-5), Grade C or comparable level at MQF Level 3 or higher in five (5 subjects including English language, Maltese and two (2) Science subjects.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għal applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjoniji applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than tha requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements i respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable t this call for applications (see link below).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose or satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose or satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

**Submission of Supporting Documents**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur Ġenerali għall-Operat, Ministeru għall-Ambjent, Enerġija u Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgha, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi (Attn: Assistent Direttur, Riżorsi Umani), Ministeru għall-Ambjent, Enerġija u Riġenerazzjoni tal-Port il-Kbir, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera, SVR 1302.. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku l-indirizz elettroniku tad-dipartiment/diviżjoni/direttorat huma (sustainability.gov.mt) u (humanresources.meer@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

**Post ta' Manager II fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Id-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni), Uffiċċju tal-Prim Ministru, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager II fid-Direttorat tal-Finanzi u Amministrazzjoni fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager II huwa ta' Skala ta' Salarju 7, li fl-2024 huwa ta' €28,855.98 fis-sena, li jiżdied b'€531.17 fis-sena sa massimu ta' €32,043.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager II fi Skala ta' Salarju 7 li ikollhom Master's degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 fis-sena 2024) wara tliet (3) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-

access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the Corporate Services Directorate (Attn: Assistant Director, Human Resources), Ministry for the Environment, Energy and Regeneration of the Grand Harbour, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera, SVR 1302. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving department/division/directorate are (sustainability.gov.mt) and (humanresources.meer@gov.mt).

12th July, 2024

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

**Post of Manager II in the Office of the Prime Minister**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director (Finance and Administration), Office of the Prime Minister, invites applications for the post of Manager II in the Finance and Administration Directorate within the Office of the Prime Minister.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager II is Salary Scale 7, which in the year 2024 is €28,855.98 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €32,043.00.

2.4 A Manager II in Salary Scale 7 who are in a possession of a recognised Master's Degree at MQF level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) will progress to Salary Scale 6 (€30,626.02 x €596.33- €34,204.00 in 2024) on completion of three (3) years service as Manager II in salary scale 7, subject to satisfactory performance.

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being

MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

2.5 Persuna fil-grad ta' Manager II fi Skala ta' Salarju 7 li għandha degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 fis-sena 2024) wara sitt (6) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

2.6 Il-persuni maħtura jkunu wkoll intitolati għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 15% tas-salarju bażiku tagħhom, u ħlas ta' allowance tal-klassi annwali ta €2,000, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.7 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.8 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.9 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.10 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali

submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

2.5 A Manager II in Salary Scale 7 who are in a possession of a recognised Bachelor's Degree at MQF level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) will progress to Salary Scale 6 (€30,626.02 x €596.33 - €34,204.00 in 2024) on completion of six (6) years service as Manager II in Salary Scale 7, subject to satisfactory performance.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

2.6 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 15% of their basic salary, and a payment of an annual class allowance of €2,000, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.7 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in accordance with established vacancies.

2.8 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.9 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.10 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest

nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager II jinkludu li:

i. Imexxi u jagħti pariri lid-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni) dwar appoġġ loġistiku u trasport, u jassisti fil-ħtiġiet u r-rekwiżiti tal-akkwist tad-Dipartiment rispettiv;

ii. Jassisti u jagħti pariri lid-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni) fir-rigward taż-żamma u l-manutenzjoni ta' assi mobbli u immobbli fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru, inklużi binjiet li jaqgħu taħt il-kappa tal-Uffiċċju tal-Prim Ministru;

iii. Jassisti lid-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni) fi proġetti kbar fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru u jżomm rapport mill-qrib ma' ministeri oħra fejn huma kkonċernati l-ippjanar u l-implimentazzjoni ta' tali proġetti;

iv. Jagħmel abbozzar ta' kuntratti ma' kuntratturi għal servizzi provduti għall-bini amministrat, kif ukoll jagħmel ġestjoni ta' programm ta' servizz għal lifts, bibien tal-ħġieġ u air conditioners fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru;

v. Jiżgura konformità mar-Regolamenti tas-Saħħa u s-Sigurtà fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru, u jassisti lid-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni) fuq kull kwistjoni relatata mas-saħħa u s-sigurtà fuq il-post tax-xogħol fid-Direttorat tal-Finanzi u l-Amministrazzjoni;

vi. Jagħmel ġestjoni tal-flotta tal-karozzi u jamministra ż-żoni ta' parkeġġ fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru bil-kunċett li jimxi lejn ambjent aktar ekoloġiku, u li jżomm rapport mill-qrib mal-Ministeru għall-Finanzi u s-Servizzi Finanzjarji, filwaqt li jiżgura manutenzjoni xierqa u ħtiġiet oħra fir-rigward tal-flotta ta' vetturi, inklużi l-kiri ta' vetturi, u konformità mas-sistema tal-Fleetweb;

vii. Jassisti u jissorvelja s-Sistemi ta' Kontroll tal-Aċċess operata fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru;

viii. Jipprovdi sapport fir-rigward tal-akkoljenza ta' funzjonijiet tal-Istat u attivitajiet uffiċjali oħra;

matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed. Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3. The job duties for the post of Manager II include:

i. To manage and advise the Director (Finance and Administration) on logistical support and transport, and assisting in the procurement needs and requirements of the respective department;

ii. Assisting and advising the Director (Finance and Administration) with regards to the upkeep and maintenance of movable and immoveable assets at the Office of the Prime Minister, including buildings falling within the remit of the Office of the Prime Minister;

iii. Assist the Director (Finance and Administration) with major projects within the Office of the Prime Minister and maintain close liaison with other ministries where planning and implementation of such projects are concerned;

iv. Drafting of contracts with contractors for services provided for the administered premises, as well as managing a service programme for lifts, glass doors and air conditioners at the Office of the Prime Minister;

v. Ensuring compliance with the Health and Safety Regulations within the Office of the Prime Minister, and assisting the Director (Finance and Administration) on all matters related to the occupational health and safety within the Finance and Administration Directorate;

vi. Managing the fleet of cars and parking areas at the Office of the Prime Minister with the concept of moving towards a greener environment, and upholding close liaison with the Ministry for Finance and Financial Services, whilst ensuring proper maintenance and other requirements with regards to the fleet of vehicles, including the leasing/hiring of vehicles, and compliance to the Fleetweb system;

vii. Assisting and supervising the Access Control Systems operated within the Office of the Prime Minister;

viii. Providing support regarding the hosting of State functions and other official activities;

ix. Jaġġorna d-Database tal-Inventarju Dipartimentali tad-Direttorat tal-Finanzi u l-Amministrazzjoni u oqsma oħra kif ordnat mid-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni);

x. Jimmaniġġja s-sezzjonijiet li jinkludu messaġġiera, tindif u manutenzjoni fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru u jimmaniġġja ż-żona ta' akkoljenza fil-Berġa ta' Kastilja, billi jiżgura li l-livell meħtieġ ta' servizz jiġi pprovdut;

xi. Jirrappreżenta lid-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni) fil-kumitati u laqgħat oħra kif meħtieġ;

xii. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xiii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju

ix. Updating the Departmental Inventory Database of the Finance and Administration Directorate and other areas as directed by the Director (Finance and Administration);

x. Handling the messengerial, cleaning, and maintenance sections within the Office of the Prime Minister and managing the reception area at the Auberge de Castille, ensuring the required level of service is being provided;

xi. Representing the Director (Finance and Administration) in committees and other meetings as necessary;

xii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xiii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and

Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom Master's degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Business Administration jew Public Administration jew Management jew Logistics u Supply Chain jew Business Enterprise jew Operations jew Transportation jew Project Management, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu

JEW

iv. ikollhom degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Business Administration jew Public Administration jew Management jew Logistics u Supply Chain jew Business Enterprise jew Operations jew Transportation jew Project Management, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment u tmien (8) snin esperjenza sodisfaċenti.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabbli hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni

their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of a recognised Master's degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Business Administration or Public Administration or Management or Logistics and Supply Chain or Business Enterprise or Operations or Transportation or Project Management or in relevant areas as determined by management.

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

OR

iv. in possession of a recognised Bachelor's Degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Business Administration or Public Administration or Management or Logistics and Supply Chain or Business Enterprise or Operations or Transportation or Project Management or in relevant areas as determined by management and eight (8) years satisfactory experience.

*A recognised qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but

definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adattat għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1(iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

**Submission of Supporting Documentation**

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern **online** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati permezz fl-indirizz (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

**Submission of applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Section, Finance and Administration

u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, Berġa ta' Kastilja, Il-Belt Valletta. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

**Post ta' Fotografu fid-Dipartiment tal-Informazzjoni fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Id-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni), Uffiċċju tal-Prim Ministru, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Fotografu fid-Dipartiment tal-Informazzjoni fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Is-salarju ta' Fotografu huwa ta' Skala ta' Salarju 14, li fis-sena 2024 huwa ta' €18,538.02 fis-sena, li jiżdied bi €316.83 fis-sena sa massimu ta' €20,439.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Fotografu titla' fi Skala ta' Salarju 13 (€19,867.00 x €335.50 - €21,880.00) wara sentejn servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna fil-grad ta' Fotografu li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iv) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 12 (€21,236.00 x €354.00 - €23,360.00), bħala Fotografu Anzjan mal-konferma tal-ħatra.

2.5 Il-post ta' Fotografu jinkludi għotja ta' €6.50 fil-ġimgħa bħala shift allowance, li jammontaw għal €338 fis-sena. Barra min hekk, xogħol il-Ħadd huwa mħallas rata doppja.

2.6 Il-post ta' Fotografu jopera bi skeda ta' xogħol ibbażata fuq erbgħin (40) siegħa f'ħamest ijiem (5) fil-ġimgħa u/jew xiftijiet ta' 12-il siegħa fuq bażi ta' ġurnata iva, ġurnata le, mit-Tnejn sal-Ħadd. Ix-xiftijiet huma mit-8.00 a.m sat-8.00 p.m.

2.7 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni.

Directorate, Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Section are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

12th July, 2024

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

**Post of Photographer in the Department of Information within the Office of the Prime Minister**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Director (Finance and Administration), Office of the Prime Minister, invites applications for the post of Photographer in the Department of Information within the Office of the Prime Minister.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 The salary for the post of Photographer is Salary Scale 14, which in the year 2024 is equivalent to, €18,538.02 per annum, rising by annual increments of €316.83 up to a maximum of €20,439.00.

2.3 A Photographer will progress to Scale 13 (€19,867.00 x €335.50 - €21,880.00) on completion of 2 years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 A photographer who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iv) shall be placed in Salary Scale 12 (€21,236 x €354.00 - €23,360.00) as Senior Photographer upon confirmation of appointment.

2.5 The post of Photographer carries a weekly shift allowance of €6.50, amounting to €338 per annum. Furthermore, Sunday shifts are paid at double the hourly rate.

2.6 The post of Photographer operates on a standard work schedule based on forty (40) - hour five (5) - day and/or a 12-hour shift based on alternate days including weekends. The shifts are from 8.00 a.m to 8.00 p.m.

2.7 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to

Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.8 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli f'Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3.1 Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Fotografu jinkludu li:

i. Jiġbed ritratti u filmati ta' attivitajiet tal-Gvern, laqgħat/konferenzi nazzjonali u internazzjonali, u okkażjonijiet oħra kemm f'Malta kif ukoll f'pajjiżi barranin kif ikun meħtieġ;

ii. Jeditja immaġini diġitali fuq tagħmir tal-IT;

iii. Iħaddem tagħmir tal-IT relatat ma' immaġini fotografiċi (inkluż skennjar u arkivjar tar-ritratti);

iv. Ikollu għarfien tajjeb tal-midja soċjali u kapaċità li joħloq kontenut għall-pjattaformi differenti fuq il-midja soċjali;

v. Ikun litterat fil-kompjuter u jkun profiċjenti fl-editjar b'software bħal PhotoShop;

vi. Iżomm ruħu aġġornat mal-aħħar żviluppi fil-Fotografija Diġitali;

vii. Ikollu liċenzja valida tas-sewqan biex isuq karozza waqt il-qadi tad-dmirijiet ta' fotografu;

appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.8 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3.1 The job duties for the post of Photographer include:

i. Covers, through still photography and/or through video Government activities, national and international meetings/conferences, and other events both locally and overseas as may be required;

ii. Edits digital images on IT equipment;

iii. Operates IT equipment related to photo images (including scanning and archiving tasks);

iv. Have a good knowledge of social media and the ability to create content for different social media platforms;

v. Have excellent computer literacy and proficiency with editing software such as PhotoShop;

vi. Keeps himself up to date with the latest developments in Digital Photography;

vii. Have a valid driving licence to drive a car in the course of photographic duties;

viii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

3.2 Aktar dettalju dwar dmirijiet jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tal-Informazzjoni, 3, Pjazza Kastilja, Il-Belt Valletta VLT 1062.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet

viii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

3.2 Further details of the job description may be obtained from the Department of Information, 3, Castille Place, Valletta VLT 1062.

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment

fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu proficjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom erba' (4) ċertifikati tal-GCE/SEC Livell 3 tal-MQF li jinkludu l-Malti u l-lingwa Ingliża jew il-Letteratura Ingliża;

JEW

iv. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Fotografija jew kwalifikà professjonali rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iv) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom

licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of four (4) GCE/SEC certificates MQF level 3 including Maltese and English Language or English Literature.

OR

iv. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits or equivalent*) in Photography or any other recognised comparable professional qualification at MQF Level 5 in relevant areas as determined by management.

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Furthermore, candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 (iv) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or

mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adattat għall-post. Il-proċess tal-għażla jinkudi eżami prattiku. Applikanti jridu jiksbu marka ta' 60% biex jikkwalifikaw għat-tieni parti tal-proċess tal-għażla. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija ta' 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

**Submission of Supporting Documents**

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The selection process shall include a practical test. Applicants have to achieve at least 60% mark in order to qualify for the second part of the selection process. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni,

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, through the online Government Recruitment Portal **only** at the following address: (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Section, Finance and Administration

Uffiċċju tal-Prim Ministru, Berġa ta' Kastilja, Il-Belt Valletta. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTERU GĦAT-TURIŻMU U L-INDAFA PUBBLIKA

**Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għat-Turiżmu u l-Indafa Pubblika**

*Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.*

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għat-Turiżmu u l-Indafa Pubblika, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għat-Turiżmu u l-Indafa Pubblika.

**Termini u Kundizzjonijiet**

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Assistant Manager, li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbilta' ta' paragrafu 4.1(a) jew (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2024 huwa ta' €21,236.00 fis-sena, li jiżdied bi €354.00 fis-sena sa massimu ta' €23,360.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2024 hija ekwivalenti għal €22,642.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €24,894.00, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi Skala 10 (€24,085.98 x €407.67 - €26,532.00) fis-sena 2024 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

Directorate, Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

12th July, 2024

MINISTRY FOR TOURISM AND PUBLIC CLEANLINESS

**Post of Assistant Manager in the Ministry for Tourism and Public Cleanliness**

*Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

1. The Permanent Secretary, Ministry for Tourism and Public Cleanliness, invites applications for the post of Assistant Manager in the Ministry for Tourism and Public Cleanliness.

**Terms and Conditions**

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (a) or (c) is Salary Scale 12, which in the year 2024 is equivalent to, €21,236.00 per annum, rising by annual increments of €354.00 up to a maximum of €23,360.00.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2024 is equivalent to €22,642.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €24,894.00, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1(b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1(b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€24,085.98x €407.67 - €26,532.00) in the year 2024 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għall-ħlas ta' allowance tal-klassi ta' €500, suġġett għal xogħol sodisfaċenti.

2.7 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.8 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.9 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saretl-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizzi Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità komptetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.10 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru 2023 u li daħal fis-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunkwe kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Dmirijiet**

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager jinkludu li:

i. Iwettaq dmirijiet relatati ma' xogħol tal-uffiċċju, bħal, iżda mhux limitat għal, ittajpjar ta' dokumenti, preżentata u minuting fil-fajls sabiex jiġi żgurat li l-informazzjoni tiġi rreġistrata b'mod preċiż u effiċjenti;

2.6 Appointees will also be entitled to the payment of an annual class allowance of €500, subject to satisfactory performance.

2.7 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in accordance with established vacancies.

2.8 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.9 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.10 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

**Duties**

3. The job duties for the post of Assistant Manager include:

i. Perform office related duties such as, but not limited to, typing of documents, filing and minuting to ensure that information is recorded accurately and efficiently;

ii. Jipprovdi appoġġ amministrattiv ġenerali u jappoġġa lill-middle u senior management tad-Direttorat fil-kompiti tagħhom kif mitlub;

iii. Jikkontribwixxu għaż-żamma ta' rekords b'mod aġġornat kif ukoll għal numru ta' databases sabiex informazzjoni meħtieġa tkun tista' tinħareġ fil-pront;

iv. Jifhem u josserva l-implimentazzjoni ta' stadji differenti taċ-ċiklu tax-xiri pubbliku, b'għarfien tal-interazzjonijiet relatati bejn il-fażijiet u r-riskji involuti;

v. Iżomm ruħu aġġornat ma' policies, manwali, kodiċi, regolamenti u mudelli relatati fi ħdan l-Amministrazzjoni Pubblika;

vi. Jiskrutina, jiċċekkja u jikkontroverifika fatturi dovuti għall-ħlas, u jżomm rekord tal-ħlasijiet u l-irċevuti skont il-proċeduri tal-Ministeru u l-politiki tas-Servizz Pubbliku Ġenerali, kif ukoll iżomm rekords tal-irċevuti, fatturi u dokumentazzjoni oħra pertinenti relatata ma' xiri u ftehim ta' kuntratti u jaġġorna d-databases u l-fajls kollha tar-reġistru;

vii. Jopera sistemi online użati mill-Ministeru bħal CFMS, ePPS u sistema ta' preżentata online tar-reġistru;

viii. Jgħin fl-organizzazzjoni ta' laqgħat, fit-teħid tal-minuti, u fit-twettiq ta' funzjonijiet ta' rappurtar;

ix. Iwettaq kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif jista' jkun meħtieġ;

x. Iwettaq kwalunkwe dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti u/jew ir-rappreżentant tiegħu;

xi. Iwettaq kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

**Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà**

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

ii. Provide general administrative support and supporting the middle and senior management of the Directorate in their tasks as requested;

iii. Contribute to the maintenance of updated records and various databases for prompt retrieval of information;

iv. Understand, and monitors the implementation of the different steps of the procurement cycle, with an understanding of the interactions between the phases, and the risks involved.

v. Keep themselves updated with policies, manuals, codes, regulations and related templates within the Public Administration;

vi. Scrutinise, checks and cross-checks invoices due for payment, and keeps record of payments and receipts as per Ministry's procedures and General Public Service policies, as well as keeping records of receipts, invoices and other pertinent documentation related to purchases and contract agreements and updating all databases and registry files;

vii. Operate online systems used by the Ministry such as CFMS, ePPS and online registry filing system;

viii. Assist in organising meetings, taking minutes, and in carrying out reporting functions;

ix. Perform any other tasks which the superior may delegate to him/her, as may be necessary;

x. Perform any other duties as directed by the Permanent Secretary and/or his representative;

xi. Perform any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

**Eligibility Requirements**

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u l-lingwa Ingliża;

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Project Management jew Business Management jew Business Administration jew Public Management jew Management Studies jew Accountancy jew ikollhom kwalifika professjonali rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 4 tal-MQF f'Accountancy, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Project Management or Business Management or Business Administration or Public Management or Management Studies or Accountancy or in relevant areas as determined by management.

JEW

OR

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Project Management jew Business Management jew Business Administration jew Public Management jew Management Studies jew Accountancy jew ikollhom kwalifika professjonali rikonoxxuta komparabbli

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Project Management or Business Management or Business Administration or Public Management or Management Studies or Accountancy or a recognised comparable professional qualification at MQF

fil-Livell 5 tal-MQF f'Accountancy, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Matematika u Ingliż jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta).

JEW

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti: Ingliż).

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil- Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-

Level 5 in Accountancy, or in relevant areas as determined by management.

OR

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: Mathmetics and English or a recognised pertinent comparable qualification).

OR

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one (1) of the following subjects: English).

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and

ħin u d-data tal-għeluq tas- sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii (a) sa 4.1 iii (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

**Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni**

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

**Proċeduri tal-Għażla**

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

**Sottomissjoni tal-Applikazzjoni**

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal- Ministeru għat-Turiżmu u l-Indafa Pubblika, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 iii (a) to 4.1 iii (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st October, 2024. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

**Submission of Supporting Documentation**

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

**Selection Procedures**

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

**Submission of Applications**

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Tourism and Public Cleanliness, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 26th July, 2024. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

**Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra**

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati fl- indirizz (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf).

Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall- applikazzjonijiet.

It-12 ta' Lulju, 2024

AĠENZIJA NAZZJONALI TAL-LITTERIŻMU

**Sejħa għal Assistent fil-Librerija (Sessjonijiet ta' Qari) part-time, mal-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu**

*Numru tal-Permess tal-Jobsplus: 514/2024, it-Tieni Sejħa*

L-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu qiegħda tilqa' applikazzjonijiet għal Assistenti fil-Librerija (Sessjonijiet ta' Qari) part-time, b'kuntratt indefinit ta' 10 sigħat jew 20 siegħa fil-ġimgħa.

L-applikanti għandhom jissodisfaw dawn il-kriterji ta' eliġibbiltà sad-data tal-għeluq:

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

**Other General Provisions**

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf).

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

12th July, 2024

NATIONAL LITERACY AGENCY

**Call for Part-Time Library Assistants (Reading Sessions) within the National Literacy Agency**

*Jobsplus Permit Number: 514/2024, Second Call.*

The National Literacy Agency is seeking to recruit Part-Time Library Assistants (Reading Sessions) on an indefinite contract of 10 hours or 20 hours per week.

To be considered eligible, candidates need to be over 18 years of age and fulfil the following criteria by the closing date of this call:

1. Wieħed minn dawn, jew ekwivalenti, jew ogħla:

a. Ċertifikat fil-Livell Avvanzat fil-Livell 4 tal-MQF (Gradi A sa Ċ) jew ekwivalenti, f'lingwa jew f'suġġett umanistiku, preferibbilment fil-Malti jew fl-Ingliż, jew

b. Diploma fil-Livell 4 tal-MQF, f'qasam rilevanti tal-istudji, preferibbilment fl-Edukazzjoni fis-Snin Bikrin, jew

c. Tal-anqas sentejn fil-grad ta' Edukaturi tal-Kindergarten (KGE or KGE1 or KGE2) jew bħala għalliem supplimentari fi skola primarja, jew

d. Tal-anqas ħames snin ta' servizz sodisfaċenti bħala Assistenti tal-Programmi tal-Qari għall-Gost tal-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu; U

2. Tal-anqas Livell 3 tal-MQF fil-Malti u/jew fl-Ingliż (ĊES 1-5 jew GCE A-C); U

3. Kapaċi jużaw l-MS Office, partikolarment il-Word, l-Outlook, u l-Excel; U

4. Temmew b'suċċess taħriġ fil-metodoloġija ta' kif taqra lil ħaddieħor u/jew fir-rakkuntar tal-istejjer, jew ekwivalenti.

Aktar dettalji dwar ir-rwol u l-kundizzjonijiet tal-impjieg jistgħu jinkisbu minn (https://nla.gov.mt/mt/sejhiet/) jew permezz ta' ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) jew bin-numru tat-telefown 2598 3325.

Il-kandidati għandhom jibagħtu l-ittra tal-applikazzjoni flimkien mal-kwalifiki u l-esperjenzi fil-format tal-European Curriculum Vitae, kopja taċ-ċertifikati rilevanti tagħhom, ċertifikat tal-kondotta riċenti maħruġ mill-Pulizija u l-lista tax-xogħol li għamlu tul ħajjithom mill-Jobsplus, permezz ta' ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) jew bil-posta lill-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu, Iċ-Ċentru Nazzjonali tal-Kurrikulu, Triq Ġużè Abela Scolaro, Il-Ħamrun HMR 1304, sa mhux aktar tard mit-Tlieta, 23 ta' Lulju, 2024, f'nofsinhar.

Applikazzjonijiet bil-posta għandhom jintbagħtu rreġistrati u kmieni biżżejjed biex jaslu qabel id-data tal-għeluq. L-applikanti jiġu mgħarrfa li tkun waslet l-applikazzjoni fi żmien tlett ijiem ta' xogħol. Applikazzjonijiet li jaslu tard ma jiġux ikkunsidrati.

It-12 ta' Lulju, 2024

AĠENZIJA NAZZJONALI TAL-LITTERIŻMU

**Sejħa għal Tuturi tal-Kitba fi ħdan l-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu (part-time)**

*Numru tal-Permess tal-Jobsplus: 515/2024 (it-tielet sejħa)*

L-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu qiegħda tilqa' applikazzjonijiet għal Tuturi tal-Kitba (part-time).

1. Any of the following or equivalent or higher:

a. One A-level at MQF Level 4 (Grades A – C) or equivalent, in any language or humanistic subject, preferably in Maltese or English, or

b. MQF Level 4 Diploma, in a relevant area of studies, preferably in Early Years Education, or

c. At least 2 years in the grade of Kindergarten Educator (KGE or KGE1 or KGE2) or as supply teacher in a primary school, or

d. At least 5 years of satisfactory service as Reading for Pleasure Programmes Assistant for the National Literacy Agency; AND

2. At least MQF Level 3 in Maltese and/or English (SEC 1-5 or GCE A-C); AND

3. Ability to use MS Office, particularly Word, Outlook, and Excel; AND

4. Successful completion of training in read aloud and/or storytelling methodology or equivalent.

A detailed job description, including conditions of employment, may be obtained from (https://nla.gov.mt/vacancies/) or by email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or by telephone number 2598 3325.

Candidates should submit their letter of application, together with a summary of qualifications and experience in a European Curriculum Vitae Format, a copy of their relevant scanned certificates, a valid police conduct certificate and their Jobsplus employment history, by email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or by registered post to Recruitment, National Literacy Agency, NCC, Triq Ġużè Abela Scolaro, Ħamrun HMR 1304, by not later than Tuesday, 23rd July, 2024, at noon.

Applications by post should be sent by registered mail, allowing sufficient time to ensure delivery by the above deadline. Applications will be acknowledged within three working days. Late applications will not be considered.

12th July, 2024

NATIONAL LITERACY AGENCY

**Call for Writing Tutors (part-time) within the National Literacy Agency**

*Jobsplus Permit Number: 515/2024 (third call)*

The National Literacy Agency is seeking to recruit Writing Tutors (part-time).

Sad-data tal-għeluq ta' din is-sejħa l-applikanti jrid ikollhom dawn ir-rekwiżiti:

1. Kwalifika universitarja rikonoxxuta (Baċellerat) fil-Livell 6 tal-MQF jew ogħla fl-Edukazzjoni JEW fl-Ingliż JEW fil-Malti; U

2. Tlestija b'suċċess tal-kors tal-Istitut għall-Edukazzjoni It-Tagħlim tal-Ħiliet tal-Kitba fl-Iskejjel Primarji u Sekondarji (Award) JEW l-Invitational Writing Institute tal-Programm tal-Kitba ta' Malta JEW it-Taħriġ għall-Għalliema fil-Proċess tal-Kitba JEW ekwivalenti JEW ogħla;* U

3. Tal-anqas tliet snin esperjenza fit-tagħlim u/jew fl-assistenza tat-tagħlim; U

4. Kompetenza fil-kitba u t-taħdit tal-Malti u tal-Ingliż (tal-anqas ċertifikazzjoni fil-Livell 3 tal-MQF).

*Applikanti li ma jissodisfawx it-tieni kriterju jkunu kkunsidrati jekk jikkommettu ruħhom li jsegwu u jtemmu b'suċċess it-taħriġ rilevanti matul l-ewwel sena tal-impjieg tagħhom.

L-applikanti magħżula jridu jkunu lesti joffru s-servizz tul is-sena kollha (mhux biss tul is-sena skolastika). Idealment, ikunu disponibbli kemm waqt kif ukoll barra l-ħin tal-iskola.

Mal-applikazzjoni għandhom jinhemżu kopji ta' ċertifikati u/jew dokumenti rilevanti fosthom il-kwalifiki u l-esperjenza mitluba f'din is-sejħa.

Il-kandidati għandhom jibagħtu ittra ta' applikazzjoni flimkien mal-kwalifiki u l-esperjenzi fil-format tal-European Curriculum Vitae, kopja taċ-ċertifikati rilevanti tagħhom, ċertifikat tal-kondotta riċenti maħruġ mill-Pulizija u l-lista tax-xogħol li għamlu tul ħajjithom mill-Jobsplus, permezz ta' ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) jew bil-posta lill-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu, Triq Ġużè Abela Scolaro, Il-Ħamrun HMR 1304, sa mhux aktar tard mill-Ġimgħa, 26 ta' Lulju, 2024, f'nofsinhar.

Applikazzjonijiet bil-posta għandhom jintbagħtu rreġistrati u kmieni biżżejjed biex jaslu qabel id-data tal-għeluq. L-applikanti se jiġu mgħarrfa li tkun waslet l-applikazzjoni fi żmien tlett ijiem ta' xogħol. Applikazzjonijiet li jaslu tard ma jiġux ikkunsidrati.

Min jixtieq aktar dettalji dwar ir-rwol u l-kundizzjonijiet tal-impjieg, jista' jfittex l-informazzjoni minn (https://nla.gov.mt/mt/sejhiet) jew jibgħat ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) jew iċempel fuq 2598 3325.

It-12 ta' Lulju, 2024

Applicants must fulfil the following eligibility criteria by the closing date:

1. A recognised degree at MQF Level 6 or higher in Education OR English OR Maltese; AND

2.Successful completion of the Institute for Education programme Teaching Writing Skills in Primary and Secondary Schools (Award) OR the Malta Writing Programme Invitational Writing Institute OR the Writing Process One-week Training for Teachers OR equivalent OR higher;* AND

3. A minimum of 3 years teaching and/or learning support experience; AND

4. Fluency in written and spoken Maltese and English (minimum certification at MQF Level 3).

*Applicants who are not in possession of eligibility criterion 2, will only be considered if they commit to follow and successfully complete the relevant training during their first year of employment.

Selected candidates must be available to render service throughout the calendar year (not only the scholastic year). Ideally, they should be available during and/or outside school hours.

Qualifications and claimed experience must be supported by certificates and/or testimonials, copies of which should be attached to the application.

Candidates should submit their letter of application, together with a summary of qualifications and experience in a European Curriculum Vitae Format, a copy of their relevant scanned certificates, a valid police conduct certificate and their Jobsplus employment history, by email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or by post to Recruitment, National Literacy Agency, Triq Ġużè Abela Scolaro, Ħamrun HMR 1304, by not later than Friday, 26th July, 2024, at noon.

Applications by post should be sent by registered mail, allowing sufficient time to ensure delivery by the above deadline. Applications will be acknowledged within three working days. Late applications will not be considered.

A detailed job description, including conditions of employment, can be obtained from (https://nla.gov.mt/vacancies) or send an email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or call 2598 3325.

12th July, 2024

MINISTERU GĦALL-AGRIKOLTURA, IS-SAJD U D-DRITTIJIET TAL-ANNIMALI

**L-Aġenzija għall-Pagamenti Agrikoli u Rurali**

*Reġistrazzjoni ġdida ta' art agrikola u applikazzjonijiet għall-għajnuna*

L-Aġenzija għall-Pagamenti Agrikoli u Rurali (ARPA), fi ħdan il-Ministeru għall-Agrikoltura, is-Sajd u d-Drittijiet tal-Annimali (MAFA), qiegħda tilqa' talbiet mingħand dawk il-bdiewa li jixtiequ jagħmlu:

Trasferimenti u reġistrazzjonijiet tal-art li għandhom jiġu inklużi għall-għajnuna;

Tibdil fl-użu tal-art fuq art li ma kinitx eliġibbli u li issa se tinqaleb eliġibbli biex tiġi marbuta għall-għajnuna;

Reġistrazzjoni tal-għelieqi tagħhom għal Eko Skemi, jew/u impenji ta' ġestjoni ambjentali, marbuta mal-klima u impenji oħra ta' ġestjoni (AECCs) taħt il-PAK 2023-2027.

Talbiet għal impenji ġodda ta' AECC5 ma jiġux aċċettati.

Għal tali talbiet, il-bdiewa għandhom jippreżentaw id-dokumenti li ġejjin:

Karta tal-identità;
Pjanti tal-għelieqi;
F'każ li l-perusna li qed tagħmel it-talba qed tirrappreżenta lil ħaddieħor, għandha tiġi ppreżentata prokura mingħand nutar flimkien mal-karta tal-identità tar-rappreżentant;

Testment (f'każ ta' trasferiment b'wirt).

It-talbiet se jintlaqgħu mid-29 ta' Lulju, 2024 sas-27 ta' Settembru, 2024, f'wieħed minn dawn l-uffiċċji:

Malta: Uffiċċju tal-Front Office, Pitkali Markets, Ta' Qali, limiti ta' Ħ'Attard

Għawdex: Uffiċċju tal-Aġenzija għall-Pagamenti Agrikoli u Rurali, Qasam Sperimentali, Triq l-Imġarr, Ix-Xewkija

Ġranet: Mit-Tnejn sal-Ġimgħa (Sibtijiet, Ħdud u festi pubbliċi eskluži)

Ħin: Bejn is-7.30am u 12.00 p.m.

Għal aktar informazzjoni wieħed jista':

Iżur is-sit elettroniku tal-Aġenzija (www.arpa.gov.mt)
Iċempel bin-numru tat-telefown 2292 6148
Jibgħat ittra elettronika lil (arpa.mafa@gov.mt)

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTRY FOR AGRICULTURE, FISHERIES AND ANIMAL RIGHTS

**The Agriculture and Rural Payments Agency (ARPA)**

*Registration of new agricultural land and aid applications*

The Agriculture and Rural Payments Agency (ARPA), within the Ministry for Agriculture, Fisheries, and Animal Rights (MAFA), is accepting applications from those farmers who wish to carry out:

Transfers and land registration for inclusion into land-based aid schemes;

Changes in land use to those areas currently not eligible for funds to now be included as eligible;

Land registration for Eco Schemes and/or Environmental, Climate-related and other Management Commitment AECCs under the CAP2023-2027.

Requests for new commitments of AECC5 will not be accepted.

For such requests, farmers must present the following documents:

Identity card;
Site plans of fields;
In case the person making the request is doing so on behalf of someone else, a power of attorney document provided by a notary is required, along with the identity card of the representative;
Will (in case of transfer by inheritance).

Requests will be received from the 29th of July, 2024 till the 27th of September, 2024, in the following offices:

Malta: Front Office at Pitkali Markets, Ta Qali, l/o Ħ'Attard

Gozo: Front Office, Government Experimental Farm, Xewkija

Days: Monday to Friday (excluding Saturdays, Sundays and public holidays)

Time: From 7.30 a.m. to 12.00 p.m.

For more information, one may:

Visit the Agency's website (www.arpa.gov.mt)
Call on telephone number 2292 6148
Send an email to (arpa.mafa@gov.mt)

12th July, 2024

DIPARTIMENT TAL-EŻAMIJIET

**Eżamijiet ta' Edexcel Londra Ottubru/Novembru 2024**

Id-Direttur tal-Eżamijiet jgħarraf lill-kandidati li applikazzjonijiet online se jkunu aċċettati għall-Eżamijiet tal-Edexcel Londra Ottubru/Novembru 2024 minn nhar it-Tnejn, 29 ta' Lulju, 2024 sal-Ġimgħa, 2 ta' Awwissu, 2024, (iż-żewġ dati inklużi) billi wieħed jagħmel log in fuq (www.myexams.gov.mt).

It-12 ta' Lulju, 2024

BORD TAL-INĠINIERA

**Estensjoni ta' Żmien għal-Ġbir ta' Informazzjoni**

Il-Bord tal-Inġiniera jinforma lil dawk l-Inġiniera bil-warrant li rċevew kommunikazzjoni bil-posta biex tingħabar l-informazzjoni bit-tħejjija għall-Elezzjoni għal ħatra ta' tliet Inġiniera bil-warrant biex iservu fuq il-Bord tal-Inġiniera skont l-Att 321 tal-Liġijiet ta' Malta, illi d-data tal-għeluq sa meta l-Bord għandu jirċievi l-informazzjoni ġiet estiża sa nhar l-Erbgħa, 17 ta' Lulju, 2024.

Joseph Cassar
Bord tal-Inġiniera
*Segretarju*

It-12 ta' Lulju, 2024

TRANSPORT MALTA

**Avviż lis-Sidien ta' Vetturi li Tneħħew mit-Triq**

Skont ir-Regolamenti dwar l-Ikklampjar u t-Tneħħija ta' Vetturi bil-Mutur u Oġġetti ta' Ingombru SL.65.13, Transport Malta qiegħda b'dan l-avviż tippubblika lista ta' vetturi li tneħħew mit-toroq għar-raġuni li marru kontra l-Att dwar ir-Reġistrazzjoni ta' Vetturi bil-Mutur (Kap. 368) u Regolamenti dwar ir-Reġistrazzjoni u l-Liċenzjar ta' Vetturi bil-Mutur, L.S. 368.02 u li ma ttiħdux lura mis-sidien legali tagħhom.

Il-lista tinkludi deskrizzjoni tal-vettura. Dawn il-vetturi qed jiġu miżmuma fil-compound ta' Transport Malta.

Is-sidien rispettivi huma ġentilment mitluba sabiex jieħdu lura l-vettura tagħhom mingħand Transport Malta billi jissottomettu prova li huma s-sidien tal-vettura inkwistjoni filwaqt li għandu jsir il-ħlas tat-taxxa tar-reġistrazzjoni applikabbli, liċenzji, kontravenzjonijiet u miżati amministrattivi oħra li jkunu dovuti.

Vetturi li jibqgħu mhux miġbura u li għalihom ma jsir l-ebda ħlas għal-liċenzji, kontravenzjonijiet, taxxa applikabbli u drittijiet oħra sad-19 ta' Lulju, 2024, se jiġu rkantati u, jekk mhux mibjugħa, se jiġu meqruda.

EXAMINATIONS DEPARTMENT

**Edexcel London October/November 2024 Examinations**

The Director of Examinations notifies candidates that online applications will be accepted for Edexcel London October/November 2024 Examinations from Monday, 29th July, 2024 till Friday, 2nd August, 2024 (both dates included) by logging in on (www.myexams.gov.mt).

12th July, 2024

INĠINIERA BOARD

**Extension of Date for Collection of Information**

The Inġiniera Board would like to inform all warranted Inginiera that have received a communication for the collection of information in preparation for the Election of three warranted Inginiera to serve on the Inginiera Board in accordance to Chapter 321 of the Laws of Malta, that the closing date by which the Board is to receive the required information has been extended to Wednesday, 17th July, 2024.

Joseph Cassar
Inġiniera Board
*Secretary*

12th July, 2024

TRANSPORT MALTA

**Notice to Owners of Vehicles Removed from the Road**

In accordance with the Clamping and Removal of Motor Vehicles and Encumbering Objects Regulations SL.65.13, Transport Malta is hereby publishing a list of vehicles that were removed from the road for being in breach of the Motor Vehicles Registration and Licensing Act (Cap. 368) and the Registration and Licensing of Motor Vehicles Regulations S.L. 368.02 and which have not been retrieved by their lawful owners.

The list includes a description of the removed motor vehicle. The vehicles are currently being stored at Transport Malta's compound.

Respective owners are to retrieve their motor vehicle from Transport Malta upon submission of proof of ownership and upon payment of the applicable registration tax, licences, contraventions and other administration fees that may be due.

Vehicles which are not retrieved and for which any applicable registration tax, licences, contraventions and other fees are not paid by 19th July, 2024, will be auctioned and, if not sold, will be destroyed.

Aktar informazzjoni tista' tinkiseb bin-numru tat-telefown 2556 4134 mis-7.30 a.m. sa nofsinhar, jew permezz ta' ittra elettronika lil (auctions.tm@transport.gov.mt).

Further information may be obtained by telephone number 2556 4134 from 7.30 a.m. till noon, or by sending an email to (auctions.tm@transport.gov.mt).

| Għamla<br>*Make* | Mudell<br>*Model* | Kulur<br>*Colour* | Nru. tar-Reġistrazzjoni/Chassis<br>*Registration/Chassis No.* | Lokalità ta' Tneħħija<br>*Locality of Removal* |
|---|---|---|---|---|
| KYMCO | Super 8 | Aħmar u abjad | CBT913 | Ħal Safi |
| Skoda | Rapid | Ikħal | ELY039 | Ħal Safi |
| Nissan | Qashqai | Abjad | KBL984 | Ħal Qormi |
| Fiat | Ducato | Griż | DD402CF | Birżebbuġa |
| Toyota | Vitz | Griż | FCP598 | Il-Mosta |
| BMW | 120D | Iswed | ECE595 | San Pawl il-Baħar |
| Suzuki | Swift | Griż | ICA165 | Buġibba |
| Peugeot | 207 | Griż | EBW687 | Buġibba |
| Volkswagen | Golf | Griż | EBD706 | San Pawl il-Baħar |
| Honda | FIT | Ikħal | LDA284 | Il-Qawra |
| Honda | PCX | Marun | DCS519 | San Pawl il-Baħar |
| Hyundai | i20 | Ikħal | GBI983 | Is-Swieqi |
| Nissan | Micra | Lewn id-deheb | ICD192 | L-Imġarr |
| AUDI | A4 | Abjad | DT220SV | L-Imsida |
| Toyota | RAV4 | Ikħal | JBO492 | L-Imsida |
| Isuzu | Truck | Ikħal | EAV574 | Ħal Luqa |
| Peugeot | 106 | Ikħal | CBG247 | Ħal Qormi |
| Nissan | Micra | Griż | JMA963 | Kappara |
| Ford | Focus Zetec | Griż | CGY078 | Ħal Luqa |
| Renault | Kangoo | Abjad | KGV237 | San Pawl il-Baħar |

It-12 ta' Lulju, 2024

## DIPARTIMENT BLATA KONTINENTALI

Lista ta' direct orders* mogħtija mid-Dipartiment Blata Kontinentali matul il-perjodu mill-1 ta' Jannar, 2024 sat-30 ta' Ġunju, 2024, ippubblikata skont ir-Regolament 111 (2) tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi (S.L. 601.03).

12th July, 2024

## CONTINENTAL SHELF DEPARTMENT

List of direct orders* awarded by the Continental Shelf Department during the period from 1st January, 2024 to 30th June, 2024, published in terms of Regulation 111 (2) of the Public Procurement Regulations (S.L. 601.03).

It-12 ta' Lulju, 2024

12th July, 2024

| Ref. Nru tad-Direct Order<br>*Direct Order Ref. No.* | Isem tad-Direct Order/Suġġett tad-Direct Order<br>*Name of Direct Order/Subject of Direct Order* | Data tal-Għotja<br>*Award Date* | Isem il-Kuntrattur<br>*Contractor's Name* | Valur tal-Kuntratt eskluża VAT<br>*Contract Value Excl. VAT* |
|---|---|---|---|---|
| CSD/10/2017 | Maintenance fee for specialised seismic interpretation and data room software -3 years maintenance of software | 5/13/2024 | Petrel Software | 66,000 |

*Entitajiet kuntrattwali li joperaw fis-settur tas-servizzi tal-ilma, enerġija, trasport u postali għandhom jirreferu għal Regolament 87 tal-Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) li jidderiġihom mill-ġdid għal Regolament 111(2) S.L. 601.03.

**Contracting entities operating in the water, energy, transport and postal services sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03.*

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U ANZJANITÀ ATTIVA

Lista ta' direct contracts mogħtija mill-Ministeru għas-saħħa u l-Anzjanità Attiva, matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2024 u t-30 ta' Ġunju, 2024, ippubblikata skont l-Artikolu 111 (2) tar-Regolamenti dwar l-Akkwist Pubbliku S.L 601.03.

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

List of direct contracts awarded by the Ministry for Health Active Ageing, during the period between 1st January, 2024 and 30th June, 2024, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

12th July, 2024

**Direct Contracts**

| Nru<br>*No.* | Numru ta' Referenza tad-Direct Contract<br>*Direct Contract Reference Number* | Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract<br>*Direct Contract Title/ Subject of Direct Contract* | Data tal-Għotja<br>*Award Date* | Isem tal-Kuntrattur<br>*Contractor's Name* | Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT<br>*Contract Value Excl. VAT* |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | MHA/AA/4/2024 | Assisting the Parliamentary Secretariat for Active Ageing in attaining specific policy goals in the areas of Active Ageing, the Elderly, Community Care and Homes for the Elderly | 6/2/2024 | Ms Kirsten Cutajar Miller | €15,600 |
| 2 | MHA/AA/19/2024 | Providing logistical services and/or any other duties which are ancillary to the mentioned duties or as deemed necessary by the Parliamentary Secretariat's office | 15/2/2024 | Mr Manwel Cumbo | €6,000 |
| 3 | MHA/AA/2/2024 | Video feature for the Kabinett għal Anzjani held at SVP | 25/3/2024 | Emineo Ltd | €8,649 |
| 4 | MHA/AA/2/2024 | Public Service EXPO 15-19 May 2024 - Flooring System, Expogrid System Backdrop wall, Furniture and Fittings, Electrics/AV cabling, Preperation and submission of all event required documentation, Labour hours, Machinery and Transport, Delivery, Setup and Commissioning, Dismantling after event | 9/5/2024 | Davies Design Group Ltd | €23,100 |
| 5 | MHA/AA/2/2024 | Setup of Ministry's entrance booth for the Public Service EXPO 15-19 May 2024 - MFCC Ta' Qali | 14/5/2024 | Davies Design Group Ltd | €5,200 |
| 6 | MHA/AA/2/2024 | Photgraphy and Videography services between January and March 2024 | 16/4/2024 | Marka | €6,625 |

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U ANZJANITÀ ATTIVA

**Anzjanità Attiva u Kura fil-Komunità**

Lista ta' direct contracts mogħtija mill-Anzjanità Attiva u Kura fil-Komunità – MHA, fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2024 u t-30 ta' Ġunju, 2024, ippubblikata skont l-Artikolu 111 (2) tar-Regolamenti dwar l-Akkwist Pubbliku S.L 601.03.

It-12 ta' Lulju, 2024

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

**Active Ageing and Community Care**

List of direct contracts awarded by the Active Ageing and Community Care – MHA, within the Ministry for Heath and Active Aging, during the period between 1st January, 2024 and 30th June, 2024, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

12th July, 2024

**Direct Contracts**

| Nru<br>*No.* | Numru ta' Referenza tad-Direct Contract<br>*Direct Contract Reference Number* | Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract<br>*Direct Contract Title/ Subject of Direct Contract* | Data tal-Għotja<br>*Award Date* | Isem tal-Kuntrattur<br>*Contractor's Name* | Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT<br>*Contract Value Excl. VAT* |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | CA01/2024 | Leasing of vehicles for Silver-T Services for the AACC – Malta vehicles | 2/1/2024 | Sundrive Car Rentals Ltd | €10,000.00 |
| 2 | CA02/2024 | Neg Procedure for the Provision of Long Term Care Beds at Residenza San Ġużepp – Renewal of Contract for 297 LTC Beds (ending 31/12/2028) | 22/1/2024 | Care Residence Ltd | €39,532,977.00 |
| 3 | CA03/2024 | Neg Procedure for the Provision of Long Term Care Beds at Porziuncola Care Home – for 60 LTC Beds (ending 31/12/2027) | 22/1/2024 | PGC Care Home Ltd | €6,944,880.00 |
| 4 | CA04/2024 | Direct Order for the Leasing of Variable Height Motorised Beds to Eligible Persons in the Community | 19/2/2024 | OK Medical Ltd | €44,132.00 |
| 5 | CA05/2024 | The Provision of Medical Services for Verification of Sick Leave | 5/2/2024 | Medicare Services Ltd | €10,000.00 |
| 6 | CA17/2024 | Leasing of vehicles for Silver-T Services for the AACC – Malta vehicles | 1/5/2024 | Sundrive Car Rentals Ltd | €10,000.00 |
| 7 | CA18/2024 | Leasing of vehicles for Silver-T Services for the AACC – Gozo vehicles | 1/6/2024 | Sundrive Car Rentals Ltd | €10,000.00 |
| 8 | CA19/2024 | Neg Procedure for the Provision of Long Term Care Beds at Casa Francesco – Renewal of Contract for 77 LTC Beds (ending 05/02/2029) | 26/3/2024 | Casa Francesco Ltd | €10,380,810.00 |
| 9 | CA21/2024 | Neg Procedure for the Provision of Domiciliary Nursing and Caring Services (for a period of 6 months ending 01st August 2024) | 22/2/2024 | Healthmark Care Services Ltd | €5,036,230.35 |

| Nru. *No.* | Numru ta' Referenza tad-Direct Contract *Direct Contract Reference Number* | Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract *Direct Contract Title/ Subject of Direct Contract* | Data tal-Għotja *Award Date* | Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name* | Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT* |
|---|---|---|---|---|---|
| 10 | nil | Agreement for the Leasing of Space Facility to be used as an Active Ageing Centre in Birżebbuġa for a period of five years (ending March 2029) | 16/5/2024 | Mr Walter Pace | €118,625.00 |
| 11 | CA25/2024 | Neg Procedure for the Provision of Long Term Care Beds at Golden Care Home – Renewal of Contract for 221 LTC Beds (ending 31/05/2029) | 21/5/2024 | Golden Care Ltd | €31,728,576.00 |
| 12 | CA26/2024 | Neg Procedure for the Provision of Long Term Care Beds at St Thomas Community Living – Renewal of Contract for 254 LTC Beds (ending 26/07/2029) | 13/6/2024 | BBF Operating Ltd | €36,010,546.00 |

Proċeduri Negozjati saru mid-Dipartiment tal-Kuntratti u Approvals tal-Uffiċċju tal-Budget.
*Negotiated Procedures were conducted through Dept of Contracts and Budget Office Approvals.*

JOBSPLUS

Skont ir-Regolament 111 (2) tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi ta' A.L. 352 tal-2016, Jobsplus tat is-sejħa tal-offerti (mid-Dipartiment tas-Sectorial Procurement/ Dipartiment tal-Kuntratti bejn l-1 ta' Jannar, 2024 u t-30 ta' Ġunju, 2024. L-ebda kuntratt fil-lista ta' hawn taħt ma qabżu l-valur tal-kuntratt li ingħata b'iżjed minn (5%) per cent.

JOBSPLUS

In terms of Regulation 111 (2) of the Public Procurement Regulations of L.N. 352 of 2016, Jobsplus awarded the following call for tenders (through the Sectorial Procurement Directorate/Department of Contracts between 1st January, 2024 and 30th June, 2024. None of the contracts listed below exceeded the awarded contract value by more than five (5%) per cent.

It-12 ta' Lulju, 2024

12th July, 2024

| Nru. ta' Ref. *Ref. No.* | Tip *Type* | Titlu tal-Kuntratt *Contract Title* | Valur tal-Kuntratt Oriġinali (VAT eskluża) *Original Contract Value (Excl. VAT)* | Data tal-Għotja/ Approvazzjoni *Award/ Approval Date* | Żmien *Duration* | Kuntrattur *Contractor* | % Varjazzjoni mill-Valur tal-Kuntratt Oriġinali *% Variation from Original Contract Value* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Jobsplus/ CA/01/ 2023 | Supply | Concession for the Provision of Twelve (12) Vending Machines for Jobsplus obo Social Committee | €25,000.00 | 15/01/2024 | Twenty-four (24) months + Twelve (12) months extension | Multivend Services Ltd | Not Applicable |
| SPD1/ 2023/144 | Supply | The Supply, Installation, testing and | €24,567.00 | 05/06/2024 | One (1) Time Supply | Signal 8 Services Malta Ltd | Not Applicable |

| Nru. ta' Ref. / *Ref. No.* | Tip / *Type* | Titlu tal-Kuntratt / *Contract Title* | Valur tal-Kuntratt Oriġinali (VAT eskluża) / *Original Contract Value (Excl. VAT)* | Data tal-Għotja/ Approvazzjoni / *Award/ Approval Date* | Żmien / *Duration* | Kuntrattur / *Contractor* | % Varjazzjoni mill-Valur tal-Kuntratt Oriġinali / *% Variation from Original Contract Value* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Commissioning of a closed circuit (CCTV) system for Jobsplus | | | | | |
| SPD1/2023/ 010 | Service | Framework Contract for the Provision of internal audit to Jobsplus | €64,101.82 | 13/03/2024 | Thirty-six (36) months | KSI Malta | Not Applicable |
| MEDE/MPU/ JOBSPLUS/ 007/2020 | Services | The Provision of Architectural Consultancy services in relation to projects undertaken by Jobsplus | €19,170 | 29/03/2021 | Thirty-six (36) months with twelve (12) months extension | The Doric Studio | 33% |
| JQ/CS/05/ 2021 | Services | The Provision of Health and Safety Risk Assessment at Jobsplus premises | €4,335 | 15/10/2021 | Thirty-six (36) months with twelve (12) months extension | AME Health & Safety | 33% |
| CT2244/ 2019 – Lot 1 | Services | The Provision of Insurance Services | €32,655 | 10/04/2021 | Thirty-six (36) months with twelve (12) months extension | AIB Insurance Brokers Ltd | 36% |
| CT2244/ 2019 – Lot 2 | Services | The Provision of Insurance Services | €111,821 | | Thirty-six (36) months with twelve (12) months extension | | 34% |
| CT2244/ 2019 – Lot 3 | Services | The Provision of Insurance Services | €146,041.03 | | Thirty-six (36) months with twelve (12) months extension | | 31% |

JOBSPLUS

Lista ta' direct orders mogħtija mill-Jobsplus bejn l-1 ta' Jannar, 2024 u t-30 ta' Ġunju, 2024, skont ir-Regolament 111 (2) tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi ta' A.L. 352 tal-2016.

It-12 ta' Lulju, 2024

| Numru ta' Referenza<br>*Reference Number* | Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract<br>Suġġett tad-Direct Contract | Kuntrattur<br>*Contractor* | Data tal-Approvazzjoni/ Għotja<br>*Approval/Award Date* | Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT<br>*Contract Value excl. VAT* | Durazzjoni<br>*Duration* |
|---|---|---|---|---|---|
| DO/01/24 | Direct Order for Messenger/Driver Services | Vincent Camenzuli | 23/01/2024 | €18,145.00 | Twelve (12) months |
| DO/02/24 | Provision of Training for ALMA – Modules 1 and 2 | AHEX Group Ltd | 08/02/2024 | €19,760.00 | Two (2) months |
| DO/03/24 | Provision of Training for ALMA (Aim, Learn, Master, Achieve) Pilot project – Module 3 | MC Adventure Ltd | 08/02/2024 | €18,432.00 | One (1) month |
| DO/04/24 | A service level agreement for the maintenance of Jobsplus' SQL Server Main Database | PTL Ltd | 09/02/2024 | €117,000.00 | Thirty-six (36) months |
| DO/05/24 | Renewal of the Software Licences for the Net APP Nas Servers | Innovate International Ltd | 17/04/2024 | €20,838.66 | Thirty-six (36) months |
| DO/06/24 | Provision of Medical Services for Jobsplus' Clients | Dr Joe Pace | 26/04/2024 | €45,000.00 | Twelve (12) months or until a new tender is awarded |
| B01/2024 | BLM Annual Conference Platinum Sponsorship Agreement | Business Leaders Malta | 07/02/2024 | €10,000.00 | One (1) time supply |
| B02/2024 | Bdil ta' Travi – Kamra Nru13C Blokka E | Anthony Sant | 15/02/2024 | €9,675.00 | One (1) time supply |
| B03/2024 | DO for SAN Storage Upgrade | Innovate International Ltd | 15/02/2024 | €9,597.00 | One (1) time supply |
| B04/2024 | DO for the postage of letters related to the 2022 Aty[ical Hours In-Work Benefit | MaltaPost | 14/02/2024 | €8,291.48 | One (1) time supply |

JOBSPLUS

List of direct orders awarded by Jobsplus between 1st January, 2024 and 30th June, 2024, in terms of Regulation 111 (2) of the Public Procurement Regulations L.N. 352 of 2016.

12th July, 2024

| Numru ta' Referenza | Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract | Kuntrattur | Data tal-Approvazzjoni/ Għotja | Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT | Durazzjoni |
|---|---|---|---|---|---|
| *Reference Number* | Suġġett tad-Direct Contract | *Contractor* | *Approval/Award Date* | *Contract Value excl. VAT* | *Duration* |
| B05/2024 | DO for the SEC Revision Classes – past papers printing 2019, 2020, 2021, 2022 & 2023 booklets | Farrugia Group | 21/03/2024 | €7,459.95 | One (1) time supply |
| B06/2024 | DO for the SEC Revision Classes – past papers printing 2019, 2020, 2021, 2022 and 2023 booklets | KO Prints | 21/03/2024 | €9,200.00 | One (1) time supply |
| B07/2024 | Bdil ta' madum fl-Employment Block | AM Turnkey | 14/03/2024 | €8,472.40 | One (1) time supply |
| B08/2024 | Konkos, parti mill-art tal-Parkeġġ | Pierre Teuma | 02/04/2024 | €9,875.00 | One (1) time supply |
| B09/2024 | DO for the Cooperation Agreement between Inspire and Jobsplus | Inspire | 02/05/2024 | €9,500.00 | Twelve (12) months |
| B10/2024 | DO for the Jobsplus Training Services Promotion through Gozo Channel | Gozo Channel | 26/04/2024 | €5,835.86 | Six (6) months |
| B11/2024 | DO for the Provision of Tile Laying at law Compliance | AM Turnkey | 17/05/2024 | €7,800.00 | One (1) time works |
| B12/2024 | DO: Manutenzjoni Faċċata Blokka C | Anthony Sant | 17/05/2024 | €8,840.00 | One (1) time works |
| B13/2024 | DO for the Preparation of Letters (printing, folding, envelopes and postage) related to the 2023 Atypical Hours – In-Work Benefit | MaltaPost | 05/06/2024 | €6,049.92 | One (1) time supply |
| B14/2024 | DO for the Team Building Activity – entity wide | JUGS Malta | 20/05/2024 | €9,320 | One (1) time service |
| B15/2024 | DO for the ALMA Project Training batch 2 | Alpha School Malta | 24/06/2024 | €8,475 | Three (3) months |

SPORTMALTA

Lista ta' kuntratti tal-offerti*, kuntratti ta' kwotazzjonijiet u direct contracts mogħtija minn SportMalta matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2024 u t-30 ta' Ġunju, 2024, ippubblikata skont ir-Regolament 111(2) tar-Regolamenti tal-Kuntratti Pubbliċi L.S. 601.03.

SPORTMALTA

List of tender contracts*, quotation contracts and direct contracts awarded by SportMalta during the period between 1st January, 2024, and 30th June, 2024, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

**Offerti/*Tenders****

| Nru<br>*No.* | Nru ta' Referenza tal-Offerta<br>*Tender Reference No.* | Isem tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta<br>*Tender Name/Subject of Tender* | Data tal-Għotja<br>*Award Date* | Isem il-Kuntrattur<br>*Contractor's Name* | Ammont tal-Kuntratt eskluża l-VAT<br>*Contract Value Excl. VAT* |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | SM/48/2023/TEN – SPD/1/2023/143 | Provision of Insurance cover for SportMalta facilities | 05/04/2024 | AIB Insurance Brokers | €47,128.95 |

*Awtoritajiet kuntrattwali għandhom iniżżlu kwalunkwe offerti (inkluż design contests and innovation partnerships) mogħtija minnhom mingħajr l-involviment tad-Direttorat tas-Sectoral Procurement.
**Contracting authorities are to list any tenders (including design contests and innovation partnerships) awarded by them without the involvement of the Sectoral Procurement Directorate.*

**Kwotazzjonijiet/*Quotations***

| Nru<br>*No.* | Nru ta' Referenza tal-Kwotazzjoni<br>*Quotation Reference Number* | Isem tal-Kwotazzjoni/ Suġġett tal-Kwotazzjoni<br>*Quotation Title/Subject of Quotation* | Data tal-Għotja<br>*Award Date* | Isem il-Kuntrattur<br>*Contractor's Name* | Ammont tal-Kuntratt eskluża l-VAT<br>*Contract Value Excl. VAT* |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | SM/55/2023/QUO | Cleaning of shooting areas at Ta' Kandja Shooting Range | 23/01/2024 | Paul Bezzina | €8,352.00 |
| 2 | SM/61/2023/QUO | Call for quotation for the services of lifeguards at Cottonera Indoor Pool Complex | 31/01/2024 | Gretch Partners Malta Ltd | €7,700.00 |
| 3 | SM/58/2023/QUO | Supply of mobile toilets at Maria Assumpta Complex Ħamrun | 06/03/2024 | Venscic Ltd | €9,879.00 |
| 4 | SM/01/2024/QUO | Supply and install PVC coated galvanized chain link fencing | 21/03/2024 | J. Zerafa Ltd | €5,248.00 |
| 5 | SM/12/2024/QUO | Supply of an event carpet for NPC | 05/04/2024 | Tec Ltd | €9,000.00 |
| 6 | SM/15/2024/QUO | Perennial ryegrass | 05/04/2024 | Martin Grima Ltd | €9,940.00 |
| 7 | 16367 | Works for Marsa Sports Complex – supply and lay of mash, concrete, t-beams and bricks | 09/04/2024 | R.Cauchi Enterprises Ltd | €5,000.00 |
| 8 | SM/18/2024/QUO | Supply of FIG approved landing beam mat | 19/04/2024 | OKTO Ventures Ltd | €8,970.00 |
| 9 | 16448 | Services for electrical works and inspections | 15/05/2024 | Larkin Brincat | €5,000.00 |
| 10 | SM/13/2024/QUO | Chain link fence at Cottonera Sports Complex | 16/05/2024 | Azzopardi Aluminium & Metal Works | €9,972.00 |
| 11 | SM/21/2024/QUO | Supply of diesel fuel for the Cottonera Indoor Pool | 19/06/2024 | Falzon Fuel Services Ltd | €9,280.00 |

**Direct Contracts**

| Nru<br>*No.* | Nru ta' Referenza tad-Direct Contract<br>*Direct Contract Reference Number* | Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract<br>*Direct Contract Title/Subject of Direct Contract* | Data tal-Għotja<br>*Award Date* | Isem il-Kuntrattur<br>*Contractor's Name* | Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT<br>*Contract Value Excl. VAT* |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 16159 | Service of a Junior Accountant | 18/01/2024 | Akkonta Services Ltd | €5,000.00 |
| 2 | 16238 | BeActive night organizer | 16/02/2024 | Alexei Spiteri | €5,000.00 |
| 3 | 16264 | Lease of Conference Hall for event | 27/02/2024 | Mediterranean Conference Centre | €10,000.00 |
| 4 | 16272 | Legal services | 01/03/2024 | IURIS MALTA A/C IE | €5,000.00 |
| 5 | 16327 | Maintenance Agreement re HVAC | 21/03/2024 | M.A.& A. Services Ltd | €9,943.17 |
| 6 | 16454 | Extension of architectural services icw substations at Marsa | 20/05/2024 | NM Architects | €5,593.22 |
| 7 | 16496 | Excavation works at the National Shooting Range | 12/06/2024 | Ganaja | €9,925.00 |

KUNSILL LOKALI ĦAL GĦARGĦUR

**Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ**

Il-Kunsill Lokali Ħal Għargħur jgħarraf li nhar it-Tlieta, 16 ta' Lulju, 2024 minn nofsinhar sa nofsillejl Misraħ il-Knisja, Triq l-Oratorju, Triq Karmnu Zarb, Triq il-Kbira u Triq San Nikola se jkunu magħluqa għat-traffiku. Ħadd ma jista' jipparkja f'Misraħ il-Knisja matul dawn il-ħinijiet.

It-12 ta' Lulju, 2024

ĦAL GĦARGĦUR LOCAL COUNCIL

**Traffic and Parking Suspension**

The Ħal Għargħur Local Council notifies that on Tuesday, 16th July, 2024 from noon till midnight Misraħ il-Knisja, Triq l-Oratorju, Triq Karmnu Zarb, Triq il-Kbira and Triq San Nikola will be closed to traffic. Vehicles are not allowed to park in Misraħ il-Knisja during these times.

12th July, 2024

KUNSILL LOKALI N-NADUR

**Sospensjoni ta' Traffiku**

Il-Kunsill Lokali n-Nadur jgħarraf illi t-toroq imsemmija se jkunu magħluqa għat-traffiku f'dawn il-ġranet:

Il-Ħamis, 22, il-Ġimgħa, 23, u s-Sibt, 24 ta' Awwissu, 2024, il-ġurnata kollha, minn Triq il-Madonna ta' Fatima.

It-12 ta' Lulju, 2024

NADUR LOCAL COUNCIL

**Suspension of Traffic**

The Nadur Local Council notifies that the following streets shall be closed for traffic on the following days:

On Thursday, 22nd, Friday, 23rd, and Saturday, 24th August, 2024, all day through Triq il-Madonna ta' Fatima.

12th July, 2024

KUNSILL LOKALI ĦAŻ-ŻEBBUĠ

**Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ**

Il-Kunsill Lokali Ħaż-Żebbuġ jgħarraf li:

Nhar il-Ġimgħa, 12 ta' Lulju, 2024, Misraħ l-Isptar u Triq il-Knisja se jkunu magħluqa għat-traffiku mill-5.00

ĦAŻ-ŻEBBUĠ LOCAL COUNCIL

**Suspension of Traffic and Parking**

The Ħaż-Żebbuġ Local Council notifies that:

On Friday, 12th July, 2024, Misraħ l-Isptar and Triq il-Knisja will be closed for traffic from 5.00 p.m. till midnight.

p.m. sa nofsillejl. It-toroq se jkunu magħluqa għall-vetturi kollha. Vetturi pparkjati jistgħu jigu rmunkati;

Nhar is-Sibt, 13 ta' Lulju, 2024, Misraħ l-Isptar se jkun magħluq għat-traffiku minn nofsinhar sa nofsillejl. It-toroq se jkunu maghluqa għall-vetturi kollha. Vetturi pparkjati jistgħu jigu rmunkati;

Nhar it-Tlieta, 30 ta' Lulju, 2024, minn nofsinhar, sas-1.30 a.m. tal-Erbgħa, 31 ta' Lulju, 2024, Misraħ San Filep u parti minn Triq Sciortino se jkunu magħluqa għat-traffiku. It-toroq se jkunu magħluqa għall-vetturi kollha. Vetturi pparkjati jistgħu jigu rmunkati.

It-12 ta' Lulju, 2024

KUNSILL LOKALI SAN PAWL IL-BAĦAR

**Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ**

Il-Kunsill Lokali San Pawl il-Baħar jgħarraf lill-pubbliku li nhar is-Sibt, 13 ta' Lulju, 2024, mis-1.00 p.m., sas-2.00 a.m. tal-Ħadd, 14 ta' Lulju, 2024, ħadd ma jista' jipparkja jew jgħaddi fi Triq San Franġisk sal-kantuniera ma' Triq it-Torri, il-parti t'isfel ta' Triq il-Paroċċa, kif ukoll Triq il-Paċi, San Pawl il-Baħar.

It-12 ta' Lulju, 2024

KUNSILL LOKALI L-ĦAMRUN

**Armar ta' mejda-bar għall-bejgħ ta' ikel u xorb matul il-festa ta' San Gejtanu 2024**

Bis-saħħa tas-setgħet mogħtija bil-Leġiżlazzjoni Sussidjarja L.S. 441.07 tar-Regolamenti dwar il-Liċenzji tal-Kummerċ, il-Kunsill Lokali l-Ħamrun javża li f'seduta tal-Kunsill li nżammet nhar l-Erbgħa, 10 ta' Lulju, 2024, unanimament qabel li permessi sabiex jintramaw 'mejda-bar' biex jinbiegħ xorb alkoħoliku matul il-ġranet tal-festa ta' San Gejtanu, li se tiġi ċċelebrata mit-Tnejn, 5 ta' Awwissu sal-Ħadd, 11 ta' Awwissu 2024, se jingħataw BISS lil dawk il-postijiet kummerċjali li għandhom liċenzja maħruġa mill-Awtorità Maltija għat-Turiżmu (Malta Tourism Authority) bħala stabbiliment tal-catering, fejn l-għan primarju tiegħu jkun il-bejgħ ta' ikel u xorb alkoħoliku li għandu jiġi kkunsmat fuq il-post, skont it-Tieni Skeda Kundizzjonijiet għall-Ġestjoni ta' Attività Kummerċjali tal-istess Regolament.

Permessi għal 'mejda-bar' jinħarġu biss bil-kundizzjoni li l-mejda tintrama quddiem l-entratura tal-post illiċenzjat b'tali mod li ma tostakolax il-mixja tal-marċi u purċissjoni. Tagħmir ieħor bħal fridges, freezers, umbrelel u oġġetti oħra mhux awtorizzati m'għandhomx jintramaw fit-toroq. Dan japplika għall-ġranet kollha tal-festa.

Il-Kunsill jgħarraf li mhux se jingħataw permessi lil dawk is-siti li japplikaw kemm-il darba ma jkollhomx il-liċenzja li

The roads will be closed for all vehicles. Parked vehicles may be towed;

On Saturday, 13th July, 2024, Misraħ l-Isptar will be closed for traffic from noon till midnight. The road will be closed for all vehicles. Parked vehicles may be towed;

From noon of the Tuesday, 30th July, 2024 till 1.30 a.m. of Wednesday, 31st July, 2024, Misraħ San Filep and part of Triq Sciortino will be closed for traffic. The roads will be closed for all vehicles. Parked vehicles may be towed.

12th July, 2024

SAN PAWL IL-BAĦAR LOCAL COUNCIL

**Suspension of Traffic and Parking**

The San Pawl il-Baħar Local Council notifies the general public that on Saturday, 13th July, 2024, from 1.00 p.m., till 2.00 a.m. of Sunday, 14th July, 2024, Triq San Franġisk till corner with Triq it-Torri, lower part of Triq il-Paroċċa and Triq il-Paċi, St Paul's Bay, will be closed for vehicular traffic and parking will not be allowed.

12th July, 2024

ĦAMRUN LOCAL COUNCIL

**Putting up of table-bar for the selling of food and drinks during St Gaetan Feast 2024**

By virtue of the powers granted by Subsidiary Legislation L.S. 441.07 of the Regulations on Trade Licences, the Ħamrun Local Council advises that, in a council meeting, held on Wednesday 10th July, 2024, it was unanimously agreed that permits to set up a table- bar to sell alcoholic beverages during the feast of St Gaetan, which will be celebrated from Monday, 5th August till Sunday, 11th August, 2024, will be given ONLY to those commercial places that have a license issued by the Malta Tourism Authority as a catering establishment, where its primary purpose is to sell food and alcoholic beverages that are still consumed on site, according to the Second Schedule Conditions for Management of Commercial Activity, of the same Regulation.

Permits for a table-bar are only issued on the condition that the table is set up in front of the entrance of the licensed place in such a way that it does not obstruct the band marches (marċi) and processions. Unauthorised items such as fridges, freezers, umbrellas and other equipment should not be placed on the streets during the entire duration of the feast.

The Council advises that permits will not be granted to those sites that do not have a permanent license issued by the

tikkwalifika bħal dawk il-ħwienet eżistenti li jkollhom liċenzja permanenti maħruġa mill-awtoritajiet. Siti li m'għandhomx permess permanenti sabiex joperaw bħala bar u li ma jinfetħux matul is-sena, mhux se jingħataw permessi sabiex jarmaw dawn l-hekk imsejħa 'mejda-bar'.

It-12 ta' Lulju, 2024

AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

L-Uffiċjal Kap Eżekuttiv, Awtorità tal-Artijiet, jgħarraf li:

**Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti tal-Awtorità tal-Artijiet, Il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta, sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, 25 ta' Lulju, 2024, għal:**

Avviż Nru. 39. Kiri, għall-perjodu li fadal tal-kirja preżenti li jintemm fil-31 ta' Mejju, 2028, tal-ħanut vojt tale quale f'Garaxx Nru. 14, li jinsab taħt Blokk Appartamenti Indipendenza, Triq Dun M. Mifsud, Santa Luċija, kif muri bl-aħmar u mmarkat No. 14 fuq il-pjanta L.D.11/82/34 p.o. Il-kerrej prezenti ma jridx jibqa' fil-kirja u terz interessat lest li jidħol għar-rimanenti perjodu ta' din il-kirja. Dan it-terz interessat għandu d-dritt tal-ewwel rifjut riżervat favurih skont Artikolu Nru. 3 (1) tal-Avviż Legali Nru 573.02. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €2,547 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' tmien mija u disgħa u erbgħin ewro u erba' ċenteżmi (€849.04) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 40. Kiri, għall-perjodu ta' ħmistax (15)-il sena, tal-Ħanut tale quale f'Nru. 2, fiċ-Ċentru Ċiviku, Triq San Kataldu, Ir-Rabat, Malta, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta L.D.13/87/3. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €16,140 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' ħamest elef u tliet mija u tmenin ewro (€5,380) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 41. Kiri, tale quale minn sena għal sena, għal skop ta' agrikultura, ta' sit fi Triq il-Wied ta' Ħas-Saptan, Birżebbuġa muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2020_0163. Dan is-sit jista' jkun suġġett għal servitujiet eżistenti favur propjeta' adjaċenti. L-offerenti għandhom ikunu persuni li huma rreġistrati bħala bdiewa full time jew part-time, skont ċertifikat maħruġ mid-Dipartiment tal-Agrikoltura li għandu jiġi sottomess mad-dokument tal-offerta jew studenti li temmew b'suċċess kors akkademiku fi studji agrikoli fil-ħames snin preċedenti mid-dħul fis-seħħ tal-Avviż Legali Nru 573.06 li għandhom jissottomettu kopja taċ-ċertifikat rilevanti mal-offerta tagħhom. L-offerti għandhom ikunu

12th July, 2024

LANDS AUTHORITY

The Chief Executive Officer, Lands Authority, notifies that:

**Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be deposited in the tender box at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta, by 10.00 a.m. on Thursday, 25th July, 2024, for:**

Advt No. 39. Lease, for the remaining period of the present lease which ends on the 31st May, 2028, of the bare Shop tale quale at Garage No. 14 situated under Block Appartamenti Indipendenza, Triq Dun M. Mifsud, Santa Luċija. as shown edged in red and marked No. 14 on plan L.D.11/82/34 p.o.. The present tenant does not want to remain in the lease and an interested third party is ready to assume the remaining term of this lease. The interested third party has been reserved the right of first refusal as per Article No. 3 (1) of Legal Notice 573.02. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €2,547 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of eight hundred and forty-nine euro and four cents (€849.04) per annum will not be considered. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 40. Lease, for a period of fifteen (15) of the Shop tale quale at No. 2 Centru Civiku, Triq San Kataldu, Rabat, Malta, as shown edged in red on plan L.D.13/87/3. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €16,140 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of five thousand and three hundred and eighty euro (€5,380) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 41. Lease tale quale, on a year to year basis, for agricultural purposes, of a site at Triq il-Wied ta' Ħas-Saptan, Birżebbuġa shown edged in red on plan P.D.2020_0163. This site maybe subject to existing servitudes in favour of the adjacent properties. The bidders must be either full-time or part-time farmers, who have to submit a certificate, issued by the Department of Agriculture with the tender document or students who have completed successfully an academic course relating to agriculture within the previous five years prior to the introduction of the Legal Notice No. 573.06 who have to submit a copy of the relevant certificate also with the tender documents. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for

akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €1,000 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' sitta u erbgħin ewro u tlettax-il ċenteżmu (€46.13) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 42 Għotja b'ċens perpetwu revedibbli sit tale quale fi Triq il-Qarsajja Ħ'Attard, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.2021_0243. Min jirbaħ l-offerta għandu ċans sabiex jifdi dan iċ-ċens matul l-ewwel ħmistax (15)-il sena wara reviżjoni skont ir-rata tal-inflazzjoni kif hemm spjegat bid-dettall fuq il-kundizzjonijiet taċ-ċens. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €50,000 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' għoxrin elf ewro (€20,000) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 43 Kiri tale quale għal perjodu ta' ħmistax (15)-il sena għal skopijiet kummerċjali ta' ħanut Nru.1,Triq iċ-Ċawsli fiċ-Ċentru Ċiviku, Ħaż-Żabbar, kif muri bl-aħmar u mmarkat bħala 'Shop 1' fuq il-pjanta P.D.53_2004_1_Ap.o. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €14,100 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' erbat elef u seba' mitt ewro (€4,700) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal drtitt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir il-ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Dawn l-avviżi qegħdin jiġu ppubblikati bħala stedina għall-pubbliku sabiex jakkwista d-dokumenti tal-offerta online. L-offerenti għandhom jirreferu għall-kundizzjonijiet kollha tad-dokument tal-offerta u huma mitluba li jaqraw sew dawn id-dokumenti. L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kundizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu billi tagħżel 'Buy Tender' fuq il-paġna ta' dawn l-offerti fis-sit (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). Il-ħlas ta' ħamsin ewro (€50) għandu jsir permezz tas-sistema online tas-sit tal-Awtorità tal-Artijiet bil-card bankarja tal-preferenza tiegħek.

It-12 ta' Lulju, 2024

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Il-Managing Director (Sourcing and Supplies Chain Management) għas-Central Procurement and Supplies Unit fi ħdan il-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, jgħarraf illi:

an amount of €1,000 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of forty-six euro and thirteen cents (€46.13) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 42. Grant on a perpetual revisable emphyteusis of the site tale quale at Triq il-Qarsajja, Ħ'Attard, as shown edged in red on the plan P.D.2021_0243. The winning bidder has the chance to redeem this emphyteusis within the first fifteen (15) years after a revision according to the rate of inflation as explained in detail in the emphyteutical conditions. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €50,000 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of twenty thousand euro (€20,000) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 43. Lease tale quale for a period of fifteen (15) years for commercial purposes of a shop at No. 1, Triq iċ-Ċawsli, Civic Centre, Ħaż-Żabbar, as shown edged in red and marked as 'Shop 1' on the plan P.D.53_2004_1_Ap.o. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for the amount of €14,100 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of four thousand and seven hundred euro (€4,700) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

These advertisements are being published as an invitation to the public to acquire tender documents online. The bidders are to refer to all the conditions of the tender document and are invited to carefully read these conditions. Tenders should be submitted only on the prescribed form, which together with the relevant conditions and other documents, may be obtained by clicking on 'Buy Tender' on the webpage where these tenders are available on (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). A fee of fifty euro (€50) must be paid through the online system of the Lands Authority website by using your preferred banking card.

12th July, 2024

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The Managing Director (Sourcing and Supplies Chain Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health and Active Ageing notifies that:

**Talbiet għall-Parteċipazzjoni (RFP) rigward l-avviż li ġej se jintlaqgħu sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, 19 ta' Lulju, 2024. Talbiet għall-Parteċipazzjoni għandhom jiġu milqugħa BISS permezz ta' envelops magħluqa, fil-kaxxa tal-offerti vjola fiż-żona tar-Reception, Uffiċini tas-CPSU UB002, Industrial Estate, San Ġwann SGN 3000.**

RFP Nru 019-6046/24 – CPSU 1274/24. Provvediment ta' outsourcing ta' servizzi ta' emerġenza.

Dokumenti għall-parteċipazzjoni fis-sejħa ta' hawn fuq jistgħu jitniżżlu minn (https://deputyprimeminister.gov.mt/en/cpsu/Pages/Home.aspx).

It-12 ta' Lulju, 2024

**Requests for Participation (RFP) in respect of the following notice will be received up to 10.00 a.m. on Friday, 19th July, 2024. Requests for Participation are to be submitted ONLY in sealed envelopes, in the purple tender box located at the Reception Area, CPSU Offices, UB002, Industrial Estate, San Ġwann SGN 3000.**

RFP No. 019-6046/24 – CPSU 1274/24. Provision of outsourcing of emergency services

Documents for participation in the above call can be downloaded from (https://deputyprimeminister.gov.mt/en/cpsu/Pages/Home.aspx).

12th July, 2024

## AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

### 1535

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fl-4 ta' Lulju, 2024, fuq rikors ta' Dott. Edward Debono noe ġie ffissat il-jum tal-Ħamis, 12 ta' Settembru, 2024, fil-ħdax u nofs ta' filgħodu (11.30 a.m.) għall-bejgħ bl-irkant, li għandu jsir f'Kamra numru 78, biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, Il-Belt Valletta, tal-fond hawn taħt deskritt:

a) Għar ta' kejl ta' ċirka disgħa u għoxrin metru kwadru punt erbgħa wieħed (29.41m²), aċċessibbli minn mogħdija komuni li tagħti għal fuq Triq San Ġakbu u li tmiss mill-Punent il-Lbiċ mas-surreferita mogħdija komuni, mill-Majjistral ma' proprjetà hawn deskritta – indikat bħala proprjetà A fir-rapport tal-perit u fir-ritratti annessi, eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju;

b) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, magħrufa bħala 'Tal-Laringġ', ta' kejl ta' ċirka seba' mija, erbgħa u sebgħin metru kwadru punt tnejn tmienja (774.28m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li tmiss min-Nofsinhar u f'partijiet minnha mill-Punent ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu, f'partijet minnha mill-Punent ta' mogħdija, u mil-Lvant ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà B. Din l-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone, libera u franka, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħha;

c) Porzjon ta' art agrikola kif suġġetta għad-dritt ta' mogħdija u ta' akkwedotti, li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, b'ċirka ta' disa' mija tmienja u ħamsin metru kwadru punt disgħa disgħa (958.99m²) flimkien ma' ġiebja b'tul ta' ċirka disgħa metri punt tmienja

By decree given by the Civil Court, First Hall on the 4th July, 2024 on the application of Dr Edward Debono noe, Thursday, 12th September, 2024, at half past eleven in the morning (11.30 a.m.), has been fixed for the sale by auction, to be held in Room Numbered 78, nearby the Courts Archives, Level -1, Courts of Justice, Triq ir-Repubblika, Valletta, of the following property:

a) Cave measuring approximately twenty-nine-point forty-one square meters (29.41m²), accessible from a common pathway leading in Triq San Ġakbu and bounded to the west southwest by the common pathway, to the northwest by property herein described – indicated as property A in the architect report and the attached photos, exempt from any ground rents and any other burdens;

b) Portion of agriculture land, currently being worked by John Gauci, known as 'Tal-Laring', measuring approximately seven hundred and seventy four point twenty eight square meters (774.28m²), accessible from a main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the south and in part also on the west by property of Carmelo Scicluna or his successors in title, in part on the west with a common path, and on the east by property herein described – indicated as property B. This land along with other lands, enjoys reservoirs and water springs and it is exempt from any burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in Outside Development Zone, free and unencumbered, with all its rights and appurtenances;

c) Portion of agriculture land as subjected to a right of pathway and of water canals, which currently is being worked by John Gauci, measuring approximately nine hundred and fifty-eight point ninety nine metres square (958.99m²), together with a water reservoir approximately

sebgħa (9.87m) , aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu, li tmiss mill-Punent ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu, mil-Lvant ma' mogħdija, u mit-Tramuntana ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà C. Din l-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone, libera u franka, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħha;

d) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, magħrufa bħala 'Iż-Żebbuġ ta' Fuq', b'kejl ta' art ta' ċirka seba' mija sebgħa u sittin metru kwadru punt tlieta tlieta (767.33m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq Ta' San Ġakbu, li tmiss mil-Lvant ma' Triq San Ġakbu, min-Nofsinhar ma' proprjetà hawn deskritta u mill-Punent ma' beni tal-familja Bugeja, kultant deskritta wkoll bħala li tmiss mill-Punent ma' sies – indikata bħala proprjetà D. Din l-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone, libera u franka, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħha;

e) Porzjon ta' art agrikola kif suġġetta għad-dritt tal-mogħdija u s-sieqja tal-ilma li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, magħrufa bħala 'Ir-Roqa t'Isfel', ta' kejl ta' ċirka disa' mija, tlieta u sittin metru kwadru punt zero tnejn (963.02m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, u li tmiss mit-Tramuntana ma' beni tal-Baruni Salvatore Testaferrata Moroni Viani jew l-aventi kawża tiegħu, min-Nofsinhar ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu, u mill-Punent ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà E. Din l-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone, libera u franka, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħha;

f) Għar fil-viċinanzi li qiegħed jintuża bħala maħżen, li parti minnu huma sottostanti beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu, b'kejl ta' ċirka erbgħa u għoxrin metru kwadru punt sebgħa sitta (24.76m²) aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu, li jmiss mat-Tramuntana ma' mogħdija komuni, u mill-irjieħ l-oħra kollha ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu – indikata bħala proprjetà F, eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone, libera u franka, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħha;

g) Porzjon ta' art li preżentament qiegħda tiġi użata bħala terrazzin, magħrufa bħala 'Il-Mandra' fl-istess viċinanzi u dintorni, ikkonsolidata ma' kmamar H, O, P, U

length of nine point eighty seven metre (9.87m) accessible from a main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the west by property of Carmelo Scicluna or his successors in title, east by a common path, north by property herein described and indicated as property C. This land along with other land, enjoys water reservoirs and water springs and it is exempt from any burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in Outside Development Zone, free and unencumbered, with all its rights and appurtenances;

d) Portion of agriculture land which currently is being worked by John Gauci, known as 'Iż-Żebbuġ ta' Fuq', measuring approximately seven hundred and sixty seven point thirty-three square meters (767.33m²), accessible from a main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded by the east with Triq San Ġakbu, south by property herein described and west by property of family Bugeja, at times also referred to as bounded by west by a sies – indicated as property D. This land along with other land, enjoys water reservoirs and water springs and is exempt from any burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone, free and unencumbered, with all its rights and appurtenances;

e) Portion of agriculture land is subjected to right of common pathway and water canal which currently is being worked by John Gauci, known as 'Ir-Roqa t'isfel', measuring approximately nine hundred sixty three point zero two metres square (963.02m²), accessible from a main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the north by property of Baron Salvatore Testaferrata Moroni Viani or his successors in title, south by property of Carmelo Scicluna or his successors in title and west by property herein described and marked as property E. This land along with other land, enjoys water reservoirs and water springs and is exempt any burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone, free and unencumbered, with all its rights and appurtenances;

f) Cave in the vicinities being used as a storage, part of which is underlying property of Carmelo Scicluna or his successors in title, approximately measuring twenty four point seventy six metres square (24.76m²) accessible from a main gate situated in Triq ta' San Ġakbu, bounded on the north by a common path, and the other compass points by property of Carmelo Scicluna or his successors in title – marked as property F, and is exempt from any burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone, free and unencumbered, with all its rights and appurtenances;

g) Portion of land currently is being used as a terrace, known as 'Il-Mandra' in the same vicinities and surroundings, consolidated with rooms H, O, P, U and Z to

u Z sabiex jiffurmaw proprjetà waħda. Aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu, u li tmiss min-Nofsinhar ma' mogħdija, mill-Punent ma' proprjetà hawn deskritta u mil-Lvant ma' proprjetà tal-aventi kawża ta' Carmelo Scicluna – indikata bħala proprjetà G b'kejl superfiċjali tal-art ta' ċirka tmintax-il metru kwadru punt sebgħa tlieta ħamsa (18.735m²) eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone, libera u franka, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħha;

h) Kamra fl-istess viċinanzi u dintorni ikkonsolidata ma' kmamar G, O, P, U u Z sabiex jiffurmaw proprjetà waħda aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu u tmiss mit-Tramuntana ma' beni ta' Giuseppe Muscat jew l-aventi kawża tiegħu, min-Nofsinhar ma' mogħdija, u mill-Punent ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà H, eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju li jista' jiggrava l-imsemmija proprjetà, u tinsab f'Outside Development Zone, libera u franka, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tagħha;

i) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, magħrufa bħala 'Ir-Roqa t'Isfel' sive 'Il-Maħsel', ta' kejl ta' ċirka elfejn sitt mija tnejn u tmenin metru kwadru punt wieħed tmienja (2682.18m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu, li tmiss mit-Tramuntana ma' proprjetà tal-Baruni Salvatore Testaferrata Moroni Viani jew l-aventi kawża tiegħu, mil-Lvant ma' proprjetà tas-surreferita familja Bugeja u li kultant tiġi deskritta wkoll bħala li tmiss ma' sies, u mill-Punent ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu – indikata bħala proprjetà I. L-art, hija suġġetta għad-dritt ta' mogħdija u ta' akkwedotti, u flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

j) Kmamar kontigwi u adjaċenti waħda mal-oħra li preżentament qegħdin jintużaw bħala maħżen, li għandhom l-entraturi tagħhom iħarsu lejn in-Nofsinhar, flimkien mal-art magħhom annessa u formanti parti integrali mill-istess, sitwata fuq in-naħa ta' wara ta' dawn l-imsemmija kmamar, ta' kejl ta' ċirka ħmistax-il metru kwadru punt tlieta sebgħa (15.37m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li jmissu mill-Punent ma' kamra proprjetà ta' Pawlina Muscat, min-Nofsinhar ma' mogħdija u mil-Lvant mal-proprjetà deskritta hawn fuq indikati bħala proprjetà J, u huma eżenti minn piżijiet piju kif ukoll miċ-ċens li għalih hija suġġetta l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

k) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, magħrufa bħala 'Il-Lariġ il-Qares' kif ukoll żewġ għerien u spiera li jinsabu fuq l-istess

form one property. Accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the south by common path, west by property herein described and east by property of the heir of Carmelo Scicluna – marked as property G with land measuring superficially approximately eighteen point seven three five metre square (18.735m²) exempt from burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone, free and unencumbered, with all its rights and appurtenances;

h) Room in the same vicinities and surroundings adjoined by rooms G, O, P, U and Z to form one property accessible from the main gate situated in Triq ta' San Ġakbu and bounded on the north by property of Giuseppe Muscat or his successors in title, south by a common pathway, and west by property herein described – indicated as property H, exempt from any burdens as well as ground rents that may burden the property situated in an Outside Development Zone, free and unencumbered, with all its rights and appurtenances;

i) Portion of agricultural land which currently is being worked by John Gauci, known as 'Ir-Roqa t'Isfel' sive 'Il-Maħsel', approximately measuring two thousand six hundred eighty eight point eighteen square meters (2682.18m²), accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu bounded on the north by property of Baron Salvatore Testaferrata Moroni Viani or his successors in title, east by property of family Bugeja and at times referred to bounded by a sies,and west by property of Carmelo Scicluna or his successors in title – indicated as property I. The land is subject of passageway and water canals with other lands, enjoys water reservoirs and water springs and is exempt from any burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

j) Rooms contiguous and adjacent to one another currently used as store, having their entrance facing south, together with the other land annexed and forming integral part of the same, situated on the back of the said rooms, approximately measuring fifteen point thirty seven square meters (15.37m²), accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the west by a room property of Pawlina Muscat, south by passageway and east by property -herein described indicated as property J, and is exempt from burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

k) Portion of agriculture land currently is being worked by John Gauci, known as 'Il-Lariġ il-Qares' together with two caves a naturally water spring situated on the said land,

art, ta' kejl tal-art ta' ċirka elf erba' mija ħamsa u għoxrin metru kwadru punt tnejn tmienja (1425.28m²), u l-kejl tal-għerien huwa ta' ċirka għoxrin punt sebgħa wieħed metri kwadri (20.71m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, liema art tmiss mill-Majjistral ma' proprjetà fl-istess territorju, min-Nofsinhar ma' beni tal-Gvern ta' Malta u mil-Lvant ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew is-suċċessuri tiegħu – indikati bħala proprjetà K. Din l-art hija eżenti miċ-ċens jew minn piżijiet piju li jistgħu jiggravaw l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

l) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħala 'Il-Laring il-Ħelu' ta' kejl ta' ċirka mitejn sitta u ħamsin metru kwadru punt tnejn disgħa (256.29m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li tmiss mill-irjiħat kollha mal-proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà L u hija eżenti miċ-ċens u jew minn piżijiet piju li jistgħu jiggravaw l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

m) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħala 'Il-Maħsel' magħrufa wkoll bħala 'Il-Mansab li tinsab fuq din l-imsemmija porzjon ta' art, ta' kejl ta' ċirka ħames mija disgħa u għoxrin metru kwadru punt erbgħa disgħa (529.49m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu. Din il-porzjon ta' art tmiss mil-Lbiċ u mil-Lvant ma' proprjetà hawn deskritta u min-Nofsinhar ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu – indikata bħala proprjetà M u hija eżenti miċ-ċens u jew minn piżijiet piju li jistgħu jiggravaw l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

n) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħala 'Ir-Roqa t'Isfel' ta' kejl ta' ċirka tmien mija, disgħa u disgħin metru kwadru punt disgħa (899.9m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li tmiss mill-Majjistral ma' beni tal-Baruni Testaferrata Moroni Viani jew l-aventi kawża tiegħu u mil-Lbiċ u mill-Grigal ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà N u hija eżenti miċ-ċens u jew minn piżijiet piju li jistgħu jiggravaw l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

o) Kamra li preżentament hija kkonsolidata ma' kmamar G, H, P, U u Z sabiex jiffurmaw proprjetà waħda, b'kejl ta' ċirka tletin metru kwadru (30 m²) aċċessibbli minn mogħdija komuni magħrufa bħala it-Triq tal-Karrettun tal-Komun aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu u li tmiss mill-Majjistral u mix-xlokk ma' proprjetà hawn deskritta u mil-Lbiċ mal-mogħdija surreferita – indikata bħala proprjetà O u hija eżenti miċ-ċens u jew minn piżijiet piju li jistgħu jiggravaw l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

measuring approximately one thousand four hundred twenty five point twenty eight (1425,28m²) square meters, and the caves measuring approximately twenty point seventy one meter squares (20.71m²) accessible from the main gate in Triq San Ġakbu, which land is bounded on the north by property in the same territory, south by property of the Government of Malta and east by property of Carmelo Scicluna or his successors in title – indicated as property K. This land is exempt from burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

l) Portion of agriculture land currently being worked by John Gauci known as 'Il-Laring il-Ħelu' approximately measures two hundred and fifty six point two nine (256.29m2) square meters, accessibly from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded with all compass point by property described above – indicated as property L and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

m) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Il-Maħsel' also known as 'Il-Mansab' on this said portion of land, approximately measures five hundred twenty nine point four nine (529.49m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu. This portion of land bounded on the south east and west by property herein described and south by property of Carmelo Scicluna or his successors in title – indicated as property M and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

n) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Ir-Roqa t'Isfel' approximately measures eight hundred, ninety nine point nine (899.9m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the north by property of Noble Testaferrata Moroni Viani or his successors in title and south west and north east by property herein described – indicated as property N and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

o) Room currently adjacent with rooms G, H, P, U and Z to form one property, approximately measures thirty square meters (30 m²) accessibly from a common pathway known as Triq tal-Karrettun tal-Komun accessible from the main gate situated in Triq ta' San Ġakbu and bounded from the north and southeast by property herein described – indicated as property O and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

p) Kamra b'porzjon ta' art adjaċenti magħha li preżentament huma ikkonsolidati ma' kmamar G, H, O, U, u Z sabiex jiffurmaw proprjetà waħda, aċċessibbli minn mogħdija privata, ta' kejl ta' ċirka tnejn u għoxrin (22m²) metru kwadru, aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu, u li tmiss mill-Majjistral u mix-xlokk ma' prorjeta' hawn deskrittva u mil-Lbiċ mal-imsemmija mogħdija – indikata bħala proprjetà P, u hija eżenti miċ-ċens u jew minn piżijiet piju li jistgħu jiggravaw l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

q) Porzjon ta' art magħrufa bħala 'Ta' Larinġa' li tikkonsisti f'pixxina imdawra bid-decking li ma nstab l-ebda permess li jkopriha, ġibjetta kif ukoll f'art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci kif ukoll mogħdija komuni, ta' kejl ta' ċirka elf tnejn u sebgħin metru kwadru punt sitta tlieta (1072.63m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu, u li tmiss mill-Majjistral ma' beni hawn deskritta, mil-Lbiċ f'partijiet ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu u f'partijiet ma' proprjetà hawn deskritta, u mill-Grigal ma' mogħdija – indikata bħala proprjetà Q. L-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju li jista' jiggravaw l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

r) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħala 'Iż-Żebbuġ ta' Fuq' li fiha hemm preżenti ġiebja u kamra tal-pompa, ta' kejl ta' ċirka elf mitejn sebgħa u tletin metru kwadru punt tmienja disgħa (1237.89m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li tmiss mit-Tramuntana' ma' Triq San Ġakbu, mill-Majjistral ma' proprjetà hawn deskritta u min-Nofsinhar ma' proprjetà oħra hawn deskritta - indikata bħala proprjetà R. L-art, flimkien ma' artijiet oħra, hija suġġetta għad-dritt ta' passaġġ a favur ta' terzi persuni u tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju li jista' jiggrava l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

s) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħala 'Tal-Mansab', ta' kejl ta' ċirka mija sitta u ħamsin metru kwadru punt ħamsa erbgħa (156.54m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li tmiss mill-Grigal u mill-Majjistral ma' proprjetà hawn deskritta u min-Nofsinhar ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu – indikata bħala proprjetà S, L-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju u tinsab f'Outside Development Zone;

t) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, magħrufa bħala 'Ir-Roqa l-Ħażina' magħrufa wkoll bħala 'Ir-Roqa t'Isfel' ta' kejl ta' ċirka tmien mija u disgħin metru kwadru punt ħamsa tlieta (890.53m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi

p) Room with adjacent portion of land currently adjoining with rooms G, H, O, U and Z together form one property, accessible from private pathway approximately measures twenty two (22m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq ta' San Ġakbu, bounded on the north and southeast by property herein described – indicated as property P and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

q) Portion of land known as 'Ta' Larinġa' consisting in a swimming surrounded by decking without permit, water cestern as well as agricultural land currently being worked by John Gauci as well as common pathway measures approximately one thousand seven two point six three square meters (1072.63m²), accessible from the main gate situated in Triq ta' San Ġakbu, bounded on the north by property herein described, southwest by property of Carmelo Scicluna or his successors in title and other compass points by property herein described and northeast by pathway – indicated as property Q. The land together with other land enjoys reservoirs and water springs and it is exempt from any burdens as well as ground rents which the said property is subject to and is situated in Outside Development Zone;

r) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Iż-Żebbuġ ta' Fuq' together water cestern and room pump measures approximately of one thousand two hundred and thirty seven point eight nine (1237.89m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the north by the said Triq San Ġakbu, northwest by property herein described and south by another property herein described - indicated as property R. The land together with other lands is subject for the right of passage in favour of third parties and enjoys reservoirs and water springs and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

s) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Tal-Mansab' measures approximately of one hundred and fifty five pont five four (156.54m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the east and northwest by property herein described and south by property of Carmelo Scicluna or his successors in title - indicated as property S. The land together with other lands and enjoys reservoirs and water springs and it is exempt for any ground rent and or any burdens and is situated in an Outside Development Zone;

t) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Ir-Roqa l-Ħazina' known as well 'Ir-Roqa t'isfel' measures approximately of eight hundred and ninety point five three (890.53m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded

Triq San Ġakbu, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà hawn deskritta, mill-Majjistral ma' beni ta' Baruni Testaferrata jew is-suċċessuri tiegħu u mil-Lbiċ ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà T. L-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju li jista' jiggrava l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

u) Kamra rurali aċċessibbli minn mogħdija komuni li preżentament hija kkonsolidata ma' kmamar G, H, O, P, u Z sabiex jiffurmaw proprjetà waħda, ta' kejl ta' ċirka ħmistax-il metru kwadru punt ħamsa (15.5m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu u li tmiss mil-Lbiċ mas-surreferita mogħdija komuni, mill-Majjistral u mix-xlokk ta' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà U, eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju li jista' jiggrava l-imsemmija proprjetà u li tinsab f'Outside Development Zone;

v) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci, b'kejl ta' ċirka mitejn tlieta u tletin metru kwadru punt tnejn sitta (233.26m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li tmiss mill-Grigal u mix-xlokk ma' trejqa u mil-Lbiċ ma' beni tal-aventi kawża ta' Carmelo Scicluna – indikata bħala proprjetà V, eżenti minn kwalunkwe ċens jew piż piju li jista' jiggrava l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

w) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħal 'Tal-Mansab', b'kejl ta' erbgħa mija tnejn u sebgħin metru kwadru punt sitta sitta (472.66m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, li tmiss mill-Punent Majjistru, mil-Lbiċ u mill-Grigal ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà W, l-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn kull ċens jew piż piju li jista' jiggrava l-imsemmija proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

x) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħala 'Tal-Lariġ', b'kejl ta' ċirka mitejn u sebgħin metru kwadru punt tlieta sitta (270.36m²) aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, u li tmiss mill-Punent ma' beni tas-suċċessuri ta' Carmelo Scicluna, mill-Grieg il-Lvant u mill-Punent ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala proprjetà X. L-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn kull ċens jew piż piju li jista' jiggrava tali proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

y) Porzjon ta' art agrikola li preżentament qiegħda tiġi maħduma minn John Gauci magħrufa bħala 'Ir-Roqa t'Isfel', b'kejl ta' ċirka tmien mija tlieta u ħamsin metru kwadru punt wieħed tlieta (853.13m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq San Ġakbu, u tagħti għal trejqa li twassal

on the east by property herein described and northwest by property of Baron Testaferrata or his successors in title and southwest by property herein described – indicated as property T. The land together with other lands and enjoys reservoirs and water springs and it is exempt for any ground rent and or any burdens and is situated in an Outside Development Zone;

u) Rural room that is accessible from a common pathway presently adjoined by rooms G, H, O, P and Z together forming one property measuring approximately fifteen point five squares meters (15.5m²) accessible from a main gate in Triq San Ġakbu and bounded on the southwest by common pathway, northwest and southeast by property herein described - indicated as U , and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone;

v) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci measures approximately of two hundred and thirty three point six two (233.62m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on the east and southeast by a lane and southwest by property of the heirs of Carmelo Scicluna - indicated as property V and it is exempt for any ground rent and or any burdens and is situated in an Outside Development Zone;

w) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Tal-Mansab' measures approximately of four hundred and seventy two point six six (472.66m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on west northwest, east and southwest by property herein described - indicated as property W, the land together with other lands enjoys reservoirs and water springs and it is exempt for any ground rent and or any burdens and is situated in an Outside Development Zone;

x) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Tal-Lariġ' measures approximately of two hundred and seventy point three six (270.36m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, bounded on west by property of the heirs of Carmelo Scicluna, east northeast and west by property herein described – indicated as property X. The land together with other lands enjoys reservoirs and water springs and it is exempt for any ground rent and or any burdens and is situated in an Outside Development Zone;

y) Portion of agricultural land currently being worked by John Gauci known as 'Ir-Roqa t'isfel' measures approximately of eight hundred and fifty three point thirteen (853.13m²) square meters, accessible from the main gate situated in Triq San Ġakbu, and leads to a lane through a

għal passaġġ fuq in-naħa tal-lemin li mbagħad iwassal għal proprjetà Ċ. Wieħed għandu jgħaddi minn proprjetà C kif ukoll, aktar 'il quddiem, minn proprjetajiet M, I, E, T u N sabiex jasal għall-art imsemmija. Din l-art tmiss mill-Grigal ma' proprjetà li tinsab fl-istess territorju, mill-Majjistral ma' beni tal-Baruni Testaferrata Moroni Viani jew is-suċċessuri tiegħu u mil-Lbiċ ma' beni ta' Carmelo Scicluna jew l-aventi kawża tiegħu – indikata bħala proprjetà Y. L-art, flimkien ma' artijiet oħra, tgawdi minn ġwiebi u nixxigħat tal-ilma u hija eżenti minn kull ċens jew piż piju li jista' jiggrava tali proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone;

z) Kamra li hi aċċessibbli minn mogħdija komuni li tikkonsisti f'kamra li preżentament hija kkonsolidata ma' kmamar G, H, O, P, u U sabiex jiffurmaw proprjetà waħda, b'kejl ta' ċirka erbgħin metru kwadru (40m²), aċċessibbli minn grada prinċipali li tinsab fi Triq ta' San Ġakbu u li tmiss mill-Majjistral ma' beni tal-aventi kawża ta' Carmelo Scicluna, mil-Lbiċ u mix-xlokk ma' proprjetà hawn deskritta – indikata bħala Ż u hija eżenti minn kull ċens jew piż piju li jista' jiggrava tali proprjetà u tinsab f'Outside Development Zone.

Il-proprjetajiet kollha hawn fuq indikati minn A sa Z stmati li jiswew tlettax-il miljun ewro (€13,000,000).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' Borg Jean Pierre sive Jean (KI473467M).

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-atti tas-subbasta 23/2018.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-Tlieta, 9 ta' Lulju, 2024

MARVIC FARRUGIA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

passage on the righthand side leading to property C. One should walk from property C as well further up from properties M, I, E,T and N to reach the said land. This land bounded on the northeast by property located in the same territory, northwest by Baron Testaferrata Moroni Viani or his successors in title and west by Carmelo Scicluna or his successors in title – indicated as property Y. The land together with other lands enjoys reservoirs and water springs and it is exempt for any ground rent and or any burdens and is situated in an Outside Development Zone;

z) Room that is accessible form a common pathway consisting in a room presently adjoined by rooms G, H, O, P and U together forming one property measuring approximately forty squares meters (40m²) accessible from a main gate in Triq San Ġakbu bounded on the north by the heirs of Carmleo Scicluna, southwest and southeast by property herein described – indicated as Ż and it is exempt for any ground rent and or any burdens which the said property is subject to and is situated in an Outside Development Zone.

All the above properties indicated from A to Z valued at thirteen million euro (€13,000,000).

The said tenement is the property of Borg Jean Pierre sive Jean (ID473467M).

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sales number 23/2018.

Registry of the Superior Courts, this Tuesday, 9th July, 2024

MARVIC FARRUGIA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1536

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fl-1 ta' April 2024, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru1/2024HM, li ġie ppreżentat fis-26 ta' Marzu, 2024, fl-ismijiet: Iċ-Chairperson Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi et vs Kont Bankarju mal-Bank of Valletta f'isem Oleg Limited et, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Art. 48(1)(b) tal-Kap. 621 biex isservi ta' notifika. Ir-rikorrenti talbu lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tordna li l-kontijiet bankarji msemmija mal-Bank of Valletta u l-flejjes kontenuti fih jiġu trasferiti lill-Gvern ta' Malta. Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 9 ta' Mejju, 2024

CARMEL ABELA, M.SC. IN MANAGEMENT, DPA, DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of a decree given by the Civil Court, First Hall, on the 1st April 2024, in the records of Sworn Application number 1/2024HM, which was filed on the 26th March, 2024, in the names: The Chairperson Asset Recovery Office et vs Bank Account with Bank of Valletta in the name of Oleg Limited et, the following publication was ordered, in terms of Art. 48 (1) (b) of Cap. 621 for the purpose of notification. The applicants asked this Honourable Court to, among others: Order that the bank accounts mentioned with the Bank of Valletta and the moneys contained therein be transferred to the Government of Malta. With costs.

Registry of the Superior Courts, today 9th May, 2024

CARMEL ABELA, M.SC. IN MANAGEMENT, DPA, DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1537

B'digriet tal-5 ta' Lulju, 2024, mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skont l-Artikolu 338 (1) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Ċivili (Kap.12)

Illi b'Rikors u Ċedola ta' Kompensazzjoni kontestwalment preżentati minn Bank of Valletta plc bin-numru tar-reġistrazzjoni C2833 fl-1 ta' Lulju, 2024, qed tintalab tpaċija tal-ammont ta' €485,683.52 prezz minnhom offert fil-bejgħ bl-irkant 53/19 fl-ismijiet Bank of Valletta plc bin-numru tar-reġistrazzjoni C2833 vs Maria Gloria Gouder (KI 499159M) u Joseph Gouder (KI 616356M) miżmum taħt l-awtorità ta' din il-Qorti fil-25 ta' Ġunju, 2024.

Skont Artiklu 338 (2) tal-Kapitlu 12: Kull min jista' jkollu interess u l-persuni hekk notifikati għandhom żmien għoxrin ġurnata biex jippreżentaw tweġiba li fiha jiddikjaraw bid-dettall ir-raġunijiet għall-oppożizzjoni tagħhom u s-somom kontestati; u meta dik l-oppożizzjoni tkun imsejħa fuq talba li tolqot ir-rikavat tal-bejgħ u allegata kawża ta' preferenza, huma għandhom jiddikjaraw l-ammont ta' dik it-talba u l-bażi għal dik il-preferenza. Dawn il-persuni għandhom flimkien mar-risposta jippreżentaw kull prova rilevanti sabiex jissostanzjaw l-opożizzjoni tagħhom.

Reġistru tal-Qorti Superjuri, illum it-Tlieta, 9 ta' Lulju. 2024

MARVIC FARRUGIA
Għar- Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By a Decree of the 5th July, 2024, given by the First Hall Civil Court, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according the Article 338 (1) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

That by application and a Schedule of set-off filed contemporaneously by Bank of Valletta plc with the registration number C2833 on the 1st July, 2024, the approval of the said judicial acts is being demanded for the amount of €485,683.52 following judicial sale by auction 53/19 in the names Bank of Valletta plc with the registration number C2833 vs Maria Gloria Gouder (ID 499159M) and Joseph Gouder (ID 616356M) held under the Authority of the said Court on the 25th June, 2024.

According to Article 338 (2) of Cap. 12: Any person who may have an interest and the persons so served shall be allowed the time of twenty days to file an answer stating in detail the reasons for their opposition and the amounts in contestation; and where such opposition is based on a claim against the proceeds of sale an alleged cause of preference, they are to state the amount of such claim and the basis for the preference. Such persons shall with the answer file all rele-vant evidence to substantiate their opposition.

Registry of the Superior Courts this Tuesday, 9th July, 2024

MARVIC FARRUGIA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1538

ARB/C051/2024 – ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR TEMPORANJA

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fit-3 ta' Lulju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti ta' Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 440/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

AASIA PARVEEN SHAUKAT, mara tad-dar, ta' 52 sena, bint Gusasib Hussain u l-mejta Khurshib, imwielda l-Pakistan fit-28 ta' Ġunju, 1972, u residenti f'T9F8, Complex C, Tigné Point, Tas-Sliema, u detentriċi ta' dokument ta' identifikazzjoni Malti bin-numru 60627A.

OMISSIS;

ARB/C051/2024 – TEMPORARY SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 3rd July, 2024 given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 440/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

AASIA PARVEEN SHAUKAT, housewife, 52 years, daughter of Gusasib Hussain and the late Khurshib, born in Pakistan on the 28th June, 1972, and residing at T9F8, Complex C, Tigné Point, Tas-Sliema, and holder of Maltese identification document bearing number 60627A.

OMISSIS;

U

OMISSIS;

Il-Qorti ORDNAT is-sekwestru temporanju ta' kwalunkwe proprjetà li tkun f'idejn partijiet terzi li dwarha jkun hemm raġuni valida sabiex jitwemmen li l-proprjetà hija suġġetta għall-konfiska, u qed iżżomm u tipprojbixxi lill-imputata AASIA PARVEEN SHAUKAT milli tittrasferixxi, tagħti b'rahan, tipoteka, jew b'xi mod ieħor tbiddel jew tiddisponi minn dik il-proprjetà u minn proprjetà oħra tagħha jew li tkun fil-pussess tagħha sal-limitu ta' għoxrin miljun ewro (€20,000,00), u dan ai termini tal-Artikolu 36 (8)(i) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 36 (8)(i) tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn tnax-il elf ewro (€12,000), jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il (12) xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 9 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

AND

OMISSIS;

The Court ORDERED the temporary attachment of any property in the hands of third parties for which there is reasonable cause to believe that the property is subject to confiscation, and is restraining and prohibiting the accused AASIA PARVEEN SHAUKAT from transferring, pledging, hypothecating, or otherwise changing or disposing of any such property and of such other property owned by her or being in her possession up to the limit of twenty million euro (€20,000,000), and this in terms of Article 36 (8)(i) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 36 (8)(i) referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding twelve thousand euro (€12,000), or to imprisonment for a period not exceeding twelve (12) months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 9th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1539

ARB/C052/2024 – ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-4 ta' Lulju, 2024 mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Elaine Rizzo, LLD). Kumpilazzjoni Numru 538/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Il-Pulizija
(l-Ispettur John Leigh Howard)
(l-Ispettur Jonathan Pace)

Kontra

CARL GEORGE THOMAS CHALLINOR, diżokkupat, ta' 32 sena, iben Carl u Rachel xebba Clare, imwieled Birkenhead, l-Ingilterra, fit-23 ta' Awissu, 1991, u residenti f'Topaz Hotel, San Pawl il-Baħar, u detentur ta' passaport Ingliż bin-numru 141736524

ORDNAT s-sekwestru f'idejn partijiet terzi b'mod ġenerali l-flus u kull proprjetà mobbli oħra dovuta jew li tappartjeni jew li hija ta' CARL GEORGE THOMAS

ARB/C052/2024 – FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 4th July, 2024 given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Elaine Rizzo, LLD). Compilation Number 538/2024, in the case:

The Police
(Inspector John Leigh Howard)
(Inspector Jonathan Pace)

Versus

CARL GEORGE THOMAS CHALLINOR, unemployed, 32 years, son of Carl and Rachel née Clare, born in Birkenhead, England, on the 23rd August, 1991, and residing at Topaz Hotel, St Paul's Bay, and holder of an English passport bearing number 141736524.

ORDERED the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable property due to or pertaining or belonging to CARL GEORGE THOMAS

CHALLINOR u pprojbietu milli jittrasferixxi, jagħti b'rahan, jipoteka jew xort'oħra jiddisponi minn xi proprjetà mobbli jew immobbli, u dan ai termini tal-Artikolu 22A tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikoluż, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 22A tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn ħdax-il elf, sitt mija u sitta u erbgħin ewro u sebgħa u tmenin ċenteżmu (€11,646.87) jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 9 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

CHALLINOR and prohibits the said accused from transferring, pledging, hypothecating or otherwise disposing of any movable or immovable property, and this in terms of Article 22A of the Dangerous Drugs Ordinance, Cap. 101 of the Laws of Malta.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 22A referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding eleven thousand, six hundred and forty-six euro and eighty-seven cents (€11,646.87), or to imprisonment for a period not exceeding twelve months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 9th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1540

ARB/C053/2024 – ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-4 ta' Lulju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Nadia H. Vella, LLD). Kumpilazzjoni Numru 542/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

CLYDE MALLIA, impjegat, ta' 24 sena, iben Keith-Joseph Mallia u Lucy Anne Mallia xebba Attard, imwieled Tal-Pietà, Malta, fit-23 ta' Diċembru, 1999, u residenti f'95, 'Golden Gennet', Triq Dun Ġużepp Demicoli, Ħal Għaxaq, u detentur ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 439899M.

MARIO MALLIA, impjegat, ta' 26 sena, Keith-Joseph Mallia u Lucy Anne Mallia xebba Attard, imwieled Tal-Pietà, Malta, fis-7 ta' Jannar, 1998, u residenti f'95, 'Golden Gennet', Triq Dun Ġużepp Demicoli, Ħal Għaxaq, u detentur ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 19998M.

MASSIMO FASANELLI, diżokkupat, ta' 24 sena, iben Massimo Fasanelli u Joanne Said xebba Fasanelli, imwieled Tal-Pietà, Malta, fis-26 ta' Ottubru, 1999, u residenti f'4, 'Shik', Flat 14, Triq Sant'Anna, Marsaskala, u/jew Flat 6, Block A, Triq Tursin il-Bir, Santa Luċija, u detentur ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 364499M.

ARB/C053/2024 – SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 4th July, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Nadia H. Vella, LLD). Compilation Number 542/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

CLYDE MALLIA, employee, 24 years, son of Keith-Joseph Mallia and Lucy Anne Mallia née Attard, born in Tal-Pietà, Malta on the 23rd December, 1999, and residing at 95, 'Golden Gennet', Triq Dun Ġużepp Demicoli, Ħal Għaxaq, and holder of Maltese identity card bearing number 439899M.

MARIO MALLIA, employee, 26 years, son of Keith-Joseph Mallia and Lucy Anne Mallia née Attard, born in Tal-Pietà, Malta on the 7th January, 1998, and residing at 95, 'Golden Gennet', Triq Dun Ġużepp Demicoli, Ħal Għaxaq, and holder of Maltese identity card bearing number 19998M.

MASSIMO FASANELLI, unemployed, 24 years, son of Massimo Fasanelli and Joanne Said née Fasanelli, born in Tal-Pietà, Malta on the 26th October, 1999, and residing at 4, 'Shik', Flat 14, Triq Sant'Anna, Marsaskala, and/or Flat 6, Block A, Triq Tursin il-Bir, Santa Luċija, and holder of Maltese identity card bearing number 364499M.

CHANELLE SPITERI, ta' 24 sena, bint Diane Spiteri, imwielda Tal-Pietà, Malta fit-18 ta' Awwissu, 1999, u residenti f''Anthony House', Block Q, Flat 11, Triq il-Ġiżi, l-Imtarfa, u/jew 1A, 'Sunshine', Triq Mozart, Ir-Rabat, Malta, detentriċi ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 286799M.

XASNOLLEY SCHEMBRI, diżokkupata, ta' 18-il sena, bint Christine Schembri, imwielda Tal-Pietà, Malta, fis-27 ta' Ottubru, 2005, u residenti f'9A, 'Christina', Triq it-Tiġrija, Il-Marsa, u detentriċi ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 358605L.

U

CHRISTINE SCHEMBRI, diżokkupata, ta' 41 sena, bint il-mejjet John Mary Schembri u Josephine Schembri xebba Darmanin, imwielda Tal-Pietà, Malta, fil-5 ta' Diċembru, 1982, u residenti f'9A, 'Christina', Triq it-Tiġrija, Il-Marsa, u detentriċi ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 5583M.

Il-Qorti ORDNAT is-sekwestru ta' kwalunkwe proprjetà li tkun f'idejn partijiet terzi li dwarha jkun hemm raġuni valida sabiex jitwemmen li l-proprjetà hija suġġetta għall-konfiska, u qed iżżomm u tipprojbixxi lill-imputati CLYDE MALLIA, MARIO MALLIA, MASSIMO FASANELLI, CHANELLE SPITERI, XASNOLLEY SCHEMBRI u CHRISTINE SCHEMBRI milli jittrasferixxu, jagħtu b'rahan, jipotekaw, jew b'xi mod ieħor ibiddlu jew jiddisponu minn dik il-proprjetà u minn proprjetà oħra tagħhom jew li tkun fil-pussess tagħhom sal-limitu ta' tlieta u tletin elf ewro (€33,000) u dan ai termini tal-Artikolu 5 tal-Att kontra Money Laundering, Kap. 373 tal-Liġijiet ta' Malta, tal-Artikolu 23A tal-Kodiċi Kriminali, Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta, tal-Artikolu 36 (1) u tal-Artikolu 36 (4) (a) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 5, fl-Artikolu 23A, fl-Artikolu 36 (1) u fl-Artikolu 36 (4)(a) tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn tnax-il elf ewro (€12,000), jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il (12) xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 9 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

CHANELLE SPITERI, 24 years, daughter of Diane Spiteri, born in Tal-Pietà, Malta, on the 18th August, 1999, and residing at 'Anthony House', Block Q, Flat 11, Triq il-Ġiżi, Mtarfa, and/or 1A, 'Sunshine', Triq Mozart, Rabat, Malta and holder of Maltese identity card bearing number 286799M.

XASNOLLEY SCHEMBRI, unemployed, 18 years, daughter of Christine Schembri, born in Tal-Pietà, Malta on the 27th October, 2005, and residing at 9A, 'Christina', Triq it-Tiġrija, Marsa, and holder of Maltese identity card bearing number 358605L.

AND

CHRISTINE SCHEMBRI, unemployed, 41 years, daughter of the late John Mary Schembri and Josephine Schembri née Darmanin, born in Tal-Pietà, Malta, on the 5th December, 1982, and residing at 9A, 'Christina', Triq it-Tiġrija, Marsa, and holder of Maltese identity card bearing number 5583M.

The Court ORDERED the attachment of any property in the hands of third parties for which there is reasonable cause to believe that the property is subject to confiscation, and is restraining and prohibiting the accused CLYDE MALLIA, MARIO MALLIA, MASSIMO FASANELLI, CHANELLE SPITERI, XASNOLLEY SCHEMBRI and CHRISTINE SCHEMBRI from transferring, pledging, hypothecating, or otherwise changing or disposing of any such property and of such other property owned by them or being in their possession up to the limit of thirty-three thousand euro (€33,000) and this in terms of Article 5 of the Prevention of Money Laundering Act, Cap. 373 of the Laws of Malta, Article 23A of the Criminal Code, Cap. 9 of the Laws of Malta, Article 36 (1) and Article 36 (4)(a) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 5, Article 23A, Article 36 (1) and Article 36 (4)(a) referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding twelve thousand euro (€12,000), or to imprisonment for a period not exceeding twelve (12) months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 9th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1541

ARB/C054/2024 – ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-4 ta' Lulju, 2024 mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Nadia H. Vella, LLD). Kumpilazzjoni Numru 544/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

JOSE LUIS ALONSO MELCHOR, compliance officer, ta' 33 sena, iben Jose Alonso Martin, imwieled Spanja fit-18 ta' Settembru, 1990, u residenti f'45, Triq l-Irmiġġ, L-Imsida, u/jew 905, 'The Hub', 4, Stirling Way, Ġibiltà, GX111AA u detentur ta' karta tal-identità Spanjola bin-numru 05440251S u dokument ta' identifikazzjoni Malti bin-numru 274802A.

Il-Qorti ORDNAT is-sekwestru ta' kwalunkwe proprjetà li tkun f'idejn partijiet terzi li dwarha jkun hemm raġuni valida sabiex jitwemmen li l-proprjetà hija suġġetta għall-konfiska, u qed iżżomm u tipprojbixxi lill-imputat JOSE LUIS ALONSO MELCHOR milli jittrasferixxi, jagħti b'rahan, jipoteka, jew b'xi mod ieħor ibiddel jew jiddisponi minn dik il-proprjetà u minn proprjetà oħra tiegħu jew li tkun fil-pussess tiegħu sal-limitu ta' żewġ miljuni u erbgħa u erbgħin elf ewro (€2,044,000), u dan ai termini tal-Artikolu 23A tal-Kodiċi Kriminali, Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta, Artiklu 5 tal-Att kontra Money Laundering, Kap. 373 tal-ligijiet ta' Malta, tal-Artikolu 36 (1) u tal-Artikolu 36 (4) (a) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 23A, fl-Artikolu 5, fl-Artikolu 36 (1) u fl-Artikolu 36 (4)(a) tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn tnax-il elf ewro (€12,000), jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il (12) xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 10 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ARB/C054/2024 – SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 4th July, 2024 given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Nadia H. Vella, LLD). Compilation Number 544/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

JOSE LUIS ALONSO MELCHOR, compliance officer, 33 years, son of Jose Alonso Martin, born in Spain on the 18th September, 1990, and residing at 45, Triq l-Irmiġġ, Msida and/or 905, 'The Hub', 4, Stirling Way, Gibraltar, GX111AA and holder of Spanish identity card bearing number 05440251S and Maltese Identification document bearing number 274802A.

The Court ORDERED the attachment of any property in the hands of third parties for which there is reasonable cause to believe that the property is subject to confiscation, and is restraining and prohibiting the accused JOSE LUIS ALONSO MELCHOR from transferring, pledging, hypothecating, or otherwise changing or disposing of any such property and of such other property owned by him or being in his possession up to the limit of two million and forty four thousand euro (€2,044,000), and this in terms of Article 23A of the Criminal Code, Cap. 9 of the Laws of Malta, Article 5 of the Prevention of Money Laundering Act, Cap. 373 of the Laws of Malta, and Article 36 (1) and Article 36 (4)(a) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 23A, Article 5, Article 36 (1) and Article 36 (4)(a) referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding twelve thousand euro (€12,000), or to imprisonment for a period not exceeding twelve (12) months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 10th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1542

ARB/C055/2024 – ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fil-5 ta' Lulju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 547/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

MAXIMO LUNA DIAZ, diżokkupat, ta' 58 sena, iben Maximino Lunas u l-mejta Catalina xebba Aracena, imwieled Cabrera, Spanja, fit-8 ta' Mejju, 1966, u residenti f'Apartment C6, 'Ta' Kelinu Block', Triq Birkirkara, San Ġwann, Malta, u detentur ta' passaport Olandiż bin-numru NT5CKJ1R4.

ORDNAT s-sekwestru f'idejn partijiet terzi b'mod ġenerali l-flus u kull proprjetà mobbli oħra dovuta jew li tappartjeni jew li hija ta' MAXIMO LUNA DIAZ u pprojbietu milli jittrasferixxi, jagħti b'rahan, jipoteka jew xort'oħra jiddisponi minn xi proprjetà mobbli jew immobbli, u dan ai termini tal-Artikolu 22A tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikolużi, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-Qorti AWTORIZZAT lill-imputat li jirċievi l-ammont ta' tlettax-il elf disa' mija u sitta u sebgħin ewro u erbgħa u għoxrin ċenteżmu (€13,976.24) fis-sena, wara li l-imputat jindika b'nota minn fejn ħa jipperċepixxi dawn il-flejjes, ossija s-sors, il-mod u l-modalitajiet l-oħra tal-ħlas.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 22A tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn ħdax-il elf, sitt mija u sitta u erbgħin ewro u sebgħa u tmenin ċenteżmu (€11,646.87) jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 10 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ARB/C055/2024 – FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 5th July, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 547/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

MAXIMO LUNA DIAZ, unemployed, 58 years, son of Maximino Lunas and the late Catalina née Aracena, born in Cabrera, Spain, on the 8th May, 1966, and residing at Apartment C6, 'Ta' Kelinu Block', Triq Birkirkara, San Ġwann, Malta, and holder of Dutch passport bearing number NT5CKJ1R4.

ORDERED the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable property due to or pertaining or belonging to MAXIMO LUNA DIAZ and prohibits the said accused from transferring, pledging, hypothecating or otherwise disposing of any movable or immovable property, and this in terms of Article 22A of the Dangerous Drugs Ordinance, Cap. 101 of the Laws of Malta.

The Court AUTHORISED the said accused to receive the amount of thirteen thousand, nine hundred and seventy-six euro and twenty-four cents (€13,976.24) per year, after the accused indicates with a note from where he is perceiving this money, including the source, method and other modalities of payments.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 22A referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding eleven thousand, six hundred and forty-six euro and eighty-seven cents (€11,646.87), or to imprisonment for a period not exceeding twelve months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 10th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1543

ARB/C056/2024 – ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fil-5 ta' Lulju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 548/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

SILVESTRE ANTONIO GARCIA ALVAREZ, impjegat, ta' 37 sena, iben Ramon u Carmen xebba Altagracia, imwieled Santiago de Los Caballeros, fir-Repubblika Dominikana, fis-27 ta' Marzu, 1987, mingħajr indirizz fiss f'Malta u detentur ta' karta tal-identità Spanjola bin-numru 04701184F

ORDNAT is-sekwestru f'idejn partijiet terzi b'mod ġenerali l-flus u kull proprjetà mobbli oħra dovuta jew li tappartjeni jew li hija ta' SILVESTRE ANTONIO GARCIA ALVAREZ u pprojbietu milli jittrasferixxi, jagħti b'rahan, jipoteka jew xort'oħra jiddisponi minn xi proprjetà mobbli jew immobbli, u dan ai termini tal-Artikolu 22A tal-Ordinanza Dwar il-Mediċini Perikoluż, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-Qorti AWTORIZZAT lill-imputat li jirċievi l-ammont ta' tlettax-il elf disa' mija u sitta u sebgħin ewro u erbgħa u għoxrin ċenteżmu (€13,976.24) fis-sena, minn fejn għandhom jiġu speċifikati liema flejjes jistgħu jitħallsu jew jiġu rċevuti mill-imputat matul is-sussistenza ta' din l-ordni, ossija s-sors, il-mod u l-modalitajiet l-oħra tal-ħlas.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 22A tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn ħdax-il elf, sitt mija u sitta u erbgħin ewro u sebgħa u tmenin ċenteżmu (€11,646.87) jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 10 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ARB/C056/2024 – FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 5th July, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 548/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

SILVESTRE ANTONIO GARCIA ALVAREZ, employee, 37 years, son of Ramon and Carmen née Altagracia, born in Santiago de Los Caballeros, Dominican Republic, on the 27th March, 1987, without a fixed address in Malta and holder of Spanish identity card bearing number 04701184F.

ORDERED the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable property due to or pertaining or belonging to SILVESTRE ANTONIO GARCIA ALVAREZ and prohibits the said accused from transferring, pledging, hypothecating or otherwise disposing of any movable or immovable property, and this in terms of Article 22A of the Dangerous Drugs Ordinance, Cap. 101 of the Laws of Malta.

The Court AUTHORISED the said accused to receive the amount of thirteen thousand, nine hundred and seventy-six euro and twenty-four cents (€13,976.24) per year, from which it shall be specified what moneys may be paid or received by the accused during the existence of this order, including the source, method and other modalities of payments.

Any person who acts in contravention of the court order as mentioned in Article 22A referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding eleven thousand and six hundred and forty-six euro and eighty-seven cents (€11,646.87), or to imprisonment for a period not exceeding twelve months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 10th July, 2024

MR. ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1544

ARB/C044/2024 – VARJAZZJONI TAL-ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-4 ta' Lulju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Elaine Rizzo, LLD). Kumpilazzjoni Numru 472/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Il-Pulizija
(l-Ispettur Jonathan Pace)

Kontra

DAVID GATT, sprayer, ta' 47 sena, iben Alfred Gatt u Rita Gatt xebba Azzopardi, imwieled l-Imtarfa, fis-17 ta' Frar, 1977, u residenti f'26, 'White Pearl', Flat 1, Triq il-Kappillan Magri, Il-Mellieħa, u detentur ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 153677M.

Il-Qorti TAWTORIZZA lill-imputat DAVID GATT li jirċievi u jiddepożita fondi fil-kont tal-bank intestat f'ismu li jispiċċa -7015 u li huwa miżmum mal-Bank of Valletta plc, u kif ukoll li jirtira u jipperċepixxi s-somma mensili ta' €1,164.68, wara li jiġi assigurat li hemm flejjes biżżejjed sabiex jiġu esegwiti dawn il-pagamenti.

Il-Qorti AWTORIZZAT wkoll lill-Bank of Valletta plc li jirċievi flejjes fil-kont tal-bank hawn fuq imsemmi li jappartjeni lill-imputat DAVID GATT.

Din il-varjazzjoni qed issir ai termini tal-Artikolu 36 (5) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, wara digriet ta' ordni ta' qbid u ffriżar mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Jean Paul Grech, LLD) fl-1 ta' Ġunju, 2024, li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fil-25 ta' Ġunju, 2024, fejn il-Qorti ordnat iż-żamma u s-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali, tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li huma dovuti lil, jew imissu lil, jew li huma proprjetà ta' DAVID GATT.

Illum 10 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ARB/C044/2024 – VARIATION OF A FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 4th July, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Elaine Rizzo, LLD). Compilation Number 472/2024, in the case:

The Police
(Inspector Jonathan Pace)

Versus

DAVID GATT, sprayer, 47 years, son of Alfred Gatt and Rita Gatt née Azzopardi, born in Mtarfa, on the 17th February, 1977, and residing in 26, 'White Pearl', Flat 1, Triq il-Kappillan Magri, Mellieħa, and holder of Maltese identity card bearing number 153677M.

The Court AUTHORISES the accused DAVID GATT to receive and deposit funds in the bank account listed in his name ending in -7015 and which is held at the Bank of Valletta plc, and to withdraw and perceive the monthly sum of €1,164.68 from the same bank account, after ensuring that there are sufficient funds to execute such payments.

The Court further AUTHORISES the Bank of Valletta plc to receive funds in the above-mentioned account pertaining to the accused DAVID GATT.

This variation is being published in terms of Article 36 (5) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, following a seizing and freezing order which decree was given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Jean Paul Grech, LLD) on the 1st June, 2024, which was published in the Government Gazette on the 25th June, 2024, where the court ordered the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable or immovable property due or pertaining or belonging to DAVID GATT.

Today 10th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1545

ARB/C039/2024 – VARJAZZJONI TAL-ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-4 ta' Ġunju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti

ARB/C039/2024 – VARIATION OF A FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 21st June, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court

Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 380/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

JOSEPH MUSCAT;

KONRAD MIZZI;

KEITH SCHEMBRI;

CLARENCE JOHN CONGER-THOMPSON;

CHRISTOPHER SPITERI;

JONATHAN VELLA;

DAVID-JOSEPH MELI;

IVAN VASSALLO;

MARIO VICTOR GATT;

BRIAN BONDIN;

ADRIAN HILLMAN;

PIERRE SLADDEN;

BRIAN TONNA;

KARL CINI;

SCIACCA GRILL LIMITED;

KASCO ENGINEERING COMPANY LIMITED;

FSV LIMITED;

MTRACE PLC;

GATEWAY SOLUTIONS LIMITED;

TECHNOLINE LIMITED, inkorporata bl-isem ta' Medical Technology Services Ltd fil-15 ta' Novembru, 1978, b'numru tar-reġistrazzjoni Malti C4250 u li għandha l-indirizz irreġistrat bħala 51, Triq Edgar Bernard, Il-Gżira, Malta.

EURYBATES LIMITED;

TAOMAC LIMITED;

U

of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 380/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

JOSEPH MUSCAT;

KONRAD MIZZI;

KEITH SCHEMBRI;

CLARENCE JOHN CONGER-THOMPSON;

CHRISTOPHER SPITERI;

JONATHAN VELLA;

DAVID-JOSEPH MELI;

IVAN VASSALLO;

MARIO VICTOR GATT;

BRIAN BONDIN;

ADRIAN HILLMAN;

PIERRE SLADDEN;

BRIAN TONNA;

KARL CINI;

SCIACCA GRILL LIMITED;

KASCO ENGINEERING COMPANY LIMITED;

FSV LIMITED;

MTRACE PLC;

GATEWAY SOLUTIONS LIMITED;

TECHNOLINE LIMITED, incorporated with the name Medical Technology Services Ltd on the 15th November, 1978 with Maltese registration number C4250 and registered address at 51, Triq Edgar Bernard, Gżira, Malta.

EURYBATES LIMITED;

TAOMAC LIMITED;

AND

NEXIA BT LIMITED;

Il-Qorti AWTORIZZAT lill-amministratriċi maħtura mill-Qorti Dott. Helga Buttigieg sabiex tesegwixxi pagamenti tal-ammonti dovuti lill-fornituri u l-krediturі tas-soċjetà TECHNOLINE LIMITED hekk kif indikat fil-lista sottomessa mill-istess amministratriċi fil-21 ta' Ġunju, 2024. Illi l-awtorizzazzjoni tal-Qorti għall-esekuzzjoni ta' dawn il-pagamenti tapplika wkoll għal kull meta dawn il-pagamenti jkunu dovuti lill-imsemmija fornituri u krediturі mingħajr il-ħtieġa li jiġi ppreżentat rikors kull darba fil-Qorti.

Il-Qorti AWTORIZZAT wkoll lill-individwi u l-entitajiet imsemmija fil-lista sottomessa mill-istess amministratriċi fil-21 ta' Ġunju, 2024, li jirċievu l-pagamenti u l-ammonti dovuti lilhom mis-soċjetà TECHNOLINE LIMITED.

Din il-varjazzjoni qed issir ai termini tal-Artikolu 36 (5) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, wara digriet ta' ordni ta' qbid u ffriżar mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD), fit-28 ta' Mejju, 2024, li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fl-4 ta' Ġunju, 2024, fejn il-Qorti ordnat iż-żamma u s-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali, tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li huma dovuti lil, jew imissu lil, jew li huma proprjetà ta' Joseph Muscat, Konrad Mizzi, Keith Schembri, Clarence John Conger-Thompson, Christopher Spiteri, Jonathan Vella, David-Joseph Meli, Ivan Vassallo, Mario Victor Gatt, Brian Bondin, Adrian Hillman, Pierre Sladden, Brian Tonna, Karl Cini, Sciacca Grill Limited, Kasco Engineering Company Limited, FSV Limited, MTrace plc, Gateway Solutions Limited, TECHNOLINE LIMITED, Eurybates Limited, Taomac Limited, u Nexia BT Limited.

Illum 10 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

NEXIA BT LIMITED;

The Court AUTHORISES the Court appointed administrator Dr Helga Buttigieg to execute payments for the amounts due to the suppliers and creditors of the society TECHNOLINE LIMITED as indicated in the list submitted by the same administrator on 21st June, 2024. That the Court's authorisation for the execution of these payments shall also apply whenever such payments become due to the mentioned suppliers without the néed for an application to be submitted in Court every time.

The Court further AUTHORISES the individuals and entities mentioned in the list submitted by the same administrator on 21st June, 2024, to receive the payments and amounts due to them by the society TECHNOLINE LIMITED.

This variation is being published in terms of Article 36 (5) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, following a seizing and freezing order which decree was given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD) on the 28th May, 2024, which was published in the Government Gazette on the 4th June, 2024, where the court ordered the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable or immovable property due or pertaining or belonging to Joseph Muscat, Konrad Mizzi, Keith Schembri, Clarence John Conger-Thompson, Christopher Spiteri, Jonathan Vella, David-Joseph Meli, Ivan Vassallo, Mario Victor Gatt, Brian Bondin, Adrian Hillman, Pierre Sladden, Brian Tonna, Karl Cini, Sciacca Grill Limited, Kasco Engineering Company Limited, FSV Limited, MTrace plc, Gateway Solutions Limited, TECHNOLINE LIMITED, Eurybates Limited, Taomac Limited, and Nexia BT Limited.

Today 10th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1546

ARB/C039/2024 – VARJAZZJONI TAL-ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fil-21 ta' Ġunju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 380/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

JOSEPH MUSCAT;

ARB/C039/2024 – VARIATION OF A FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 21st June, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 380/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

JOSEPH MUSCAT;

KONRAD MIZZI;

KEITH SCHEMBRI;

CLARENCE JOHN CONGER-THOMPSON;

CHRISTOPHER SPITERI;

JONATHAN VELLA;

DAVID-JOSEPH MELI;

IVAN VASSALLO;

MARIO VICTOR GATT;

BRIAN BONDIN;

ADRIAN HILLMAN;

PIERRE SLADDEN;

BRIAN TONNA;

KARL CINI;

SCIACCA GRILL LIMITED;

KASCO ENGINEERING COMPANY LIMITED;

FSV LIMITED;

MTRACE PLC;

GATEWAY SOLUTIONS LIMITED;

TECHNOLINE LIMITED, inkorporata bl-isem ta' Medical Technology Services Ltd fil-15 ta' Novembru, 1978, b'numru tar-reġistrazzjoni Malti C4250 u li għandha l-indirizz irreġistrat bħala 51,Triq Edgar Bernard, Il-Gżira, Malta.

EURYBATES LIMITED;

TAOMAC LIMITED;

U

NEXIA BT LIMITED;

Il-Qorti AWTORIZZAT lis-soċjetà TECHNOLINE LIMITED sabiex tesegwixxi s-segwenti pagamenti, tramite l-amministratriċi maħtura Dott. Helga Buttigieg, hekk kif imniżżla sussegwentement:

a) Pagamenti għall-ispejjeż rikorrenti dovuti lill-fornituri tas-soċjetà TECHNOLINE LIMITED hekk kif indikat fil-

KONRAD MIZZI;

KEITH SCHEMBRI;

CLARENCE JOHN CONGER-THOMPSON;

CHRISTOPHER SPITERI;

JONATHAN VELLA;

DAVID-JOSEPH MELI;

IVAN VASSALLO;

MARIO VICTOR GATT;

BRIAN BONDIN;

ADRIAN HILLMAN;

PIERRE SLADDEN;

BRIAN TONNA;

KARL CINI;

SCIACCA GRILL LIMITED;

KASCO ENGINEERING COMPANY LIMITED;

FSV LIMITED;

MTRACE PLC;

GATEWAY SOLUTIONS LIMITED;

TECHNOLINE LIMITED, incorporated with the name Medical Technology Services Ltd on the 15th November, 1978, with Maltese registration number C4250 and registered address at 51, Triq Edgar Bernard, Gżira, Malta.

EURYBATES LIMITED;

TAOMAC LIMITED;

AND

NEXIA BT LIMITED;

The Court AUTHORISES the society TECHNOLINE LIMITED to execute the following payments, through the Court appointed administrator Dr Helga Buttigieg, in the following manner:

a) Payments for the recurring expenses due to the suppliers of the society TECHNOLINE LIMITED as indicated in the

lista li tifforma parti minn dan id-digriet datat 21 ta' Ġunju, 2024. Din l-awtorizzazzjoni tal-Qorti għall-ħlas ta' dawn l-ispejjeż tibqa' tgħodd u tiswa għal kull meta jsiru dovuti xi ħlas lill-fornituri msemmija, mingħajr il-ħtieġa li jiġi ppreżentat rikors kull darba;

b) Pagamenti lill-amministratriċi maħtura Dott. Helga Buttigieg innifisha mill-fondi tas-soċjetà TECHNOLINE LIMITED, b'dan illi dawn il-pagamenti ma jistgħux isiru minn fondi fejn hemm tagħrif jew suspett li l-fondi jkunu miksuba minn attività kriminali jew ikunu fondi li wieħed għandu raġuni jemmen li kienu laundered. Din l-awtorizzazzjoni tal-Qorti għall-esekuzzjoni ta' dawn il-pagamenti tibqa' tgħodd u tiswa għal kull meta jsiru dovuti, mingħajr il-ħtieġa li jiġi ppreżentat rikors kull darba;

c) Pagament fis-somma ta' €358,133.86 dovuti lid-Dipartiment tal-VAT skont dokument sottomess mill-istess amministratriċi. Din l-awtorizzazzjoni tal-Qorti għall-esekuzzjoni ta' dawn il-pagamenti tibqa' tgħodd u tiswa għal kull meta jsiru dovuti, mingħajr il-ħtieġa li jiġi ppreżentat rikors kull darba;

d) Pagamenti għall-ispejjeż inkorsi jew li jistgħu jiġu inkorsi permezz tas-servizzi provduti minn Azzopardi Borg & Associates Advocates tas-servizzi relatati man-negozju ordinarju u l-attività kummerċjali biss tas-soċjetà TECHNOLINE LIMITED. Din l-awtorizzazzjoni tal-Qorti għall-esekuzzjoni ta' dawn il-pagamenti tibqa' tgħodd u tiswa għal kull meta jsiru dovuti, mingħajr il-ħtieġa li jiġi ppreżentat rikors kull darba.

Il-Qorti AWTORIZZAT ukoll lill-individwi msemmija aktar 'il fuq li jirċievu l-pagamenti u l-ammonti dovuti lilhom mis-soċjetà TECHNOLINE LIMITED hekk kif speċifikat fid-digriet iddatat 21 ta' Ġunju, 2024.

Din il-varjazzjoni qed issir ai termini tal-Artikolu 36 (5) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, wara digriet ta' ordni ta' qbid u ffriżar mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD), fit-28 ta' Mejju, 2024, li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fl-4 ta' Ġunju, 2024, fejn il-Qorti ordnat iż-żamma u s-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali, tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li huma dovuti lil, jew imissu lil, jew li huma proprjetà ta' Joseph Muscat, Konrad Mizzi, Keith Schembri, Clarence John Conger-Thompson, Christopher Spiteri, Jonathan Vella, David-Joseph Meli, Ivan Vassallo, Mario Victor Gatt, Brian Bondin, Adrian Hillman, Pierre Sladden, Brian Tonna, Karl Cini, Sciacca Grill Limited, Kasco Engineering Company Limited, FSV Limited, MTrace plc, Gateway Solutions Limited, TECHNOLINE LIMITED, Eurybates Limited, Taomac Limited, u Nexia BT Limited.

list forming part of this decree dated 21st June, 2024. The Court's authorisation for the payment of expenses shall also apply whenever such expenses become due to the mentioned suppliers, without the néed for an application to be submitted in Court every time;

b) Payments to the appointed administrator Dr Helga Buttigieg herself from the funds of the society TECHNOLINE LIMITED, provided that these payments are not made from funds where there is knowledge or suspicion that the funds are derived from criminal activity or are funds which one has cause to believe have been laundered. The Court's authorisation for these payments shall also apply whenever such payments become due, without the néed for an application to be submitted in Court every time;

c) Payment in the sum of €358,133.86 owed to the VAT Department as per document submitted by the same administrator. The Court's authorisation for the execution of these payments shall also apply whenever such payments become due, without the néed for an application to be submitted in Court every time;

d) Payment of the expenses incurred or which may be incurred through services rendered by Azzopardi Borg & Associates Advocates only for those services related to the ordinary business and commercial activity of the society TECHNOLINE LIMITED. The Court's authorisation for the execution of these payments shall also apply whenever such payments become due, without the néed for an application to be submitted in Court every time.

The Court further AUTHORISES the individuals mentioned above to receive the payments and amounts due to them by the society TECHNOLINE LIMITED.as specified in the decree dated 21st June, 2024.

This variation is being published in terms of Article 36 (5) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, following a seizing and freezing order which decree was given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD) on the 28th May, 2024, which was published in the Government Gazette on the 4th June, 2024, where the court ordered the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable or immovable property due or pertaining or belonging to Joseph Muscat, Konrad Mizzi, Keith Schembri, Clarence John Conger-Thompson, Christopher Spiteri, Jonathan Vella, David-Joseph Meli, Ivan Vassallo, Mario Victor Gatt, Brian Bondin, Adrian Hillman, Pierre Sladden, Brian Tonna, Karl Cini, Sciacca Grill Limited, Kasco Engineering Company Limited, FSV Limited, MTrace plc, Gateway Solutions Limited, TECHNOLINE LIMITED, Eurybates Limited, Taomac Limited, and Nexia BT Limited.

Illum 10 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

Today 10th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1547

ARB/C039/2024 – VARJAZZJONI TAL-ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fit-18 ta' Ġunju, 2024 mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 380/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

JOSEPH MUSCAT;

KONRAD MIZZI;

KEITH SCHEMBRI;

CLARENCE JOHN CONGER-THOMPSON;

CHRISTOPHER SPITERI;

JONATHAN VELLA;

DAVID-JOSEPH MELI;

IVAN VASSALLO;

MARIO VICTOR GATT;

BRIAN BONDIN;

ADRIAN HILLMAN;

PIERRE SLADDEN;

BRIAN TONNA;

KARL CINI;

SCIACCA GRILL LIMITED;

KASCO ENGINEERING COMPANY LIMITED;

FSV LIMITED;

MTRACE PLC;

GATEWAY SOLUTIONS LIMITED;

ARB/C039/2024 – VARIATION OF A FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 18th June, 2024 given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 380/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

JOSEPH MUSCAT;

KONRAD MIZZI;

KEITH SCHEMBRI;

CLARENCE JOHN CONGER-THOMPSON;

CHRISTOPHER SPITERI;

JONATHAN VELLA;

DAVID-JOSEPH MELI;

IVAN VASSALLO;

MARIO VICTOR GATT;

BRIAN BONDIN;

ADRIAN HILLMAN;

PIERRE SLADDEN;

BRIAN TONNA;

KARL CINI;

SCIACCA GRILL LIMITED;

KASCO ENGINEERING COMPANY LIMITED;

FSV LIMITED;

MTRACE PLC;

GATEWAY SOLUTIONS LIMITED;

TECHNOLINE LIMITED, inkorporata bl-isem ta' Medical Technology Services Ltd fil-15 ta' Novembru, 1978, b'numru tar-reġistrazzjoni Malti C4250 u li għandha l-indirizz irreġistrat bħala 51, Triq Edgar Bernard, Il-Gżira, Malta.

EURYBATES LIMITED;

TAOMAC LIMITED;

U

NEXIA BT LIMITED;

Il-Qorti AWTORIZZAT lis-soċjetà TECHNOLINE LIMITED li jkollha cheque book u debit card f'isem l-amministratriċi maħtura mill-Qorti Dott. Helga Buttigieg, fuq il-kont tal-bank intestat f'isem l-imsemmija soċjetà li jispiċċa -4854 u li hu miżmum mal-Bank of Valletta plc.

Din il-varjazzjoni qed issir ai termini tal-Artikolu 36 (5) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, wara digriet ta' ordni ta' qbid u ffriżar mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD), fit-28 ta' Mejju, 2024, li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fl-4 ta' Ġunju, 2024, fejn il-Qorti ordnat iż-żamma u s-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali, tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li huma dovuti lil, jew imissu lil, jew li huma proprjetà ta' Joseph Muscat, Konrad Mizzi, Keith Schembri, Clarence John Conger-Thompson, Christopher Spiteri, Jonathan Vella, David-Joseph Meli, Ivan Vassallo, Mario Victor Gatt, Brian Bondin, Adrian Hillman, Pierre Sladden, Brian Tonna, Karl Cini, Sciacca Grill Limited, Kasco Engineering Company Limited, FSV Limited, MTrace plc, Gateway Solutions Limited, TECHNOLINE LIMITED, Eurybates Limited, Taomac Limited, u Nexia BT Limited.

Illum 10 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

TECHNOLINE LIMITED, incorporated with the name Medical Technology Services Ltd on the 15th November, 1978 with Maltese registration number C4250 and registered address at 51, Triq Edgar Bernard, Gżira, Malta.

EURYBATES LIMITED;

TAOMAC LIMITED;

AND

NEXIA BT LIMITED;

The Court AUTHORISES the society TECHNOLINE LIMITED to hold a cheque book and debit card in the name of the Court appointed administrator Dr Helga Buttigieg, on the bank account registered in the name of the mentioned society ending in -4854 and held at the Bank of Valletta plc.

This variation is being published in terms of Article 36 (5) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, following a seizing and freezing order which decree was given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD) on the 28th May, 2024, which was published in the Government Gazette on the 4th June, 2024, where the court ordered the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable or immovable property due or pertaining or belonging to Joseph Muscat, Konrad Mizzi, Keith Schembri, Clarence John Conger-Thompson, Christopher Spiteri, Jonathan Vella, David-Joseph Meli, Ivan Vassallo, Mario Victor Gatt, Brian Bondin, Adrian Hillman, Pierre Sladden, Brian Tonna, Karl Cini, Sciacca Grill Limited, Kasco Engineering Company Limited, FSV Limited, MTrace plc, Gateway Solutions Limited, TECHNOLINE LIMITED, Eurybates Limited, Taomac Limited, and Nexia BT Limited.

Today 10th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1548

ARB/C033/2024 – ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-14 ta' Ġunju, 2024 mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Leonard Caruana, LLD). Kumpilazzjoni Numru 407/2024, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

ARB/C033/2024 – SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 14th June, 2024 given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Leonard Caruana, LLD). Compilation Number 407/2024, in the case:

The Republic of Malta

Versus

ANDRE' DAMATO, direttur, ta' 37 sena, iben Carmelo Damato u Rita Damato xebba Camilleri, imwieled Tal-Pietà, Malta, fis-17 ta' Frar, 1987, u residenti fi 30, 'Ortensia', Triq il-Papa Piju XII, Mosta u detentur ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 101787M.

Il-Qorti ORDNAT is-sekwestru ta' kwalunkwe proprjetà li tkun f'idejn partijiet terzi li dwarha jkun hemm raġuni valida sabiex jitwemmen li l-proprjetà hija suġġetta għall-konfiska, u qed iżżomm u tipprojbixxi lill-imputat ANDRÈ DAMATO milli jittrasferixxi, jagħti b'rahan, jipoteka, jew b'xi mod ieħor ibiddel jew jiddisponi minn dik il-proprjetà u minn proprjetà oħra tiegħu jew li tkun fil-pussess tiegħu, u dan ai termini tal-Artikolu 36(1) u tal-Artikolu 36(4)(b)(i) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, tal-Artikolu 5 tal-Att kontra Money Laundering, Kap. 373 tal-Liġijiet ta' Malta, u tal-Artikolu 23A tal-Kodiċi Kriminali, Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-Qorti AWTORIZZAT lill-imputat li jirċievi l-ammont stabbilit mill-Ministru b'ordni fil-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta Nru. 21,191 permezz tal-Avviż Legali 31 tal-2024 – Ordni tal-2024 li Jistabbilixxi l-Ammont Massimu Rilaxxjabbli lil Persuni li jkunu Suġġetti għal Ordnijiet ta' Sekwestru jew għal Ordnijiet ta' Qbid u Ffriżar taħt l-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, ta' wieħed u għoxrin elf, disa' mija u ħamsa u erbgħin ewro (€21,945) kull sena bħala l-ammont massimu, wara li l-imputat jiddikjara permezz ta' rikors is-sors tal-fondi li għandhom jiġu perċepiti.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 36(1), fl-Artikolu 36(4)(b)(i), fl-Artikolu 5, u fl-Artikolu 23A tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn tnax-il elf ewro (€12,000), jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il (12) xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illi din l-ordni ta' qbid u ffriżar diġà ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fil-21 ta' Mejju, 2024, u qed terġa' tinħareġ mill-ġdid minħabba tibdil fl-Artikoli tal-Liġijiet ikkwotati u dan permezz ta' digriet mogħti fl-14 ta' Ġunju, 2024, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja preseduta mill-Maġistrat Dott. Leonard Caruana, LLD.

Illum 11 ta' Lulju, 2024

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ANDRE' DAMATO, director, 37 years, son of Carmelo Damato and Rita Damato née Camilleri, born in Tal-Pietà, Malta, on the 17th February, 1987, and residing at 30, 'Ortensia', Triq il-Papa Piju XII, Mosta and holder of Maltese identity card bearing number 101787M.

The Court ORDERED the attachment of any property in the hands of third parties for which there is reasonable cause to believe that the property is subject to confiscation, and is restraining and prohibiting the accused ANDRÈ DAMATO from transferring, pledging, hypothecating, or otherwise changing or disposing of any such property and of such other property owned by him or being in his possession, and this in terms of Article 36(1) and Article 36(4)(b)(i) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, Article 5 of the Prevention of Money Laundering Act, Cap. 373 of the Laws of Malta, and Article 23A of the Criminal Code, Cap. 9 of the Laws of Malta.

The Court AUTHORISED the said accused to receive the amount established by the Minister by order in the Government Gazette of Malta No. 21,191 through Legal Notice 31 of 2024 – Establishment of Maximum Amount which may be Released to Persons who are Subject to Attachment Orders or to Seizing and Freezing Orders under the Proceeds of Crime Act Order, 2024, of twenty-one thousand, nine hundred and forty-five Euro (€21,945) annually as the maximum amount, after the accused declares by means of an application the source of the funds which are to be perceived.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 36(1), Article 36(4)(b)(i), Article 5, and Article 23A referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding twelve thousand Euro (€12,000), or to imprisonment for a period not exceeding twelve (12) months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

That this notice has already been published in the Government Gazette on 21st May, 2024, and is being reissued due to changes in the quoted Articles of the Laws and this through a decree dated 14th June, 2024, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry presided by Magistrate Dr Leonard Caruana, LLD.

Today 11th July, 2024

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

Ippubblikat mid-Dipartiment tal-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern fuq karta FSC® — *Printed at the Government Printing Press on FSC® certified paper*

FSC
www.fsc.org
MIX
Paper from responsible sources
FSC® C140603